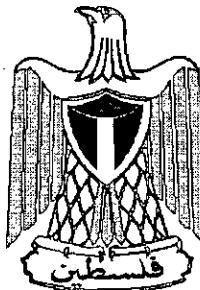


دولة فلسطين



وزارة المالية - الإدارية العامة للوازرم العامة

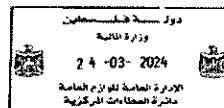
الوثيقة القياسية لمناقصة شراء اللوازم

MOH-GSD/MOF/2024/37

شراء وتوريد مولدات كهربائية لمستشفيات ومراكم وزارة الصحة
لصالح وزارة الصحة

القدس - دولة فلسطين

2024



تمهيد

لقد تم تحضير هذه الوثائق القياسية لمناقصة توريد اللوازم من قبل المجلس الأعلى لسياسات الشراء العام لاستخدامها من قبل كافة الجهات المشترية وفقاً لأحكام قانون الشراء العام رقم (٨) لسنة ٢٠١٤ ولاحته التنفيذية، في شراء اللوازم وفقاً لأسلوب المناقصة العامة، ويمكن تكييف هذه الوثيقة أيضاً مع متطلبات المناقصات الدولية.

من أجل تبسيط إعداد وثائق المناقصات لكافة عمليات شراء اللوازم، تحتوي هذه الوثيقة القياسية على بنود للاستخدام دون تغيير كما في القسم الأول "التعليمات للمناقصين"، والقسم السادس "سياسة الدولة اتجاه ممارسات الفساد والاحتيال"، والقسم الثامن "الشروط العامة للعقد"، ولا يحق للجهة المشترية إدخال أية تعديلات أو تغييرات على هذه الأقسام إطلاقاً، أما البيانات ومعطيات الخاصة بكل عملية شراء وعقد فيجب أن توضح باستخدام كل من القسم الثاني "جدول بيانات المناقصة"، والقسم السابع "جدول المتطلبات"، والقسم التاسع "الشروط الخاصة للعقد" لإظهار الظروف والشروط الخاصة بالمناقصة، كذلك يحتوي القسم الرابع "نماذج العطاء" على النماذج المطلوب استخدامها.

لا تعتبر الحروف المطبوعة بالشكل المائل سواءً في مربعات أو بين قوسين أو في الحواشي في هذه الوثيقة جزءاً من النص، فهي تحتوي على توجيهات وتعليمات للجهات المشترية لمساعدتها في إعداد وإصدار وثائق المناقصة ولا يجوز أن تبقى في الوثيقة النهائية.

تستخدم هذه الوثيقة في حال عدم حدوث أي تأهيل مسبق قبل طرح المناقصة.

الوثيقة القياسية لمناقصة شراء اللوازم

وصف مختصر

الجزء الأول - إجراءات المناقصة

القسم الأول: التعليمات للمناقصين

يقدم هذا القسم معلومات تساعد المناقصين على إعداد عطاءاتهم، كما يقدم معلومات حول كيفية تسليم العطاءات وفتحها وتقييمها وإحالة العقود، ويجب استخدام أحكام هذا القسم دون أي تعديل.

القسم الثاني: جدول بيانات المناقصة

يحتوي هذا القسم على معلومات محددة خاصة بكل مناقصة، فهو يكمل ويحدد ويعدل معطيات القسم الأول - التعليمات للمناقصين.

القسم الثالث: معايير التقييم والمؤهلات

يتضمن هذا القسم المعايير المستخدمة في تحديد العطاء الأقل تكلفة ومدى مطابقته للمواصفات واستجابته جوهرياً للشروط، والمؤهلات التي يجب توفرها في مقدم العطاء لإنجاز العقد.

القسم الرابع: نماذج العطاء

يتضمن هذا القسم نماذج تقديم العطاءات، وجداول الأسعار، وكفالة دخول المناقصة أو إقرار ضمان العطاء الذي يجب أن يقدم مع العطاء مصحوباً بتفويض من المصنّع (إن كان مطلوباً).

القسم الخامس: الدول ذات الأهلية

يتضمن هذا القسم معلومات عن الدول ذات الأهلية.

القسم السادس: سياسة الدولة تجاه ممارسات الفساد والاحتيال

يقدم هذا القسم للمناقصين السياسة المرجعية للدولة فيما يتعلق بمكافحة ممارسات الفساد والاحتيال المتعلقة بالمناقصة.

الجزء الثاني - متطلبات التوريد

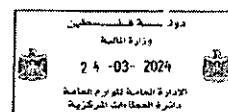
القسم السابع: جدول المتطلبات

يتضمن هذا القسم قائمة اللوازم، جداول التسلیم والتتنفيذ، المواصفات الفنية والمخططات التي تصف اللوازم التي سيتم توریدها.

الجزء الثالث - شروط ونماذج العقد

القسم الثامن: الشروط العامة للعقد

يتضمن هذا القسم الشروط العامة التي تتطبق على كل عقد، والتي يجب استخدامها دون تعديل.



القسم التاسع: الشروط الخاصة للعقد

يتضمن هذا القسم الشروط الخاصة بكل عقد وأحكام محددة تعدل أو تكمل الشروط العامة المدرجة في القسم الثامن وتقوم الجهة المشترية بإعداد هذا القسم.

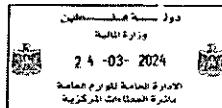
القسم العاشر: نماذج العقد

يحتوي هذا القسم على نماذج خطاب الإحالة (كتاب القبول) واتفاقية العقد واللذان عند استكمالهما يتضمنان التصريحات والتعديلات على العطاء الفائز والمسموح بها حسب التعليمات للمناقصيين والشروط العامة والخاصة للعقد.

في حالة اشتراط تقديمها فإن نموذج "كفالات حسن التنفيذ" و"كفالات الدفعية المقدمة" يتم إكمالها وتقديمها من مقدم العطاء الفائز فقط بعد إحالة العقد.

الملحق: خطاب الدعوة إلى المناقصة

يتضمن الملحق نموذج لخطاب الدعوة إلى المناقصة.



الملحق: الدعوة الى المناقصة

الجهة المشترية : وزارة الصحة

رقم المناقصة: MOH-GSD/MOF/2024/37

اسم المناقصة: شراء وتوريد مولدات كهربائية لمستشفيات ومراكز وزارة الصحة

التاريخ: 2024/3/24

1. تود وزارة الصحة استخدام جزء من مخصصاتها ضمن الموازنة العامة الممول من قبل وزارة المالية لتسديد المبالغ المستحقة بموجب عطاء شراء وتوريد مولدات كهربائية لمستشفيات ومراكز وزارة الصحة

" MOH-GSD/MOF/2024/37 "

2. تدعو مديرية اللوازم العامة / وزارة المالية المناقصين ذوي الأهلية الى تقديم عطاءات بالظرف المختوم لشراء وتوريد مولدات كهربائية لمستشفيات ومراكز وزارة الصحة على حساب الموازنة.

3. ستم المناقصة العامة من خلال طلب عطاءات تنافسية محلية وفقاً لمقتضيات قانون الشراء العام رقم 8 لعام 2014 ولأنه
 التنفيذية ، وهي مفتوحة لكل المناقصين ذوي الأهلية ، والمؤهلات المطلوب توفرها لدى المناقص الفائز هي : القدرة المالية
 والخبرة الفنية في مجال شراء المولدات الكهربائية

4. يمكن للمناقصين المؤهلين والمهتمين الحصول على معلومات إضافية من مديرية اللوازم العامة وذلك من الساعة 9:00 إلى الساعة
 2:00 من أيام الأحد إلى الخميس، أو عبر البوابة الموحدة لشراء العام أو موقع اللوازم العامة www.gs.pmoif.ps

5. يمكن للمناقصين المهتمين الحصول على وثائق المناقصة عبر البوابة الموحدة لشراء العام أو موقع اللوازم العامة
 www.gs.pmoif.ps ، بعد دفع رسوم غير مسترد مقدارها 300 شيكل لحساب وزارة المالية في بنك فلسطين على حساب
 رقم (49/219000) ، ويتم ارفاق وصل الدفع (فيشة الإيداع) مع العطاء المقدم.

6. يجب تسليم العطاءات في العنوان المبين أسفل الدعوة في موعد أقصاه يوم الإثنين الموافق 2024/4/22 الساعة 10:00
 والعطاءات الإلكترونية "غير مقبولة ، ويجب أن تكون صلاحية العطاءات سارية لمدة 180 يوم من التاريخ النهائي لتسليم
 العطاءات.

7. يجب أن يكون يرفق مع العطاء إقرار ضمان للعطاء وفقاً للنموذج المدرج في وثائق المناقصة على أن يكون موقع حسب الأصول من
 الشخص المخول في التوقيع عن المناقص ويعتبر هذا الإقرار كديل إلزامي عن كفالة دخول المناقصة وجاء لا يتجزأ من وثائق
 المناقصة، وسيتم رفض أي عطاء لا يحتوي على إقرار ضمان.

8. العطاءات التي تصل بعد التاريخ والوقت المحددين سيتم استبعادها، وسيتم فتح العطاءات بحضور ممثل المناقصين الذين يرغبون
 في ذلك في العنوان المبين أدناه في يوم فتح المناقصة كما ذكر أعلاه.

9. أجرة الإعلان في الصحف على من ترسو عليه المناقصة.

10. العنوان المذكور أعلاه هو:

مديرية اللوازم العامة

مجمع الوزارات مبني القدس، الطابق السادس،

رام الله (الضفة الغربية)، الماصيون.

هاتف: 02-2987112 ، 02-2987056

رئيس لجنة العطاءات المركزية



وثائق المناقصة

لشراء اللوازم

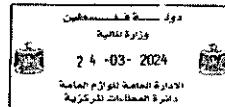
شراء و توريد مولدات كهربائية لمستشفيات ومراكز وزارة الصحة

رقم المناقصة العامة المحلية: MOH-GSD/MOF/2024/37

الجهة المشترية: اللوازم العامة لصالح وزارة الصحة

تاريخ الإصدار: 2024/3/24

جهة التمويل: وزارة المالية



الوثيقة القياسية لمناقصة شراء اللوازم

جدول المحتويات

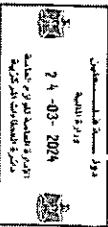
..... الملحق: الدعوة الى المناقصة	iv
الجزء الأول: إجراءات المناقصة	5
..... القسم الأول: التعليمات للمناقصين	6
..... أ. أحكام عامة	8
..... ب. محتويات وثائق المناقصة	10
..... إعداد العطاءات ت.	11
..... ث. تسليم وفتح العطاءات	16
..... ج. تقييم ومقارنة العطاءات	18
..... إحالة العقد ح.	22
..... القسم الثاني: جدول بيانات المناقصة	24
..... القسم الثالث: معايير التقييم والتأهيل	28
..... هامش الأفضلية المحلية (الفقرة 33 من التعليمات للمناقصين) 1.	29
..... التقييم (الفقرة 34 من التعليمات للمناقصين) 2.	29
..... التأهيل (الفقرة 36 من التعليمات للمناقصين) 3.	30
..... القسم الرابع: نماذج العطاء	31
..... النموذج 1: نموذج معلومات المناقص	32
..... النموذج 2: نموذج معلومات المناقص إذا كان انتلاف شراكة	33
..... النموذج 3: نموذج خطاب العطاء	34
..... النموذج 4: نماذج جدول الأسعار	36
..... المتعلقة باللوازم النموذج 5: جدول الأسعار والتنفيذ – الخدمات	40
..... النموذج 6: تفويض المصنوع	41
..... النموذج 7: نموذج كفالة دخول المناقصة (كفالة بنكية)	42

..... النموذج 8: إقرار ضمان العطاء	43
..... القسم الخامس - الدول ذات الأهلية	44
..... القسم السادس. سياسة الدولة تجاه ممارسات الفساد والاحتيال	45
الجزء الثاني: متطلبات التوريد	46
..... القسم السابع: جدول المتطلبات	47
..... الشروط الخاصة:	48
..... قائمة اللوازم وجدول التسلیم	49
..... قائمة الخدمات المتعلقة باللوازم وجدول التنفيذ	52
..... المواصفات الفنية	53
..... مستشفى الكلى مجمع فلسطين الطبىATS مولد مع	55
..... مستشفى الكويتي / مجمع فلسطين الطبىATS مولد مع	57
..... مستشفى اريحاATS مواصفة مولد مع	59
..... المخططات	76
..... لا يتضمن	76
..... الفحوصات والتفتيش	76
..... قائمة الفحوصات والتفتيش	76
..... الرقم 76	76
العقد :الجزء الثالث	77
..... القسم الثامن: الشروط العامة للعقد	78
..... التعريفات 1	80
..... وثائق العقد 2	80
..... ممارسات الفساد والاحتيال 3	80
..... التفسير 4	81
..... اللغة 5	81
..... انتلاف الشركات 6	81

..... مذكرات التبليغ 7	82
..... القانون الحاكم 8	82
..... حل النزاعات 9	82
..... نطاق التوريد 10	82
..... التسليم والوثائق 11	82
..... مسؤوليات المورد 12	82
..... قيمة العقد 13	82
..... شروط الدفع 14	83
..... الضرائب والرسوم 15	83
..... كفالة حسن التنفيذ 16	83
..... حقوق النشر 17	83
..... سرية المعلومات 18	84
..... عقود الباطن 19	84
..... المواصفات والمقييس 20	84
..... التغليف والوثائق 21	85
..... التأمين 22	85
..... الفحص والتفتيش 23	85
..... غرامات التأخير 24	86
..... الضمانة المصنوعية 25	86
..... التحسين من انتهاك براءات الاختراع 26	86
..... التغيير في القوانين والأنظمة 27	87
..... القوة القاهرة 28	87
..... أوامر التغيير وتعديل العقد 29	88

تمديد المدة 30.....	88
فسخ العقد 31.....	88
نقل الحقوق 32.....	89
ملحق الشروط العامة للعقد: سياسة الدولة تجاه ممارسات الفساد والاحتيال.....	90
القسم التاسع: الشروط الخاصة للعقد.....	91
القسم العاشر: نماذج العقد.....	93
نماذج خطاب الإحالة (خطاب قبول العطاء).....	94
نماذج اتفاقية العقد.....	95
نماذج كفالة حسن التنفيذ.....	96
كفالة بنكية للدفعة المقدمة.....	97

الجزء الأول: إجراءات المناقصة



القسم الأول: التعليمات للمناقصين

أ. أحكام عامة	8
نطاق المناقصة	1
مصدر التمويل والدفع	2
مارسات الفساد والاحتيال	3
أهلية المناقصين	4
أهلية اللوازム	5
ب. محتويات وثائق المناقصة	10
أجزاء وثائق المناقصة	6
توضيح وثائق المناقصة	7
تعديل وثائق المناقصة	8
ت. إعداد العطاءات	11
تكليف إعداد وتقديم العطاء	9
لغة العطاء	10
الوثائق التي يتكون منها العطاء	11
خطاب العطاء وجدائل الأسعار	12
العطاءات البديلة	13
أسعار العطاءات والخصومات	14
عملة العطاء	15
الوثائق التي تؤكد مطابقة اللوازيم	16
الوثائق التي تؤكد أهلية ومؤهلات المناقص	17
فترة صلاحية العطاءات	18
ضمان دخول المناقصة	19
شكل وتوقيع العطاء	20
ث. تسليم وفتح العطاءات	16
إغلاق وتعليم وتسليم العطاءات	21
الموعد النهائي لتسليم العطاءات	22
العطاءات المتأخرة	23
سحب وتبديل وتعديل العطاءات	24
فتح مظاريف العطاءات	25

18	.....	18	ج. تقييم ومقارنة العطاءات
18	السرية	.....
19	توضيح العطاءات	.....	27
19	الانحراف والتحفظ والحذف	.....	28
19	تحديد استجابة العطاءات لشروط المناقصة	.....	29
19	عدم المطابقة، الأخطاء والحذف	.....	30
20	تصحيح الأخطاء الحسابية	.....	31
21	التحويل إلى عملة واحدة	.....	32
21	هامش الأفضلية المحلية	.....	33
21	تقييم العطاءات	.....	34
22	مقارنة العطاءات	.....	35
22	تأهيل المناقصين	.....	36
22	حق الجهة المشترية في رفض أو قبول أي عطاء أو رفض كل العطاءات	.....	37
22	إحالة العقد	.....	38
22	معايير الإحالة	.....	38
22	حق الجهة المشترية في تغيير الكميات عند الإحالة	.....	39
23	الت bliان بـإحالة العقد	.....	40
23	كـفـالـة حـسـن التـفـيـذ	.....	41
23	توقيع العقد	.....	42

أ. أحكام عامة**نطاق المناقصة 1**

تصدر الجهة المشترية المشار إليها في جدول بيانات المناقصة وثائق هذه المناقصة لتوريد اللوازم المحددة في القسم السابع - جدول المتطلبات، وتم تحديد اسم ورقم هذه المناقصة العامة في جدول بيانات المناقصة، كما يحدد هذا الجدول اسم ووصف وعدد الرزم في حال تم تجزئة المناقصة إلى رزم.

عند ورودها في وثائق المناقصة: 2.1

أ. تعبر "خطياً" يعني أي وسيلة من وسائل الاتصال الخطى (اليد، البريد، الفاكس البريد الإلكتروني في حال إقراره من المجلس الأعلى لسياسات الشراء العام)، مع إثبات استلامها.

ب. تستخدم صيغة المفرد لوصف الجمع والعكس صحيح وحسب السياق.

ت. "اليوم" يقصد به اليوم التقويمي ما لم يحدد بغير ذلك.

مصدر التمويل والدفع 2

ترغب الجهة المشترية في استخدام جزء من الأموال المخصصة لها من خلال مصدر التمويل المحدد في جدول بيانات المناقصة لتنفيذ المشروع المحدد في جدول بيانات المناقصة، وذلك لتسديد الدفعات المستحقة والمترتبة عن العقد (موضوع الدعوة).

amarasat الفساد والاحتيال 3

في إطار العقود الممولة و/أو المدارة من قبلها، تلزم دولة فلسطين كافة الجهات المشترية والمناقصين، والموردين، والمقاولين ومزودي الخدمة والمستشارين بالتقيد بأعلى المستويات الأخلاقية خلال كل من عملية تقديم العطاءات وتقديمها وإحالة العقد وتنفيذها كما هو مبين في القسم السادس من هذه الوثائق.

امتثالاً لهذه السياسة، يتلزم المناقصون ويلزموا وكلاءهم (سواء أفسح عنهم المناقصون أم لا) والمقاولين من الباطن، والمستشارين من الباطن، ومزودي الخدمة، والموردين وأي أفراد يتبعونهم، بالسماح للجهة المشترية بفحص جميع الحسابات، والسجلات وغيرها من الوثائق المتعلقة بأي مرحلة من المراحل سواء كانت متعلقة بعملية التأهيل السابق، أو تقديم العطاءات، أو تنفيذ العقد (في حالة الإحالة)، ويكون لها الحق في تدقيقها من قبل أية جهة معينة أو مفوضة من قبل الدولة أو الجهة المشترية.

اهليه المناقصين 4

قد يكون المناقص منشأة فردية، أو شركة/ مؤسسة خاصة، أو شركة مملوكة للدولة تخضع للفقرة 5.4 من التعليمات للمناقصين، أو يكون انتلافاً بين أكثر من شركة/ مؤسسة خاصة إما في إطار اتفاقية قائمة أو بنية إبرام مثل هذه الاتفاقية مصادق عليها من قبل كاتب العدل، وفي حالة الانتلاف يجب أن يكون جميع الأعضاء مسؤولين بالتضامن عن تنفيذ العقد مجتمعين ومنفردين وفقاً لشروط العقد، ويتلزم الانتلاف بتسمية المفوض بتمثيل الانتلاف نيابة عن جميع أعضائه خلال عملية تقديم العطاءات وفي حالة إحالة العقد على الانتلاف وخلال تنفيذ العقد، وليس هناك حد لعدد أعضاء الانتلاف ما لم يذكر غير ذلك في جدول بيانات المناقصة.

يجب أن لا يكون للمناقص أي تضارب في المصالح، حيث سيتم استبعاد أي مناقص يثبت أنه في حالة تضارب في المصالح، ويعتبر المناقص في حالة تضارب للمصالح مع جهة أو أكثر في إجراءات هذه المناقصة في أي من الحالات التالية:

- أ. يديره مناقص آخر أو يدير هو أي مناقص آخر أو يكون تحت إدارة مشتركة مع مناقص آخر بشكل مباشر أو غير مباشر.

ب. يحصل حالياً أو حصل سابقاً على أي دعم من مناقص آخر بشكل مباشر أو غير مباشر.

ت. يشترك مع مناقص آخر بنفس المفهوم القانوني لهذه المناقصة.

ث. لديه علاقة مع مناقص آخر مباشرة أو عن طريق طرف ثالث مشترك، تمكنه من التأثير على عطاء المناقص الآخر، أو التأثير على قرارات الجهة المشترية بشأن هذه المناقصة؟

ج. يشارك في هذه المناقصة بأكثر من عطاء واحد، وهو ما سيؤدي إلى استبعاد جميع العطاءات التي شارك فيها هذا المناقص، ولكن ذلك لا ينطبق على وجود نفس المورد من الباطن في أكثر من عطاء.

ح. إذا كان أحد المستشارين الذين شاركوا في إعداد التصميم أو المواصفات الفنية لهذه المناقصة من الجهات التابعة للمناقص.

خ. قيام أي من الجهات التابعة للمناقص بالتعاقد (أو بصدده التعاقد) مع الجهة المشترية كمهندس للإشراف على تنفيذ العقد.

د. إذا كان سيقوم بتوفير اللوازم، أو الأشغال، أو الخدمات غير الاستشارية وهو على علاقة مباشرة أو غير مباشرة بالمستشار الذي قدم الخدمات الاستشارية لإعداد أو تنفيذ المشروع المحدد في الفقرة (1.2 ت. م) في جدول بيانات المناقصة، سواء كان أحدهما تابع للأخر مباشرة أو كانا تحت إدارة مشتركة.

ذ. للمناقص علاقة تجارية أو علاقة أسرية وثيقة مع الكوادر الفنية في الجهة المشترية (أو الجهة المخولة بتنفيذ المشروع) الذين: (أ) شاركوا بشكل مباشر أو غير مباشر في إعداد الوثائق أو إعداد المواصفات أو تقييم العطاءات لهذه المناقصة، أو (ب) سوف يشاركون في تنفيذ المشروع أو الإشراف على تنفيذه.

يمكن للمناقص أن يكون من حملة الجنسية لأي دولة باستثناء الدول المشار إليها في الفقرة 7.4 من التعليمات للمناقصين، ويعتبر المناقص حاملاً لجنسية دولة ما إذا كان تأسس أو تم تسجيله في تلك الدولة ويحمل بمقتضى قانونها وكما هو مبين في أحكام وثيقة التأسيس (أو ما يعادلها من مستندات التأسيس أو التكوين) ومستندات التسجيل بحسب مقتضى الحال، وتنطبق هذه القاعدة أيضاً على المتعاقدين والمستشارين من الباطن المحتملين لكل أجزاء العقد

3.4 س يتم استبعاد أي مناقص مدرج في قائمة الحرمان (القائمة السوداء) التي يدها المجلس الأعلى لسياسات الشراء العام من المشاركة في المناقصة لعدم الأهلية، ويكون غير ذي أهلية لإحالة العقد عليه أو للحصول على منفعة (مالية أو غير ذلك) من عقد ممول من المال العام، خلال فترة الحرمان المحددة، وتكون هذه القائمة متاحة على العنوان الإلكتروني المذكور في جدول بيانات المناقصة.

5.4 يحق للمناقصين من الشركات أو المؤسسات المملوكة للحكومة في فلسطين المشاركة في هذه المناقصة إذا استطاعت إثبات أنها: (أ) مستقلة قانونياً ومالياً، و (ب) تعمل بموعد القانون التجاري، و (ج) ليست شركات أو مؤسسات تابعة للجهة المشترية، ويجب على الشركات أو المؤسسات المملوكة للحكومة إثبات أهليتها للجهة المشترية من خلال الوثائق ذات الصلة، بما في ذلك قانون تأسيسها وغيرها من المعززات التي تطلبها الجهة المشترية.

6.4 يجب أن لا يكون المناقص خاضعاً لعقوبة الحرمان من المشاركة في عمليات الشراء العام نتيجة لخلاله بالشروط الواردة في إقرار ضمان العطاء في مناقصة سابقة.

7.4 تنتهي الأهلية عن الشركات والأفراد إذا كانوا من دولة شملتها "قائمة الدول الخاضعة للحظر أو المقاطعة" الواردة في القسم الخامس، بموعد قانون أو لوائح رسمية تحظر العلاقات التجارية مع تلك الدولة.

8.4 يجب على المناقص، إثبات استمرار أهليته بما يتطلبه، مع متطلبات الجهة المشترية، كلما طلبت ذلك

5 أهلية اللوازم

- يجب أن لا يكون منشأ أي من اللوازم التي سيتم توريدها بموجب العقد من أي دولة شملتها "قائمة الدول الخاضعة للحظر أو المقاطعة" الواردة في القسم الخامس.
- لأغراض هذه الفقرة يشمل تعريف "اللوازم" الأموال المنقوله أيا كان نوعها ووصفها والخدمات المتعلقة بها إذا كانت قيمتها لا تتجاوز قيمة اللوازم نفسها، كما يشمل تعريف "الخدمات المتعلقة بها" خدمات مثل التأمين والتركيب والتدريب والصيانة.
- مصطلح "المنشأ" يعني الدولة التي يتم استخراج المواد أو إنتاجها أو زراعتها أو معالجتها أو تصنيعها منها أو فيها، أو التي تنتج من خلال التصنيع أو المعالجة أو التجميع سلعا تجارية تختلف في صفاتها الأساسية عن مكوناتها.

بـ. محتويات وثائق المناقصة

6 أجزاء وثائق المناقصة

- تتكون وثائق المناقصة من ثلاثة أجزاء تحتوي على جميع الفصول المذكورة أدناه، ويجب أن تقرأ هذه الأجزاء مترنة مع أي ملحق يصدر وفقاً لفقرة 8 من التعليمات للمناقصين.

الجزء الأول - إجراءات المناقصة

القسم الأول: التعليمات للمناقصين.

القسم الثاني: جدول بيانات المناقصة.

القسم الثالث: معايير التقييم والتأهيل.

القسم الرابع: نماذج العطاء.

القسم الخامس: الدول ذات الأهلية

القسم السادس: سياسة الدولة تجاه ممارسات الفساد والاحتيال

الجزء الثاني - متطلبات التوريد

القسم السابع: جدول المتطلبات

الجزء الثالث: العقد

القسم الثامن: الشروط العامة للعقد

القسم التاسع: الشروط الخاصة للعقد

القسم العاشر: نماذج العقد

- تعتبر الدعوة إلى المناقصة التي تصدرها الجهة المشترية جزءاً من وثائق المناقصة، وفي حالة وجود تضارب أو عدم تطابق بين الدعوة والأجزاء الأخرى لوثائق المناقصة تسود الأخيرة.

- لا تعتبر الجهة المشترية مسؤولة عن اكمال وثائق المناقصة والرد على طلبات التوضيح وإرسال محضر الاجتماع التمهيدي (إن وجد) أو الملاحق لوثائق المناقصة ما لم يتم الحصول على هذه الوثائق من الجهة المشترية مباشرة.

- على المناقص أن يقوم بدراسة وفحص جميع التعليمات والنماذج والشروط والمواصفات الموجدة في وثائق المناقصة، وأن يقدم في عطائه كافة المعلومات والوثائق المطلوبة في هذه الوثائق.

7 توضيح وثائق المناقصة

على المناقص مخاطبة الجهة المشترية خطياً على العنوان المذكور في جدول بيانات المناقصة في حالة الحاجة لتوضيح أو تفسير أي من المعلومات الواردة في وثائق المناقصة، وعلى الجهة المشترية أن ترد خطياً على أي استفسارات ترد إليها قبل الموعود النهائي لاستلام الاستفسارات المحددة في جدول بيانات المناقصة، وعلى الجهة المشترية إرسال نسخة عن الرد على تلك الاستفسارات لكل من حصل على وثائق المناقصة مباشرة منها بما في ذلك وصف الاستفسار دون بيان مصدره، وعلى الجهة المشترية نشر هذه التوضيحات والردود على الموقع الإلكتروني المذكور في جدول بيانات المناقصة، وإذا تطلب الأمر تعديل وثائق المناقصة نتيجة لهذه الاستفسارات، فعلى الجهة المشترية أن تقوم بذلك وفقاً للإجراءات المذكورة في الفقرة 8 والفقرة 22.2 من التعليمات للمناقصين.

8 تعديل وثائق المناقصة

للجهة المشترية تعديل وثائق المناقصة، عن طريق إصدار ملحق بها في أي وقت قبل الموعود النهائي لتسليم العطاءات.

يصبح أي ملحق يصدر عن الجهة المشترية جزءاً من وثائق المناقصة، ويرسل خطياً إلى كافة المناقصين الذين حصلوا على وثائق المناقصة من الجهة المشترية وفقاً للفقرة 6.3، وتقوم الجهة المشترية بنشر الملحق على البوابة الموحدة للشراء العام.

للجهة المشترية تأجيل الموعود النهائي لتسليم العطاءات وفقاً للفقرة 22.2 من التعليمات للمناقصين، وذلك لإعطائهم فرصة لأخذ التعديلات الواردة في الملحقي بعين الاعتبار، ويتم إشعار كافة المناقصين الذين حصلوا على وثائق المناقصة من الجهة المشترية خطياً بهذا التأجيل، والإعلان عن هذا التأجيل على البوابة الموحدة للشراء العام.

ت. إعداد العطاءات

9 تكاليف إعداد وتقديم العطاء

يتتحمل المناقص كافة التكاليف المتعلقة بإعداد وتسليم عطائه، ولن تتحمل الجهة المشترية بأي حال من الأحوال مسؤولية أي من هذه التكاليف بغض النظر عن نتائج المناقصة.

10 لغة العطاء

يجب أن يكون العطاء وجميع الوثائق والمراسلات المتعلقة به باللغة العربية ما لم يتم تحديد لغة أخرى في جدول بيانات المناقصة، ومن الممكن أن تسلم الوثائق المعززة والمواد المطبوعة بلغة أخرى، شريطة أن تكون مرفقة بترجمة دقيقة معتمدة باللغة المذكورة في جدول بيانات المناقصة، ولغاليات تفسير العطاء يتم اعتماد النصوص المترجمة.

11 الوثائق التي يتكون منها العطاء

1.11 يتكون العطاء الذي يسلمه المناقص من الوثائق التالية:

- أ. خطاب العطاء معبأ وفق الفقرة 12 من التعليمات للمناقصين،
- ب. جدول أو جداول الأسعار معبأ وفق الفقرة 12 و 14 من التعليمات للمناقصين،
- ت. كفالة دخول المناقصة أو إقرار ضمان العطاء وفق الفقرة 19 من التعليمات للمناقصين،
- ث. العطاءات البديلة إن كان مسموحاً بها وفق الفقرة 13 من التعليمات للمناقصين،

- ج. كتاب تفويض يخول الموقع على العطاء بالالتزام المناقص وفق الفقرة 20 من التعليمات للمناقصين،
- ح. الوثائق التي تثبت أن اللوازم المعروضة هي من مناشئ ذات أهلية، وفقاً للفقرة 16 من التعليمات للمناقصين،
- خ. الوثائق التي تثبت أهلية المناقص لتقديم العطاء، وفقاً للفقرة 17 من التعليمات للمناقصين،
- د. الوثائق التي تثبت مؤهلات المناقص وقدرتها على تنفيذ العقد في حال تمت إحالة العقد عليه، وفقاً للفقرة 17 من التعليمات للمناقصين،
- ذ. الوثائق التي تثبت تطابق اللوازم المعروضة مع تلك المطلوبة في وثائق المناقصة وفقاً للفقرة 16 و 30 من التعليمات للمناقصين،
- ر. أية وثيقة أخرى محددة في جدول بيانات المناقصة.
- بالإضافة للمتطلبات الواردة في الفقرة 1.11 من التعليمات للمناقصين، فإن العطاء المقدم من ائتلاف شركاء يجب أن يكون مصحوباً باتفاقية الائتلاف أو بخطاب موقع من كافة أعضاء الائتلاف ومصادق عليه من قبل كاتب العدل يعلن فيه الأعضاء عن نيتهم لإبرام اتفاقية ائتلاف في حالة أحيل العقد على الائتلاف، ويرفق به مسودة اتفاقية الائتلاف.

12 خطاب العطاء وجدائل الأسعار

- يقوم المناقص بتحضير خطاب العطاء وجدائل الأسعار باستخدام النماذج الموجودة في القسم الرابع - نماذج العطاء، ويجب تعينه هذه النماذج بالكامل دون أي تغيير في النص، ولن تقبل أية بدائل إلا وفقاً للفقرة 1.20 من التعليمات للمناقصين، كما يجب تعينه كافة الفراغات بالمعلومات المطلوبة.

13 العطاءات البديلة

- لا تؤخذ العطاءات البديلة بعين الاعتبار إلا إذا ذكر غير ذلك في جدول بيانات المناقصة.

14 أسعار العطاءات والخصومات

- يجب أن تتطابق الأسعار والتعديلات (بالزيادة أو الخصم) المقدمة في خطاب العطاء وجدول الأسعار مع المتطلبات المحددة أدناه.
- يجب أن تذكر وتسعر كافة الرسم والبنود بشكل مستقل في جدول الأسعار.
- يكون المبلغ الذي يظهر في خطاب العطاء المعبأ وفقاً للفقرة 1.12 من التعليمات للمناقصين، هو المبلغ الإجمالي للعطاء، باستثناء أية خصومات مقدمة.
- على المناقص أن يذكر أية خصومات وأن يوضح كيفية ومنهجية استخدامها في خطاب العطاء، المعبأ وفقاً للفقرة 1.12 من التعليمات للمناقصين.
- يجب أن تكون الأسعار ثابتة خلال تنفيذ العقد ولا تخضع لأية مراجعة، ما لم ينص على خلاف ذلك في جدول بيانات المناقصة، ويعامل أي عطاء يتضمن مراجعة للسعر كعطاء غير مستجيب ويتم رفضه عملاً بالفقرة 29 من التعليمات للمناقصين، ولكن في حالة كان السعر قابلاً للمراجعة أثناء تنفيذ العقد وفقاً لجدول بيانات المناقصة، وقدم عطاء بسعر ثابت فلا يجوز رفضه، وإنما تعتبر مراجعة السعر له مساوية للصرف.

6.14 توضح الفقرة 1.1 من التعليمات للمناقصين ما إذا كانت المناقصة تطرح للبنود أو للرزم المنفردة أو لمجموعة من الرزم، وفي حالة طرح المناقصة للرزم، يجب تقديم الأسعار لجميع البنود الواردة في كل رزمة ولـ 100% من الكميات المحددة لكل بند، إلا إذا ذكر عكس ذلك في جدول بيانات المناقصة، وعلى المناقصين الذين يرغبون بتقديم خصم على الأسعار أن يوضّحوا نسبة الخصم على كل مجموعة من الرزم أو نسبة الخصم على كل رزمة من الرزم المكونة للمجموعة بما يتوافق مع الفقرة 4.14 من التعليمات للمناقصين، ويشترط أن تسلم العطاءات لجميع هذه الرزم وتفتح في نفس الوقت.

7.14 تحكم المصطلحات DDP, EXW, CIP, CIF ومثيلاتها إلى القواعد الواردة في الطبعة الحالية من ال INCOTERMS والمحددة في جدول بيانات المناقصة، وهي النشرة التي تصدر عن غرفة التجارة الدولية في باريس.

8.14 يجب أن تقدم الأسعار كما هو محدد في جداول الأسعار المبينة في القسم الرابع- نماذج العطاء، ويطلب تحليل بيانات السعر فقط لغایات تسهيل المقارنة بين العطاءات من قبل الجهة المشترية، لكن هذا لا يحرم الجهة المشترية من التعاقد وفقاً لاي من الشروط المعروضة، وللمناقصين أثناء تحضير عروض أسعارهم حرية استخدام أي من وسائل النقل لشركات النقل المسجلة في أي بلد ذي أهلية، وفق القسم الخامس- البلدان ذات الأهلية، وللمناقص كذلك الحصول على خدمات التأمين من أي بلد ذي أهلية وفقاً للفصل الخامس- البلدان ذات الأهلية، ويجب تقديم الأسعار على النحو التالي:

أ. بالنسبة للوازム المصنعة في فلسطين:

1. سعر الوازلم خارجة من المصنع (EXW) بغير عاتها المتاحة من ال INCOTERMS وحسب مقتضى الحال، بما في ذلك جميع الرسوم الجمركية والضرائب التي دفعت بالفعل أو ستدفع على المدخلات والمواد الخام المستخدمة في تصنيع أو تجميع الوازلم.
2. الضرائب والرسوم التي ستكون مستحقة الدفع على الوازلم إذا تم إحالة العقد على المناقص.
3. سعر النقل الداخلي والتأمين والخدمات المحلية الأخرى الازمة لنقل الوازلم إلى الموقع النهائي المحدد في جدول بيانات المناقصة.

ب. بالنسبة للوازلم المصنعة خارج فلسطين:

1. سعر الوازلم وفقاً للمصطلح المحدد في جدول بيانات المناقصة واصلة للمكان المحدد في فلسطين وكما هو مبين في جدول بيانات المناقصة؛
 2. في حالة نص جدول بيانات المناقصة على اعتماد مصطلح DDP، تقدم الأسعار شاملة الرسوم الجمركية وضرائب الاستيراد الأخرى التي ستكون مستحقة الدفع على الوازلم إذا تم إحالة العقد على المناقص.
 3. الضرائب والرسوم التي ستكون مستحقة الدفع على الوازلم إذا تم إحالة العقد على المناقص.
 4. سعر النقل الداخلي والتأمين والخدمات المحلية الأخرى الازمة لنقل الوازلم من مكانها الأصلي إلى الموقع النهائي المحدد في جدول بيانات المناقصة؛
 - ت. بالنسبة للخدمات المتعلقة بالوازلم، غير وسائل النقل الداخلية والخدمات الازمة لنقل الوازلم إلى الموقع النهائي، إذا تم تحديد مثل هذه الخدمات في جدول المتطلبات:
1. سعر كل بند من البنود المكونة للخدمات المتعلقة بالوازلم (بما في ذلك أيه ضرائب مفروضة).

عملة العطاء 15

1.15 بناء على رغبة المناقص يسمح له بتقديم السعر بأي عملة قابلة للتحويل إلا إذا ورد خلاف ذلك في جدول بيانات المناقصة، وفي حال تقديم عطائه بالعديد من العملات الأجنبية القابلة للتحويل فلا يجوز أن يزيد عددها عن ثلاثة.

2.15 يجب على المناقصين أن يحتسبوا جزء السعر الذي يمثل التكاليف المحلية بالعملة المحددة في جدول بيانات المناقصة.

16 الوثائق التي تؤكد مطابقة اللوازم

لإثبات أهلية اللوازم طبقاً للفقرة 5 من التعليمات للمناقصين، على المناقص أن يعبّر المعلومات عن بلد المنشأ للوازم المقدمة في جداول الأسعار المدرجة في القسم الرابع - نماذج العطاء كما يقدم مع عطائه شهادات المنشأ لتلك اللوازم.

لتأكيد مطابقة اللوازم لوثائق المناقصة على المناقص أن يقدم ضمن عطائه الدلائل التي تؤكد مطابقة اللوازم المقدمة للمواصفات الفنية والمعايير المحددة في القسم السابع - جدول المتطلبات.

يمكن أن تكون هذه الدلائل على شكل مواد مطبوعة أو رسومات أو بيانات، ويجب أن تتضمن وصفاً مفصلاً للمواصفات الفنية والأدائية الأساسية للوازم، بحيث يوضح توافقها مع المواصفات المطلوبة، وأن يقدم المناقص تقريراً بالاختلافات وال الاستثناءات والانحرافات عن أحكام القسم السابع - جدول المتطلبات.

على المناقص أن يقدم أيضاً لائحة يجمع التفاصيل، بما في ذلك الموارد المتاحة، والأسعار الحالية لقطع الغيار، والمعدات الخاصة الضرورية لاستمرار عمل اللوازم بعد استخدامها من قبل الجهة المشترية إذا كان ذلك مطلوباً في جدول بيانات المناقصة وللفترة المحددة في هذا الجدول.

يجب أن تكون المواصفات الفنية والأدائية والمواد والمعدات والإشارة إلى الأسماء التجارية و/ أو أرقام الأدلة المضورة المحددة من قبل الجهة المشترية في جدول المتطلبات وصفية لا حصرية، وللمناقص أن يعرض مواصفات أخرى للجودة والعلامات التجارية وأرقام الأدلة المضورة، بشرط أن تتحقق نفس كفاءة البنود المذكورة في القسم السابع - جدول المتطلبات.

17 الوثائق التي تؤكد أهلية ومؤهلات المناقص

لإثبات أهلية المناقص وفقاً للفقرة 4 من التعليمات للمناقصين، فإن عليه تعين نموذج خطاب العطاء الموجود في القسم الرابع - نماذج العطاء.

يجب أن تحقق الوثائق المقدمة من قبل المناقص كإثبات لمؤهلاته وقدرتها على تنفيذ العقد في حالة قبول عطائه الشروط التالية:

أ. على المناقص في حال لم يكن مصنعاً أو منتجأً للوازم التي تقدم بها أن يقدم تفويضاً من الجهة المصنعة وفق النموذج الموجود في القسم الرابع - نماذج العطاء، يوضح أن المصنع أو المنتج لهذه اللوازم قد وافق على أن يقوم المناقص بتوريدتها إلى فلسطين إذا كان ذلك مطلوباً في جدول بيانات المناقصة.

ب. على المناقص إذا لم يكن عاملاً في فلسطين أن يكون ممثلاً بوكيل معتمد فيها ومؤهل للقيام بعمليات الصيانة وتوفير وتخزين قطع الغيار بحسب ما هو مذكور في المواصفات وشروط العقد إذا كان ذلك مطلوباً في جدول بيانات المناقصة.

ت. يجب أن تتوفر في المناقص جميع المؤهلات والمعايير المنصوص عليها في القسم الثالث - معايير التقييم والتأهيل.

18 فترة صلاحية العطاءات

- 1.18 يجب أن تستمر صلاحية العطاءات للفترة المنصوص عليها في جدول بيانات المناقصة بعد الموعد النهائي لتسليم العطاءات الذي تحدده الجهة المشترية وفقاً للفقرة 1.22 من التعليمات للمناقصين، وسيتم رفض أي عطاء فترة صلاحيته أقل من ذلك باعتباره غير مستوفٍ لشروط المناقصة.
- 2.18 قد تطلب الجهة المشترية، في ظروف استثنائية، من المناقصين وقبل انتهاء فترة صلاحية عطاءاتهم تمديد فترة صلاحية هذه العطاءات لمدة إضافية محددة، ويجب أن يكون طلب التمديد والإجابة عليه خطيان، وإذا تم طلب كفالة دخول المناقصة أو إقرار ضمان العطاء وفقاً للفقرة 19 من التعليمات للمناقصين، يتم تمديد الكفالة أو الإقرار أيضاً لفترة مماثلة، وللمناقص الحق برفض طلب التمديد دون أن يفقد كفالة دخول المناقصة أو تطبيق عقوبة الحرمان المنصوص عليها في إقرار ضمان العطاء، وليس للمناقص الذي يوافق على التمديد الحق في تعديل عطائه.
- 19 ضمان دخول المناقصة
- 1.19 يجب على المناقص أن يقدم مع عطائه نسخة أصلية لكفالة دخول المناقصة أو إقرار ضمان العطاء، وفق ما هو مطلوب في جدول بيانات المناقصة وبالنسخة الأصلية، وفي حالة طلب كفالة دخول المناقصة يجب أن تكون بالمبلغ والعملة المذكورين في جدول بيانات المناقصة.
- 2.19 في حالة طلب إقرار ضمان العطاء وفقاً للفقرة 1.19، فيجب أن يكون وفق النموذج الموجود في القسم الرابع - نماذج العطاء.
- 3.19 إذا كانت كفالة دخول المناقصة مطلوبة بموجب الفقرة 1.19 أعلاه، يجب أن تكون قابلة للصرف عند الطلب، وتقدم على الشكل الذي يناسب المناقص من بين الأشكال التالية: كفالة بنكية غير مشروطة، أو شيك بنكي مصدق، أو أي شكل ضمان آخر كما هو محدد في جدول بيانات المناقصة، على أن:
- أ. يصدرها بنك معتمد ومن بلد ذي أهلية، وفي حالة الكفالات الصادرة عن مؤسسة مالية موجودة خارج فلسطين فيجب أن تكون لها مؤسسة مالية مراسلة داخل فلسطين، لتتمكن من تفعيل الكفالة.
 - ب. في حالة الكفالة البنكية، يجب أن تتوافق مع نموذج الكفالة البنكية الموجود في القسم الرابع "نماذج العطاء"، أو أي نموذج مماثل آخر يعتمد من قبل الجهة المشترية قبل تسلیم العطاء،
 - ت. تكون سارية المفعول للفترة المحددة في جدول بيانات المناقصة بعد انتهاء فترة صلاحية العطاء الأصلية أو أي تمديد، في حالة تم التمديد وفقاً للفقرة 2.18 من التعليمات للمناقصين.
- 4.19 إذا كان ضمان دخول المناقصة مطلوباً بموجب الفقرة 1.19 أعلاه، لن يتم قبول أي عطاء لا يشمل هذا الضمان المستحب بشكل جوهري، ويعتبر العطاء في هذه الحالة مخالفًا للشروط.
- 5.19 إذا كانت كفالة دخول المناقصة مطلوبة بموجب الفقرة 1.19 أعلاه، فيجب إعادة هذه الكفالات للمناقصين فور أن يقوم المناقص الفائز بتقديم كفالة حسن التنفيذ وفقاً للفقرة 41 من التعليمات للمناقصين.
- 6.19 تعاد كفالة دخول المناقصة للمناقص الفائز فور تقديم كفالة حسن التنفيذ المطلوبة وتوقيع العقد.
- 7.19 يمكن أن تصدر كفالة دخول المناقصة أو تتفيد بنود إقرار ضمان العطاء في الحالات التالية:
- أ. إذا قام المناقص بسحب عطائه خلال فترة صلاحية العطاء المحددة من قبله في خطاب العطاء، أو أي تمديد وافق عليه.
 - ب. إذا رفض المناقص قيام الجهة المشترية بتصحيح الأخطاء الحسابية الواردة في عطائه.
 - ت. إذا فشل المناقص الفائز في:
1. تقديم كفالة حسن التنفيذ وفقاً للفقرة 41 من التعليمات للمناقصين، أو
 2. توقيع العقد وفقاً للفقرة 42 من التعليمات للمناقصين،

8.19 يجب أن تكون كفالة دخول المناقصة أو إقرار ضمان العطاء المقدم من انتلاف شراكة باسم الانتلاف، وإذا لم يكن الانتلاف قد تأسس بشكل رسمي وقت تقديم العطاء، تقدم الكفالة أو إقرار ضمان العطاء باسم جميع أعضاء الانتلاف المذكورين في خطاب النوايا المذكور في الفقرتين 1.4 و 2.11 من التعليمات للمناقصين.

9.19 إذا كانت كفالة دخول المناقصة غير مطلوبة، وتم الاكتفاء بإقرار ضمان العطاء في جدول بيانات المناقصة بموجب الفقرة 1.19 من التعليمات للمناقصين، وفي حالة:

أ. طلب المناقص سحب عطائه خلال فترة صلاحية العطاء المحددة في خطاب العطاء بعد الموعد النهائي لتسليم العطاءات، أو

ب. رفض المناقص قيام الجهة المشترية بتصحيح الأخطاء الحسابية الواردة في عطائه، أو
ت. فشل المناقص في توفير كفالة حسن التنفيذ وفقاً للفقرة 41 من التعليمات للمناقصين أو توقيع العقد وفقاً للفقرة 42 من التعليمات للمناقصين.

يتم حرمانه من المشاركة في كل عمليات الشراء العام التي تقوم بها كافة الجهات المشترية في فلسطين للفترة الزمنية المنصوص عليها في جدول بيانات المناقصة

20 شكل وتوقيع العطاء

1.20 على المناقص إعداد نسخة أصلية واحدة من الوثائق المكونة للعطاء والمذكورة في الفقرة 1.11 من التعليمات للمناقصين ويعملها بكلمة "الأصل"، كما يجب أن تكون العطاءات البديلة - إذا سمح بتقديمها وفقاً للفقرة (13) من التعليمات للمناقصين - مميزة بوضوح ومكتوب عليها "البديل"، كما يجب على المناقص أن يسلم العدد المحدد في جدول بيانات المناقصة من النسخ غير الأصلية ويعملها بكلمة "نسخة"، وفي حال وجود أي اختلاف بين النسخ والأصل يتم اعتماد الأصل.

2.20 يجب أن تكون النسخة الأصلية والنسخ كلها مطبوعة أو مكتوبة بحبر لا يمحى، وموقعة من قبل الشخص المفوض بالتوقيع باسم المناقص، ويجب أن يحتوي العطاء على تقويس خطي وفق ما هو محدد في جدول بيانات المناقصة، ويجب طباعة أسماء ووظائف الأشخاص الموقعين على التقويس تحت التوقيعات، ويجب التوقيع على كافة الصفحات التي تحتوي على إضافات أو تعديلات، من قبل الشخص الذي وقع على العطاء أو حتى بالأحرف الأولى.

3.20 إذا كان المناقص انتلافاً، فيجب على المفوض بتمثيل الانتلاف أن يوقع العطاء نيابة عن الانتلاف ليكون ملزماً قانوناً لجميع أعضاء الانتلاف كما يتضح من التقويس الذي يجب أن يوقعه الممثلون المعتمدون قانوناً لأعضاء الانتلاف.

4.20 لا تعتمد أي كتابة بين السطور أو محو أو كتابة فوق كتابة سابقة لغرض تعديلاها إلا إذا وقعت من قبل الشخص المفوض بالتوقيع على العطاء.

ث. تسليم وفتح العطاءات

21 إغلاق وتعليم وتسليم العطاءات

1.21 على المناقص وضع الوثائق الأصلية للعطاء، والنسخ، والعطاءات البديلة في حال كان مسماً بها وفقاً للفقرة 13 من التعليمات للمناقصين في ملفات منفصلة، على أن تحمل هذه الملفات إشارة تبين فيما إذا كانت النسخ التي بداخلها أصلية أو نسخاً أو عطاءات بديلة، وتوضع هذه الملفات فيما بعد في ملف واحد.

2.21 يجب أن تحمل الملفات الداخلية:

أ. اسم وعنوان المناقص.

ب. اسم ورقم المناقصة المشار إليه في الفقرة 1.1 من التعليمات للمناقصين.

- 3.21** يجب أن يحمل الملف الخارجى:
- أ. اسم وعنوان الجهة المشترية.
 - ب. اسم ورقم المناقصة المشار إليه في الفقرة 1.1 من التعليمات للمناقصين.
 - ت. تحذيراً بعدم فتح الملف قبل تاريخ وقت فتح العطاءات.
- 4.21** لا تتحمل الجهة المشترية مسؤولية ضياع أية ملفات أو فتحها مبكراً إذا كانت لا تحمل الإشارات المطلوبة أو غير مغلقة كما هو مطلوب.
- 22** **الموعد النهائي لتسليم العطاءات**
- 3.22** يجب تسليم العطاءات إلى الجهة المشترية من خلال التسليم باليد أو بالبريد العادي أو المسجل في العنوان المحدد في جدول بيانات المناقصة، قبل أو في الوقت والتاريخ المحددين في جدول بيانات المناقصة، ويمكن للمناقصين تقديم عطاءاتهم الكترونياً إذا كان ذلك منصوصاً عليه في جدول بيانات المناقصة، وفي هذه الحالة يجب على المناقصين الذين يسلمون عطاءاتهم الكترونياً اتباع إجراءات التسليم الإلكتروني المحددة في جدول بيانات المناقصة.
- 4.22** للجهة المشترية الحق بتأجيل الموعود النهائي لتسليم العطاءات عن طريق تعديل جدول بيانات المناقصة بما يتوافق مع الفقرة 3.8 من التعليمات للمناقصين، وفي هذه الحالة تصبح حقوق وواجبات الجهة المشترية والمناقصين خاضعة للموعود الجديد.
- 23** **العطاءات المتأخرة**
- 1.23** لن تقبل الجهة المشترية أي عطاء يسلم بعد الموعود النهائي لتسليم العطاءات وفقاً للفقرة 22 من التعليمات للمناقصين، ويعتبر أي عطاء يصل بعد الموعود المحدد متأخراً، ويتم رفضه ويعاد إلى صاحبه دون فتحه.
- 24** **سحب وتعديل العطاءات**
- 1.24** للمناقص سحب أو تعديل أو استبدال عطائه بعد تسليمه، وذلك بإشعار خطى موقعاً من قبل الشخص المفوض بالتوقيع مصحوباً بالتفويض وفقاً للفقرة 2.20 من هذه التعليمات، ويجب أن يرفق التعديل أو الاستبدال مع الإشعار الخطى، ويجب أن تكون جميع الإشعارات:
- أ. قد أعدت وقدمت وفقاً للفقرتين 20 و21 من التعليمات للمناقصين (إلا أن إشعارات الانسحاب لا تتطلب نسخة)، وبالإضافة إلى ذلك، يجب أن تحمل ملفاتها علامات واضحة "انسحاب"، "استبدال"، "تعديل"؛ و
 - ب. تم استلامها من قبل الجهة المشترية قبل الموعود النهائي المحدد لتقديم العطاءات وفقاً للفقرة 22 من التعليمات للمناقصين.
- 2.24** تعاد العطاءات غير مفتوحة لأصحابها، في حالة الانسحاب وفقاً للفقرة الفرعية 1.24 من التعليمات للمناقصين.
- 3.24** لا يحق للمناقص سحب أو استبدال أو تعديل العطاء في الفترة ما بين الموعود النهائي لتسليم العطاءات وتاريخ انتهاء صلاحية العطاء المحدد في خطاب العطاء أو أي تمديد لها.

1.25 باستثناء الحالات المذكورة في الفقرتين 1.23 و 1.24 من التعليمات للمناقصين، تقوم الجهة المشترية بفتح وقراءة أسعار العطاءات كما هو محدد في الفقرة 3.25 من التعليمات للمناقصين في جلسة علنية في التاريخ والوقت والمكان المحددين في جدول بيانات المناقصة بحضور المناقصين أو ممثليهم المفوضين الراغبين في الحضور، وفي حالة سمح بتقديم العطاءات إلكترونياً حسب الفقرة 1.22 من التعليمات للمناقصين يتم فتحها وفق الإجراءات المحددة في جدول بيانات المناقصة.

2.25 تفتح في البداية المغلفات التي تحمل كلمة "السحب" وتقرأ علنا، فيما يعاد المغلف الذي يحمل العطاء إلى صاحبه دون فتحه، ولا تعتبر مذكرة الانسحاب سارية المفعول إلا إذا كان هناك تفويض رسمي بذلك، ويجب قراءة هذا التفويض علينا في جلسة فتح العطاءات، بعد ذلك تفتح المغلفات التي تحمل كلمة "استبدال" وتقرأ علينا ويتم اعتماد العطاء البديل الذي يجب أن يكون موقعاً من المفوض بذلك بدل العطاء الأول الذي يتم إرجاعه إلى صاحبه دون فتحه، ولا يتم الاستبدال إلا في حالة وجود مذكرة استبدال تحمل تفويضاً رسمياً تقرأ علينا في جلسة فتح العطاءات، ثم تفتح المغلفات التي تحمل كلمة "تعديل" وتقرأ علينا، ولا يعتمد التعديل إلا إذا كان هناك مذكرة مكتوبة به تحمل تفويضاً رسمياً، ولا تدخل في عملية التقييم إلا العطاءات التي فتحت وقرئت خلال جلسة فتح العطاءات.

3.25 تفتح مظاريف العطاءات الأخرى واحداً تلو الآخر، حيث يقرأ اسم المناقص، ويدرك فيما إذا كان هناك مذكرة تعديل، وتقرأ الأسعار الكلية المقدمة، وكل رزمة (إن وجدت)، بما فيها الخصومات والعطاءات البديلة، ويدرك وجود أو عدم وجود كفالة دخول المناقصة أو إقرار ضمان العطاء إذا كان مطلوباً، وأية تفاصيل أخرى ترى الجهة المشترية أن من المناسب ذكرها، ويتم توقيع خطاب العطاء وجداول الأسعار من قبل اللجنة وفقاً لما هو محدد في جدول بيانات المناقصة، ولا يدخل في تقييم العطاء إلا الخصومات والعطاءات البديلة التي تقرأ علينا في جلسة فتح العطاءات، ولا يجوز مناقشة مزايا العطاءات ولا رفض أي من العطاءات المقدمة خلال جلسة فتح العطاءات باستثناء العطاءات المتأخرة وفقاً للفقرة 1.23 من التعليمات للمناقصين.

4.25 تقوم لجنة العطاءات أو لجنة الشراء المختصة بإعداد محضر لفتح العطاءات يتضمن بالحد الأدنى اسم المناقص وفيما إذا كان هناك سحب أو استبدال أو تعديل، سعر العطاء لكل رزمة إذا كان ذلك هو الحال، بما في ذلك الخصومات والعطاءات البديلة، ووجود أو عدم وجود كفالة دخول المناقصة أو إقرار ضمان العطاء أيهما كان مطلوباً، وتطلب الجهة المشترية من ممثلي المناقصين الحاضرين للجلسة التوقيع على المحضر، ولا يؤثر غياب توقيع أحد المناقصين على صحة المحضر أو تأثيره، وتوزع نسخة من المحضر على جميع المناقصين الذين سلموا عطاءاتهم في الوقت المحدد، كما تنشر المعلومات الموجودة في المحضر على البوابة الموحدة للشراء العام.

ج. تقييم ومقارنة العطاءات

السرية 26

1.26 لا يتم الإفصاح عن المعلومات المتعلقة بفحص وتقييم ومقارنة العطاءات وتأهيل المناقصين والتوصية بإحالة العقد للمناقصين أو لأي شخص آخر ليس له دور رسمي بهذه العملية حتى تعلن نتائجها إلى المناقصين.

2.26 قد تسبب أية محاولة من قبل المناقص للتاثير على الجهة المشترية أو لجنة العطاءات أو لجنة الشراء أو لجنة التقييم في عملية الفحص والتقييم والمقارنة وإحالة العقد في استبعاد العطاء المقدم منه.

3.26 مع مراعاة الفقرة 2.26 من التعليمات للمناقصين، في حالة أراد أي مناقص الاتصال بالجهة المشترية لشأن يتعلق بالمناقصة في الفترة الممتدة ما بين فتح العطاءات وحتى إحالة العقد، فإن عليه أن يخاطبها خطياً فقط.

27 توضيح العطاءات

- 1.27 يحق للجهة المشترية وبهدف المساعدة في فحص وتقدير ومقارنة العطاءات أن تطلب من أي مناقص توضيح ما جاء في عطائه ومنه مهلة معقولة للرد ، ولا يعتمد أي توضيح بشأن العطاء إذا لم يطلب من قبل الجهة المشترية، ويجب أن يكون طلب التوضيح والإجابة عليه خطيان، ولا يتم السماح أو تقديم أو عرض أي تغيير للأسعار، سواء بالزيادة أو بالنقصان، إلا إذا كان ذلك لتأكيد تصحيح خطأ حسابي تكتشفه الجهة المشترية خلال عملية التقييم وفقاً للفقرة 31 من التعليمات للمناقصين، ولا يجوز للجهة المشترية أيضاً أن تطلب من أي مناقص أو تسمح له بتقديم أو عرض أي تغيير في مضمون عطائه.
- 2.27 إذا لم يقدم المناقص الرد على استيضاحات الجهة المشترية في الوقت والتاريخ المحددين في طلبها فقد يتم رفض عطاء هذا المناقص.

28 الانحراف والتحفظ والحذف

- 1.28 خلل تقييم العطاءات تطبق التعريفات التالية:
- "الانحراف" هو مخالفة المتطلبات المحددة في وثائق المناقصة.
 - "التحفظ" هو وضع بعض الشروط التي تحد من قبول كل متطلبات وثائق المناقصة.
 - "الحذف" الفشل في تقديم بعض أو كل المعلومات أو الوثائق المطلوبة في وثائق المناقصة.

29 تحديد استجابة العطاءات لشروط المناقصة

- 1.29 يعتمد قرار الجهة المشترية فيما إذا كان العطاء مستجيباً للشروط على محتويات العطاء نفسه وفقاً لما هو محدد في الفقرة 11 من التعليمات للمناقصين.
- 2.29 العطاء المستجيب جوهرياً للشروط هو العطاء المستوفي لجميع متطلبات وثائق المناقصة دون انحراف أو تحفظ أو حذف جوهري، والانحراف أو التحفظ أو الحذف الجوهري هو الذي:
- في حال قبولي:
 - يؤثر بطريقة جوهيرية على نوعية أو جودة أو أداء اللوازم المحددة في العقد.
 - يد بشكل جوهري وبما لا يتوافق مع وثائق المناقصة، من حقوق الجهة المشترية أو واجبات المناقص التعاقدية.
 - في حالة تعديله، يؤثر بشكل غير عادل على الوضع التنافسي للمناقصين الآخرين الذين تقدموا بعطاءات مستجيبة جوهرياً ومستوفية للشروط.
- 3.29 سوف تقوم الجهة المشترية بتقييم الجوانب الفنية للعطاء وفقاً للفقرتين 16 و 17 من التعليمات للمناقصين، ولا سيما لضمان أن جميع متطلبات القسم السابع - جدول المتطلبات قد تم الوفاء بها دون انحراف أو تحفظ أو حذف جوهري.
- 4.29 يتم رفض العطاء من قبل الجهة المشترية إذا لم يكن مستجيباً جوهرياً لمتطلبات وثائق المناقصة، ولا يسمح وبالتالي بجعله مستجيباً عن طريق تصحيح الانحراف أو التحفظ أو الحذف الجوهري.

30 عدم المطابقة، الأخطاء والحذف

- 1.30 إذا كان العطاء مستجيباً جوهرياً لمتطلبات وثائق المناقصة، يحق للجهة المشترية أن تغض النظر عن أية نوافض أو انحرافات غير جوهيرية.

2.30 إذا كان العطاء مستجبياً جوهرياً لمتطلبات وثائق المناقصة، يحق للجهة المشترية أن تطلب من المناقص أن يقدم المعلومات أو الوثائق الضرورية خلال فترة زمنية محددة، وذلك لتصحيح الانحرافات غير الجوهرية أو النواقص في العطاء والمتعلقة بمتطلبات التوثيق، ويجب أن لا تتعلق هذه الانحرافات أو النواقص بأي شكل من الأشكال بالأسعار المذكورة في العطاء، وقد يؤدي عدم تمكن المناقص من تقديم المعلومات المطلوبة إلى رفض عرضه.

3.30 إذا كان العطاء مستجبياً جوهرياً لمتطلبات وثائق المناقصة، تقوم الجهة المشترية بتصحيح الانحرافات القابلة للقياس الكمي والتي تتعلق بسعر العطاء، ولأغراض المقارنة فقط يعدل سعر العطاء ليعكس سعر البند المنسي أو غير المطابق للمواصفات.

31 تصحيح الأخطاء الحسابية

1.31 في حالة كان العطاء مستجبياً جوهرياً لمتطلبات وثائق المناقصة، تقوم الجهة المشترية بتصحيح الأخطاء الحسابية وفق الشروط التالية:

أ. إذا كان هناك تعارض بين حاصل ضرب سعر الوحدة بالكمية المقابلة له وبين السعر الإجمالي يؤخذ سعر الوحدة ويعدل السعر الإجمالي طبقاً لذلك، واستثناء على هذا إذا رأت الجهة المشترية أن هناك خطأ لا ليس فيه تمثل في وضع الفاصلة العشرية لسعر الوحدة، ففي هذه الحالة يحتسب الإجمالي ويصحح سعر الوحدة.

ب. إذا كان هناك خطأ في مجموع ناتج عن عملية جمع المبالغ الإجمالية الفرعية، تعتمد المبالغ الإجمالية الفرعية ويصحح المجموع.

ت. إذا كان هناك تعارض بين السعر المحدد بالكلمات والسعر المحدد بالأرقام، يؤخذ بالسعر المحدد بالكلمات، إلا إذا كان المبلغ المذكور متعلقاً بخطأ حسابي فتعتمد القيمة الرقمية وفقاً للبندين الفرعيين (أ) و(ب) أعلاه.

ث. إذا قام المناقص بكتابة إجمالي المبلغ لبند ما دون أن يقوم بتدوين سعر الوحدة لهذا البند، أو كان سعر الوحدة رقمًا غير واضح، فيتم احتساب سعر وحدة لهذا البند من قسمة إجمالي المبلغ على كمية البند.

ج. إذا ظهر أي تناقض في المعلومات أو الأسعار بين النسخة الأصلية والنسخ الأخرى، يؤخذ بما ورد في النسخة الأصلية.

ح. إذا قدم المناقص تعديلاً على عطائه سواء بالخصم أو بالزيادة كمبلغ مقطوع، يتم احتساب هذا المبلغ كنسبة من السعر المقروء قبل التصحيح واعتمادها كخصم أو زيادة.

خ. إذا لم يقم المناقص بتغيير بند أو أكثر من البنود، أو قام بكتابة سعر الوحدة والإجمالي بصورة غير واضحة وتشكل معها التباس في احتساب إجمالي المبلغ، يتم التصحيح كالتالي:

1. تطبيق أعلى سعر ورد لهذا البند عند المناقصين الآخرين المشاركين في المناقصة لغاية الحصول على قيمة إجمالية لهذا العرض.

2. إذا بقى العرض الذي طبق عليه البند (1) أعلى سعر العروض سعراً، واتجهت النية للإلاحتلة عليه، يتم تطبيق أدنى سعر ورد لهذا البند عند المناقصين الآخرين لتحديد القيمة الإجمالية التي سيحال بها العرض.

2.31 تقوم الجهة المشترية بإجراء التصحيحات الحسابية دون التشاور مع المناقص الذي يتم إبلاغه بهذه التصحيحات، وإذا لم يوافق المناقص على التصحيحات التي تجريها الجهة المشترية يتم رفض عطائه، وللجهة المشترية أن تقرر في هذه الحالة مصادرته كفالتها أو تطبيق الإجراءات الواردة في إقرار ضمان العطاء.

	32	التحويل إلى عملة واحدة
1.32	لأغراض التقييم والمقارنة يتم تحويل علامات العطاءات الى عملة واحدة كما هو مبين في جدول بيانات المناقصة.	
	33	هامش الأفضلية المحلية
1.33	يتم إعطاء هامش أفضلية محلية للوازم المصنعة أو المركبة في فلسطين وفق الأنظمة والتعليمات والقرارات الصادرة عن مجلس الوزراء ما لم ينص على خلاف ذلك في جدول بيانات المناقصة.	
	34	تقييم العطاءات
1.34	سوف تقوم الجهة المشترية باستخدام المعايير والمنهجيات المذكورة في هذه الفقرة في تقييم العطاءات، ولن يتم استخدام أية معايير أو منهجيات تقييم أخرى.	
2.34	سوف تقوم الجهة المشترية باعتماد الآليات التالية خلال التقييم:	
أ.	سوف يتم التقييم على أساس البنود أو الرزم على النحو المحدد في جدول بيانات المناقصة وسعر العطاء كما هو مقدم وفقاً للفقرة 14 من التعليمات للمناقصين.	
ب.	تعديل الأسعار لتصحيح الأخطاء الحسابية وفقاً للفقرة 1.31 من التعليمات للمناقصين.	
ت.	تعديل الأسعار بسبب الخصومات التي يقدمها المناقصون وفقاً للفقرة 3.14 من التعليمات للمناقصين.	
ث.	تحويل المبلغ الناتج من تطبيق الفقرات من (أ) إلى (ت) أعلاه، إذا كان ذلك مناسباً، لعملة واحدة وفقاً للفقرة 32 من التعليمات للمناقصين.	
ج.	تعديل السعر بسبب عدم المطابقة غير الجوهرية والقابلة للقياس وفقاً للفقرة 3.30 من التعليمات للمناقصين.	
ح.	يتم تحديد عوامل التقييم الإضافية في القسم الثالث - معايير التأهيل والتقييم.	
3.34	لا يؤخذ بعين الاعتبار في تقييم العطاءات تأثير مراجعة الأسعار خلال فترة تنفيذ العقد.	
4.34	إذا كانت وثائق المناقصة تسمح بتقييم أسعار منفصلة لرزم مختلفة، فإن منهجية تحديد التكلفة المقدمة الأدنى لمجموعات الرزم المختلفة بما في ذلك أي خصم يتم تقديمها في خطاب العطاء سيتم توضيحها في القسم الثالث "معايير التأهيل والتقييم".	
5.34	لا يأخذ تقييم الجهة المشترية للعطاءات في الاعتبار:	
أ.	ضريبة المبيعات (القيمة المضافة) وغيرها من الضرائب المشابهة والتي ستكون مستحقة الدفع على اللوازم إذا أحيل العقد على المناقص، في حالة اللوازم المصنعة في فلسطين؛	
ب.	الرسوم الجمركية وضرائب الاستيراد الأخرى والضرائب الأخرى المشابهة المفروضة على استيراد اللوازم، والتي ستكون مستحقة الدفع على اللوازم إذا تمت إحالة العقد على المناقص، وذلك في حالة اللوازم المصنعة خارج فلسطين وقد استوردت بالفعل أو التي سيتم استيرادها.	
ت.	أي تأثير لمراجعة الأسعار خلال فترة تنفيذ العقد.	
6.34	يمكن أن يشمل تقييم الجهة المشترية للعطاء عوامل أخرى بالإضافة إلى سعر العطاء المقدم وفقاً للفقرة 14 من التعليمات للمناقصين، وقد تتعلق هذه العوامل بمواصفات أو أداء أو شروط توريد اللوازم، ويجب أن يتم احتساب تأثير هذه العوامل إن وجدت، على شكل قيمة مالية لتسهيل عملية المقارنة بين العطاءات، إلا إذا ذكر غير ذلك في جدول بيانات المناقصة من بين تلك المبنية في القسم الثالث (معايير التقييم والتأهيل)، ويجب أن تكون المعايير والمنهجيات التي سيتم استخدامها وفقاً لفقرة 2.34 (ح) من التعليمات للمناقصين.	

35 مقارنة العطاءات

على الجهة المشترية أن تقارن بين الأسعار المقيدة لجميع العطاءات المستجيبة جوهرياً والتي تم احتسابها وفقاً للفقرة 2.34 من التعليمات للمناقصين لتحديد العطاء المقيم الأقل تكلفة، وتتم المقارنة بالنسبة للوازム المستوردة بناء على سعر العطاء المقدم على أساس المصطلح المحدد في جدول بيانات المناقصة وفقاً للفقرة 8.14 (أ) من التعليمات للمناقصين، وعلى أساس السعر خارج المصنع EX-Works إضافة إلى سعر النقل البري والتأمين حتى الوجهة النهائية للوازム المصنعة داخل فلسطين، بالإضافة إلى أسعار التركيب والتثبيت وأية خدمات أخرى مطلوبة، ولا يأخذ تقييم الأسعار في الحسبان الضرائب أو الجمارك أو الرسوم المترتبة على الوازム المستوردة أو ضريبة المبيعات (القيمة المضافة) والضرائب الأخرى المترتبة على بيع وتوسيع الوازム.

36 تأهيل المناقصين

على الجهة المشترية أن تحدد ما إذا كان المناقص الذي تقدم بالعطاء المقيم الأقل تكلفة والمستجيب جوهرياً لشروط المناقصة، مؤهلاً لتنفيذ العقد وفقاً للمعايير المبينة في القسم الثالث - معايير التقييم والتأهيل.

يتم تحديد ذلك من خلال فحص الوثائق المثبتة لمؤهلات المناقص والتي قدمها المناقص وفقاً للفقرة 17 من التعليمات للمناقصين.

يعتبر تلبية المناقص لمعايير التأهيل شرطاً مسبقاً لإحالة العقد عليه، وعكس ذلك يؤدي إلى استبعاد عطائه، وفي هذه الحالة تقوم الجهة المشترية بدراسة العطاء المقيم التالي في الترتيب لتحديد ما إذا كان المناقص مؤهلاً لتنفيذ العقد.

37 حق الجهة المشترية في رفض أو قبول أي عطاء أو رفض كل العطاءات

للجهة المشترية الحق في قبول أو رفض أي عطاء، كما أن لها الحق بإلغاء المناقصة ورفض جميع العطاءات المقيدة في أي وقت قبل إحالة العقد وفقاً للحالات التي حددها قانون الشراء العام لأنحصار التنفيذية، دون تحمل أية مسؤولية قانونية اتجاه المناقصين، ويجب إعادة كفالات دخول المناقصة إلى المناقصين في أسرع وقت في حالة إلغاء المناقصة.

38 معايير الإحالة

مع مراعاة الفقرة 1.37 أعلاه، تقوم الجهة المشترية بإحالة العقد على المناقص الذي تقدم بالعطاء المقيم الأقل تكلفة والمستجيب جوهرياً لشروط المناقصة، والذي ثبت أنه مؤهل لتنفيذ العقد بصورة مرضية.

39 حق الجهة المشترية في تغيير الكميات عند الإحالة

تحتفظ الجهة المشترية عند إحالة العقد بحق تغيير الكميات المحددة في القسم السابع - جدول المتطلبات، سواء بالزيادة أو النقصان، على أن لا يتجاوز ذلك التغيير النسبة المحددة في جدول بيانات المناقصة، دون أي تغيير في سعر الوحدة أو أية شروط أخرى مذكورة في وثائق المناقصة.

40 التبليغ بإحالة العقد

- 1.40 يجب على الجهة المشترية وقبل فترة كافية من انتهاء صلاحية العطاء إبلاغ جميع المناقصين خطياً بقرار الإحالـة المبدئي على المناقص صاحب العطاء الأقل تكلفة والمطابق جوهرياً للمواصفات والشروط المحددة في وثائق المناقصة والمستوفي لمعايير التأهيل، ولا يشكل هذا البلاغ خطاب إحالة للعقد.
- 2.40 اذا لم يطعن أي مناقص في قرار الإحالـة خلال خمسة أيام عمل من تاريخ التبليغ ، تصبح الإحالـة نهائية وتقوم الجهة المشترية بإبلاغ المناقص الذي أحيل عليه العقد خطياً بأنه قد تم قبول عطائه، ويحدد هذا الخطاب (المسمى "خطاب الإحالـة") المبلغ الذي ستدفعه الجهة المشترية إلى المورد مقابل توريد اللوازم (المسمى "قيمة العقد")، وفي نفس الوقت ستقوم الجهة المشترية أيضاً بنشر نتائج المناقصة على لوحة الإعلانات لديها وعلى البوابة الموحدة للشراء العام مع تحديد الرزـم (العـقد) وعددهـا و كذلك اسم المناقص الفائز وقيمة العقد.
- 3.40 يشكل خطاب الإحالـة (خطاب القبول) عـقداً ملزماً للطرفـين إلى حين إعداد العـقد النهـائي وتوقيعـه.
- 4.40 بعد إبلاغ المناقصين بالإحالـة المبدئـية وفقـاً لـفترة 1.40 من التعليمـات للمناقـصـين، يجب على الجـهة المشـترـية الرد خطـياً على أي مناقـص يـقدم بـطلب خطـي لمـعرفـة الأسبـاب التي حـالت دون اختيارـه وذـلك خـلال فـترة لا تـتجاوز سـبـعة أيام عمل من تاريخ تقديم الـطلب.
- كـفـالة حـسن التـنـفيـذ** 41
- على المناقص أن يقدم خلال الفترة المنصوص عليها في جدول بيانات المناقصة وفي خطاب الإحالـة كـفـالة حـسن التـنـفيـذ وفقـ الشـروـطـ العـامـةـ لـلـعـقدـ، وـعـلـيـهـ أـنـ يـسـتـخـدـمـ نـمـوذـجـ كـفـالةـ حـسنـ التـنـفيـذـ المـوـجـودـ فـيـ القـسـمـ الـعاـشـرـ -ـ نـمـاذـجـ الـعـقدـ، أوـ أـيـ نـمـوذـجـ آخـرـ يـعـتـمـدـ مـنـ قـبـلـ الـجـهـةـ المـشـترـيةـ، وـفـيـ حـالـةـ إـصـدـارـ كـفـالةـ مـنـ قـبـلـ مؤـسـسـةـ مـالـيـةـ أـجـنبـيـةـ يـجـبـ أـنـ يـكـونـ لـدـيـهـ مـؤـسـسـةـ مـالـيـةـ مـرـاسـلـةـ مـعـتـمـدةـ تـعـمـلـ دـاخـلـ دـوـلـةـ فـلـسـطـينـ.
- 2.41 يعتبر الإـخـافـقـ فيـ تقديمـ كـفـالةـ حـسنـ التـنـفيـذـ أوـ توـقـيعـ الـعـقدـ سـبـباـ كـافـياـ لـإـلـغـاءـ الـإـحالـةـ وـمـصـادـرـ كـفـالةـ دـخـولـ الـمناقـصـ أوـ تـنـفيـذـ بـنـوـدـ إـقـرـارـ ضـمـانـ الـعـطـاءـ، وـفـيـ هـذـهـ الـحـالـةـ يـحقـ لـلـجـهـةـ المشـترـيةـ أـنـ تـحـيلـ الـعـقدـ عـلـيـهـ الـمنـاقـصـ الـذـيـ تـقـدمـ بـالـعـطـاءـ الـمـقـيمـ التـالـيـ فـيـ التـرـتـيبـ وـالـمـسـتـجـبـ جـوهـريـاـ لـشـروـطـ الـمناقـصـةـ وـشـرـيـطـةـ أـنـ تـثـبـتـ قـدـرـةـ الـمناقـصـ عـلـىـ تـنـفيـذـ الـعـقدـ.
- تـوـقـيعـ الـعـقدـ** 42
- 1.42 بعد استلام خطاب الإحالـة وتقـديـمـ كـفـالةـ حـسنـ التـنـفيـذـ عـلـيـ الـمناقـصـ أـنـ يـقـومـ بـتـوـقـيعـ الـعـقدـ أـمـامـ الـجـهـةـ المشـترـيةـ خـلالـ الفـترةـ المنـصـوصـ عـلـيـهـ فـيـ جـوـلـ بـيـانـاتـ الـمناقـصـةـ مـنـ تـارـيخـ خطـابـ الإـحالـةـ.
- 2.42 مع مراعاة الفقرـةـ 1.42ـ أـعلاـهـ، وـإـذـ تـعـذرـ توـقـيعـ الـعـقدـ بـسـبـبـ أـيـ قـيـودـ عـلـىـ التـصـدـيرـ تـرـفـضـ بـمـوجـبـ لـوـانـجـ التـجـارـةـ الـخـاصـةـ بـالـبـلـدـ الـمـصـدـرـ، وـتـعـزـىـ هـذـهـ الـقـيـودـ لـلـجـهـةـ المشـترـيةـ أـوـ الـدـوـلـةـ أـوـ اـسـتـخـدـامـ الـمـنـتـجـاتـ/ـالـلـواـزـمـ أـوـ الـأـنـظـمـةـ أـوـ الـخـدـمـاتـ الـمـتـعـلـقـةـ بـالـلـواـزـمـ وـالـتـيـ سـيـتـ تـورـيـدـهـاـ، يـصـبـحـ الـمنـاقـصـ الفـائزـ غـيرـ مـلـزـمـ بـعـطـانـهـ شـرـيـطـةـ أـنـ يـبـيـنـ لـلـجـهـةـ المشـترـيةـ أـعـلـىـ قـدـرـةـ الـاـهـتمـامـ وـالـحـرـصـ، بـقـيـامـهـ بـطـلـبـ كـلـ ماـ يـلـزـمـ مـنـ موـافـقـاتـ وـاستـنـتـاءـاتـ وـتـرـاـخيـصـ أـسـاسـيـةـ هـامـةـ لـتـصـدـيرـ هـذـهـ الـمـنـتـجـاتـ وـالـلـواـزـمـ وـالـأـنـظـمـةـ وـالـخـدـمـاتـ بـمـوجـبـ شـرـوـطـ الـعـقدـ.
- 3.42 تـعلنـ الـجـهـةـ المشـترـيةـ خـلالـ فـترةـ لاـ تـجاـوزـ سـبـعةـ أيامـ عملـ مـنـ توـقـيعـ الـعـقدـ نـتـائـجـ الإـحالـةـ عـلـىـ لوـحـةـ الإـعلـانـاتـ لـدـيـهـ وـعـلـىـ الـبـوـاـبـةـ الـمـوـهـدـةـ لـلـشـراءـ الـعـامـ، مـبـيـنـ رـقـمـ الـمناقـصـةـ وـأـرـقامـ الرـزـمـ بـالـإـضـافـةـ إـلـىـ الـمـعـلـومـاتـ التـالـيـةـ:
- أـ.ـ اـسـمـ كـلـ منـاقـصـ اـشـتـركـ فـيـ الـمناقـصـةـ.
 - بـ.ـ اـسـعـارـ الـعـطـاءـاتـ كـمـاـ تـمـ قـرـاءـتـهـ فـيـ الجـلـسـةـ الـعـلـيـةـ لـفـتحـ مـظـارـيفـ الـعـطـاءـاتـ.
 - تـ.ـ اـسـمـ وـسـعـرـ كـلـ عـطـاءـ قدـ تمـ قـيـيمـهـ.
 - ثـ.ـ اـسـمـ الـمنـاقـصـ الـذـيـنـ تـمـ رـفـضـ عـطـاءـاتـهـمـ وـأـسـبـابـ الرـفـضـ.
 - جـ.ـ اـسـمـ الـمناقـصـ الفـائزـ وـسـعـرـ عـطـائـهـ، فـضـلاـ عـنـ مـدـةـ وـمـلـخـصـ نـطـاقـ الـعـقدـ.

القسم الثاني: جدول بيانات المناقصة

البيانات التالية الخاصة باللوازم المراد توریدها تكمل وتلحق وتعدل الشروط الواردة في التعليمات للمناقصين، وفي حالة وجود أي تعارض تعتمد النصوص الموجودة في هذه البيانات.

[التعليمات المساعدة لتعبئة جدول البيانات مكتوبة بخط مائل وبين قوسين]

رقم الفقرة في التعليمات للمناقصين	أ. أحكام عامة
1.1	اسم الجهة المشترية: اللوازم العامة لصالح وزارة الصحة
1.1	اسم ورقم المناقصة: MOH-GSD/MOF/2024/ 37 شراء وتوريد مولدات كهربائية لمستشفيات ومرافق وزارة الصحة
1.2	اسم ورقم ووصف الرزيم التي تتكون منها المناقصة: كما هو موضح في جدول متطلبات التوريد.
1.4	مصدر التمويل: وزارة المالية العدد الأقصى لأعضاء الأئتلاف: 3 (لوجود أعمال كهربائية ومدنية)
4.4	يصدر المجلس الأعلى لسياسات الشراء العام قائمة الحرمان (القائمة السوداء) التي تتضمن أسماء الشركات المحظورة عليها المشاركة في المناقصات الممولة بالمال العام، ويمكن الاطلاع على هذه القائمة على البوابة الموحدة للشراء العام: shiraat.gov.ps
ب. محتويات وثائق المناقصة	
1.7	لأغراض طلب توضيح وثائق المناقصة فقط، إلى: ناصر الخطيب رئيس لجنة العطاءات المركزية العنوان: وزارة المالية - الإدارة العامة لللوازم العامة الطابق السادس المدينة: [رام الله] فلسطين هاتف: /02 2987112/3 /02 2987056 فاكس: [gsd@pmof.ps] البريد الإلكتروني: آخر موعد لقبول الاستفسارات: 2024/4/15 يوجد زيارة للمواقع تحدد لاحقاً زيارة الموقع الزامية واي مناقص يتغير عن زيارة الموقع يتحمل المسئولية عن اسعاره (حسب الشروط الخاصة من الجهة الطالبة)
ت. إعداد العطاء	
1.10	لغة العطاء: العربية تعتمد اللغة/ [العربية] في المراسلات بين الجهة المشترية والمناقصين تعتمد اللغة العربية للأغراض ترجمة الوثائق المعززة والمواد المطبوعة
1.11 (ر)	على المناقص أن يقدم الوثائق الإضافية التالية : 1. في حال كان المناقص شركة مسجلة يجب ارفاق صورة عن شهادة تسجيل الشركة لدى مراقب عام الشركات في وزارة الاقتصاد . 2. في حال كان المناقص منشأة فردية (تاجر) يجب ارفاق ما يثبت عضويته كتاجر في غرفة التجارة و الصناعة (شهادة تاجر تثبت طبيعة عمله) .

3. في حال كان المناقص انتلاف يجب ارفاق جميع الوثائق المذكورة أعلاه، بالإضافة إلى ما يثبت وجود الانتلاف بشهادة مصدقة من الجهات الرسمية وذات الاختصاص.	
4. شهادة خصم من المصدر سارية المفعول حسب الأصول.	
5. صورة عن رخصة المهن الصادرة عن ضريبة الاملاك في وزارة المالية .	
6. شهادة خلو طرف من الادارة العامة لضريبة الدخل .	
7. صورة عن عقد التأسيس الخاص بالشركة	
8. السيرة الذاتية للشركة.	
9. شهادة خلو طرف من الإدارة العامة للجمارك والمكوس وضريبة القيمة المضافة.	
10. شهادة خصم من المصدر من ضريبة الدخل سارية المفعول .	
العطاءات البديلة ستؤخذ بعين الاعتبار "مسموح تقديم عرض بديل واحد"	1.13
الأسعار المقدمة غير قابلة للمراجعة	5.14
الأسعار المقدمة للرزم يجب ان تتضمن ما لا يقل عن 100% من البنود الوارددة في كل رزمة : يمكن تجزئنة كل مولد على حدة	6.14
الأسعار المقدمة لكل بند من بنود الرزمة يجب أن تتضمن ما لا يقل عن 100 % من الكميات المطلوبة لهذا البند من الرزمة (ينطبق) البنود الخاصة بالمولد الواحد كوحدة واحدة	
طبعه الدا Incoterms 2010 المعتمدة لهذه المناقصة هي	7.14
تقديم الأسعار للوازرم المصنعة خارج فلسطين بموجب مصطلح DDP واصلة الى مستشفيات ومراكيز الوزارة حسب موقع المولد المبين في جدول الكميات .	(أ) 8.14
الوجهة النهائية (موقع الإستخدام): واصلة الى مستشفيات ومراكيز الوزارة حسب موقع المولد المبين في جدول الكميات .	(ت) 8.14
الأسعار المقدمة يجب أن تكون بالشيكل شاملة ضريبة القيمة المضافة .	1.15
على المناقص أن يقدم جزء السعر الذي يمثل التكاليف المحلية بالشيكل	2.15
العمر الافتراضي المتوقع أن تعمل فيه اللوازرم (الاغراض توفير قطع الغيار) ضمان توفير قطع الغيار 10 سنوات	4.16
تفويض الجهة المصنعة مطلوب	(أ) 2.17
خدمات ما بعد البيع "مطلوبها"	(ب) 2.17
مدة صلاحية العطاء 180/ يوماً تقويمياً بعد الموعد النهائي لتسليم العطاءات.	1.18
يجب أن يشمل العطاء على إقرار ضمان العطاء بحسب النموذج الموجود في القسم الرابع - نماذج العطاء .	1.19
أشكال الكفالات الأخرى المقبولة - لا ينطبق	3.19
تكون كفالة دخول المناقصة سارية المفعول لفترة ----- يوماً بعد انتهاء فترة صلاحية العطاء.(غير مطلوبة)	(ت) 3.19
إذا اقرف المناقص أي من التصرفات الواردة في البنود (أ) الى (ت) من هذه الفقرة، سوف يتم حرمانه من المشاركة في كافة عمليات الشراء العام لفترة 12 شهر	9.19
يجب تسليم 1 نسخة غير أصلية بالإضافة إلى الأصلية من العطاء.	1.20
التفويض الخطي للشخص المفوض بالتوقيع نيابة عن المناقص يجب أن يتضمن : كتاب تفويض خطى موقع من المخول بالتوقيع عن المناقص (حسب شهادة التسجيل الصادرة عن وزارة الاقتصاد الوطني) ، يفوض ويخلو الشخص المفترض منه بالتوقيع على أوراق العطاء والعقد فيما بعد الإحالة.	2.20
- صورة عن هوية الشخص المفوض.	
- شهادة تسجيل الشركة	
ث. تسليم وفتح العطاءات	
لأغراض تسليم العطاءات عنوان الجهة المشترية هو:	1.22
لأغراض طلب توضيح وثائق المناقصة فقط ،	
إلى: ناصر الخطيب	
رئيس لجنة العطاءات المركزية	

<p>العنوان: وزارة المالية – الادارة العامة للوازرم العامة الطابق السادس المدينة: [رام الله] فلسطين هاتف: [02 2987112/3] فاكس: [02 2987056] فلسطين الموعد النهائي لتسليم العطاءات هو: 2024/4/22 الوقت: 10:00 [”لا يحق“ للمناقصين تسلیم عطاءاتهم عبر البريد الإلكتروني]</p>	
<p>سيتم فتح العطاءات في العنوان والتاريخ والوقت التالي: العنوان: وزارة المالية/ مديرية اللوازرم العامة/ رام الله، الماصيون، مبني القدس/ مقابل مكتب رئيس الوزراء. رقم الطابق والغرفة: الطابق السادس. المدينة: رام الله - فلسطين التاريخ: 2024/4/22 الوقت: 10:00</p>	1.25
<p>خطاب العطاء وجداول الأسعار يجب أن توقع وتعتمد من قبل جميع أعضاء اللجنة المكلفة بفتح العطاءات كالتالي: أ) تقوم لجنة العطاءات المركزية في وزارة المالية بفتح العطاءات في جلسة علنية في الوقت والمكان والتاريخ المحدد في جدول بيانات المناقصة وذلك بحضور المناقصين أو من يمثلهم. ب) تقرأ في البداية المغلفات التي تحمل علامة "الانسحاب" على الملا ويعاد المغلف إلى صاحبه دون فتحه. ج) تقرأ بعدها المغلفات التي تحمل علامة "استبدال" على الملا ويتم استبدالها بالعطاء الأول الذي يتم إرجاعه إلى صاحبه دون فتحه. د) تفتح المغلفات التي تحمل علامة "تعديل" وتقرأ على الملا. ه) المظاريف التي فتحت وتمت قراءتها خلال جلسة فتح العطاءات وحدها هي التي تدخل في التقييم. و) تفتح المظاريف واحدة تلو الآخر ويتم قراءة اسم المناقص ومبلغ العطاء والبدائل والخصومات (إن وجدت) ويعلن عن وجود إقرار الضمان.</p>	3.25
<p>ج. تقييم ومقارنة العطاءات</p> <p>العملة التي يتم استخدامها لأغراض تقييم العطاءات المختلفة ومقارنتها بهدف تحويل أسعار العطاءات المقدمة بعملات مختلفة إلى عملة واحدة هي : الشيكل سعر صرف العملات المعتمد هو ما تنشره سلطة النقد الفلسطينية بتاريخ : التاريخ النهائي لتسليم المناقصة</p>	1.32
<p>سيتم إعطاء هامش أفضلية للوازرم المصنعة أو المركبة في فلسطين بنسبة 15 %</p>	1.33
<p>سيتم تقييم العطاءات لكل رزمة على حدة ولكلفة البند ضمن كل رزمة، وإذا تضمن جدول الأسعار بنودا غير مسورة، وإذا كان العطاء مستجيبا بشكل جوهري، سيتم احتساب أعلى سعر ورد لهذا البند عند المناقصين الآخرين المشاركين في المناقصة وأضافته إلى سعر العطاء واستخدام الناتج لاعتراض مقارنة أسعار العطاءات فقط، وإذا بقى العطاء الذي طبق عليه ذلك أقل العطاءات سعرا وتمت الاحالة عليه يتم تطبيق ادنى سعر ورد لهذا البند عند المناقصين الآخرين لتحديد القيمة الإجمالية التي سيحال بها العقد</p>	2.34 (ا)
<p>سيتم تعديل سعر العطاء باستخدام المعايير التالية من بين المعايير الموجودة في القسم الثالث - معايير التقييم والتأهيل:</p>	6.34

<p>أ. التغيرات في جدول تسليم اللوازم : نعم . وسيتم التعامل مع العطاءات التي تزيد عن مدة التوريد كما يلي مع ضرورة أن لا تتجاوز المدة المقدمة الموضحة في جداول الكميات لكل مولد على حدا .</p> <p>ب. سيتم إضافة 3 % من قيمة العرض عن كل أسبوع زيادة عن مدة التوريد لغايات المقارنة والتقييم ، وفي حال الاحالة يتم الاحالة على السعر المقدم ضمن العرض الأصلي والذي قرأ عند فتح العطاءات.</p> <p>ت. خدمة ما بعد البيع : ينطبق</p> <p>ث. لا ينطبق</p> <p>ج. التكلفة المتوقعة لتشغيل وصيانة المعدات (لا) أداء وإنتاجية المعدات المقدمة (لا)</p>	
ح. إحالة العقد	
نسبة الزيادة في الكميات المطلوبة لا تتعدي [%25] نسبة النقصان في الكميات المطلوبة لا تتعدي [%25] الفترة الزمنية لتقديم كفالة حسن التنفيذ وتوقيع العقد هي: 14 - 28 يوم من تاريخ بلاغ الاحالة	1.39 1.42 & 1.41

القسم الثالث: معايير التقييم والتأهيل

يستكمل هذا القسم التعليمات للمناقصين، ويحتوي على المعايير التي تستخدمها الجهة المشترية لتقدير العطاءات وتحديد ما إذا كانت المؤهلات المطلوبة متوفرة لدى المناقص الفائز، ولن تستخدم أية عوامل أو طرق أو معايير أخرى لهذا الغرض.

المحتويات

1. هامش الأفضلية المحلية.

2. معايير التقييم

يتم الاحالة على الأقل تكلفة والمستجيب جوهرياً للمواصفات والشروط الخاصة.

3. متطلبات التأهيل اللاحق

.1 هامش الأفضلية المحلية (الفقرة 33 من التعليمات المناقصين)

لأغراض مقارنة العطاءات، سيتم إعطاء هامش أفضلية للوازم المصنعة في فلسطين ما لم ينص على خلاف ذلك في جدول بيانات المناقصة. (أدخل تفاصيل وآلية تطبيق هامش الأفضلية).

.2 التقييم (الفقرة 34 من التعليمات المناقصين)

معايير التقييم (الفقرة 6.34 من التعليمات المناقصين)

يمكن للجهة المشترية عند تقييمها للعطاءات أن تأخذ بعين الاعتبار بالإضافة إلى سعر العطاء المقدم وفقاً للفقرة 8.14 من التعليمات المناقصين، واحداً أو أكثر من العوامل التالية المحددة في الفقرة 2.34 من هذه التعليمات وفي جدول بيانات المناقصة الذي يشير إلى هذه الفقرة، مستخدمةً المعايير والأساليب التالية.

أ. جدول التسليم:

يجب أن تسلم اللوازم الموجودة في قائمة اللوازم خلال المدة الزمنية (بعد "أقرب موعد للتسليم" وقبل "آخر موعد للتسليم") المحددة في القسم السابع - جدول المتطلبات، ولن تعطى أفضلية للوازم المسلمة قبل "أقرب موعد للتسليم"، وستعامل العطاءات التي ستمثل اللوازم بعد "آخر موعد للتسليم" على أنها غير مستحبة، وضمن هذه المدة المحددة ولغايات التقييم فقط، سيتم إجراء تعديل على أسعار العطاءات التي تعرضت لتسليم اللوازم بعد "أقرب موعد للتسليم"، وذلك باستخدام المعامل المحدد في الفقرة 6.34 (أ) في جدول بيانات المناقصة.

ب. تكلفة استبدال المكونات الرئيسية، وقطع الغيار الإلزامية، والخدمات المتعلقة باللوازم (أدخل أحد الخيارين التاليين)

1. يتم إضافة تكلفة المواد الاحتياطية الإلزامية والأجزاء القابلة للاستبدال وخدمات ما بعد البيع إلى سعر العطاء لأغراض المقارنة بين العطاءات فقط، ويتم احتساب التكلفة بموجب القوائم المقدمة من المناقص والمعدة وفق توصية الجهة المصنعة للوازم لأغراض الصيانة ول فترة العمر التشغيلي للوازم المحددة في الفقرة (4.16) من جدول بيانات المناقصة.

2. تقوم الجهة المشترية بإعداد قائمة بالاحتياجات من الأجزاء السريعة الاستهلاك والعالية التكلفة وقطع الغيار الإلزامية والكميات التخمينية خلال فترة العمر التشغيلي للوازم المحددة في الفقرة (4.16) من جدول بيانات المناقصة، ويقوم المناقصون بتغيير بنود القائمة وتقديمها ضمن عطاءاتهم ثم يتم إضافة التكلفة الإجمالية لبنود القائمة إلى سعر العطاء لأغراض المقارنة بين العطاءات فقط.

ت. توفير خدمات ما بعد البيع وقطع الغيار في فلسطين للمعدات المقدمة في العطاء:

إذا نصت الفقرة 6 (ت) من جدول بيانات المناقصة على قيام المناقص بعرض تكلفة لتوفير خدمات ما بعد البيع من صيانة وقطع الغيار في فلسطين، يتم إضافة تكلفة توفير هذه الخدمات إلى سعر العطاء لأغراض المقارنة بين العطاءات فقط.

ث. التكلفة المتوقعة لتشغيل وصيانة المعدات:

بناءً على تكلفة التشغيل والصيانة المتوقعة للمعدات، يتم إضافة هامش تعديل إلى سعر العطاء لأغراض المقارنة بين العطاءات فقط، إذا نصت على ذلك الفقرة 6.34 (ث) من جدول بيانات المناقصة، ويتم تحديد هامش التعديل هذا بموجب المنهجية المشار إليها في تلك الفقرة.

ج. أداء وإنتجية المعدات:

يتم إضافة هامش تعديل في التكلفة، محسوب على أساس أداء وكفاءة المعدات المقترحة من المناقص في عطائه بالمقارنة مع كفاءة وأداء المعدات المنصوص عليها في وثائق المناقصة، إذا نصت الفقرة 6.34 (ج) من جدول بيانات المناقصة على ذلك ووفق المنهجية المحددة بالفقرة ذاتها.

ح. أية معايير إضافية أخرى:

في حالة الحاجة إلى إضافة معايير أخرى للمفاضلة والمقارنة بين العطاءات تتم الإشارة إليها في الفقرة 6.34 (ح) من جدول بيانات المناقصة.

العقود المتعددة (الفقرة 4.34 من التعليمات للمناقصين)

2.2

يحق للجهة المشترية أن تقوم بحالات أكثر من عقد على المناقص الذي يتقدم بالعطاءات المقيمة الأقل تكلفة لمجموعة من الرزム والذي يستوفي جميع المعايير المطلوبة في مرحلة التأهيل اللاحق كما هو مبين في هذا القسم الثالث والفقرة 1.36 من التعليمات للمناقصين - تأهيل المناقصين).

وفي هذه الحالة، على الجهة المشترية أن:

أ. تقيم فقط الرزム التي تتضمن أسعاراً لما لا يقل عن النسبة المحددة في الفقرة 6.14 من التعليمات للمناقصين من البند لكل رزمه، وما لا يقل عن النسبة المحددة في نفس الفقرة 6.14 من الكميات المطلوبة لكل بند.

ب. تأخذ بعين الاعتبار:

1. العطاءات المقيمة الأقل تكلفة لكل رزمه
2. التخفيض (الخصم) في السعر لكل رزمه، ومنهجية تطبيقه كما عرضها المناقص في عطائه.

التأهيل (الفقرة 36 من التعليمات للمناقصين)

3

متطلبات التأهيل (الفقرة 1.36 من التعليمات للمناقصين)

1.3

بعد تحديد العطاء المقيم الأقل تكلفة وفقاً للفقرة 2.34 من التعليمات للمناقصين، تقوم الجهة المشترية بإجراءات التأهيل اللاحق للمناقص وفقاً للفقرة 36 من التعليمات للمناقصين باستخدام المتطلبات المحددة فقط، ولن تستخدم أية متطلبات غير مشمولة في النص أدناه في تقييم مؤهلات المناقص.

أ. القدرة المالية؛

على المناقص أن يقدم الوثائق والمستندات التي تثبت قدرته على الوفاء بالمتطلبات المالية التالية: //درج المتطلبات//

ب. الخبرة والقدرة الفنية؛

على المناقص أن يقدم الوثائق والمستندات التي توضح أن لديه القدرة على تحقيق متطلبات الخبرة التالية: //درج المتطلبات//

ت. على المناقص أن يقدم الوثائق والمستندات والكتالوجات التي توضح أن اللوازم التي يعرضها تفي بمتطلبات الاستخدام التالية: //درج المتطلبات//

القسم الرابع: نماذج العطاء

جدول النماذج

32	النموذج 1: نموذج معلومات المناقص
33	النموذج 2: نموذج معلومات الشركاء في انتلاف الشراكة
34	النموذج 3: نموذج خطاب العطاء
36	النموذج 4: نماذج جدول الأسعار
40	النموذج 5: جدول الأسعار والتنفيذ – الخدمات المتعلقة باللوازم
41	النموذج 6: تفويض المصنّع
42	النموذج 7: نموذج كفالة دخول المناقصة (كفالة بنكية)
43	النموذج 8: إقرار ضمان العطاء

النموذج 1: نموذج معلومات المناقص

[على المناقص تعبئة هذا النموذج وفقاً للتعليمات الموضحة أدناه، ولا يسمح بآي تعديل على هذا النموذج، ولا يقبل أي استبدال]

التاريخ: [أدخل تاريخ تسليم العطاء (اليوم/ الشهر/ السنة)]

رقم المناقصة: [MOH-GSD/MOF/2024/37]

صفحة	من
1. الاسم القانوني للمناقص: [أدخل اسم المناقص].	
2. في حالة كان المناقص انتلاف شراكة، يجب إدراج الاسم القانوني لكل شريك: [أدخل الاسم القانوني لكل شريك في الانتلاف].	
3. الدولة المسجل فيها المناقص: [أدخل اسم الدولة].	
4. سنة تسجيل المناقص: [أدخل سنة التسجيل].	
5. العنوان الرسمي للمناقص في الدولة المسجل فيها: [أدخل العنوان].	
6. معلومات عن الممثل المفوض للمناقص: الاسم: [أدخل اسم الممثل المفوض]. العنوان: [أدخل عنوان الممثل المفوض]. الهاتف/fax: [أدخل رقم هاتف وفاكس الممثل المفوض]. البريد الإلكتروني: [أدخل البريد الإلكتروني للممثل المفوض].	
7. مرفق نسخ عن الوثائق الأصلية من: [ضع إشارة بجانب الوثائق الأصلية المرفقة].	
<input type="checkbox"/> وثائق وشهادات تسجيل أو إنشاء الشركة المسماة في الخانة الأولى، وفق الفقرة الفرعية 3.4 من التعليمات للمناقصين.	
<input type="checkbox"/> وثائق تثبت استقلالية الشركة/المؤسسة قانونياً ومالياً وخصوصها للقانون التجاري، وفقاً للفقرة 5.4 من التعليمات للمناقصين، في حالة كانت الشركة/المؤسسة مملوكة من قبل حكومة فلسطين.	
<input type="checkbox"/> شهادة براءة ذمة من الضرائب.	
<input type="checkbox"/> رخصة مهن سارية المفعول.	
<input type="checkbox"/> شهادة تسجيل ضريبة القيمة المضافة.	
<input type="checkbox"/> شهادة العضوية في غرفة التجارة.	
<input type="checkbox"/> وثيقة إذن استيراد (إذا كان مطلوباً).	
<input type="checkbox"/> وثائق أخرى.	

النموذج 2: نموذج معلومات المناقص إذا كان انتلاف شراكة

[على المناقص تعينه هذا النموذج وفقاً للتعليمات الموضحة أدناه]

التاريخ: [ادخل تاريخ تسليم العطاء (اليوم/ الشهر/ السنة)].

رقم المناقصة: [/MOH-GSD/MOF/2024/37].

صفحة _____ من _____

1. الاسم القانوني للمناقص: [ادخل اسم المناقص].
2. الاسم القانوني للشركاء في الانتلاف: [ادخل الاسم القانوني لكل شريك في الانتلاف].
3. الدولة/الدول المسجل فيها شريك الانتلاف: [ادخل اسم الدولة لكل شريك في الانتلاف].
4. تاريخ تأسيس أعضاء الانتلاف: [ادخل التاريخ لكل شريك في الانتلاف].
5. العنوان الرسمي لأعضاء الانتلاف في الدولة/ الدول المسجلين فيها: [ادخل العنوان لكل شريك في الانتلاف].
6. معلومات عن الممثل المفوض للانتلاف: الاسم: [ادخل اسم الممثل المفوض للانتلاف]. العنوان: [ادخل عنوان الممثل المفوض للانتلاف]. الهاتف/الفاكس: [ادخل رقم هاتف وفاكس الممثل المفوض للانتلاف]. البريد الإلكتروني: [ادخل البريد الإلكتروني للممثل المفوض للانتلاف].
7. مرفق نسخ عن الوثائق الأصلية من: [ضع إشارة بجانب الوثائق الأصلية المرفقة] <input type="checkbox"/> وثائق وشهادات تسجيل لكل شريك مسمى في الخانة الثانية، وفق الفقرة 3.4 من التعليمات للمناقصين. <input type="checkbox"/> اتفاقية الانتلاف الرسمية، أو اتفاقية بنية الانتلاف لغایيات المشاركة في المناقصة مصدقة من كاتب العدل. <input type="checkbox"/> وثائق تثبت استقلالية الشركة/ المؤسسة قانونياً ومالياً والتزامها بالقانون التجاري، وفق الفقرة 5.4 من التعليمات للمناقصين، في حالة كانت الشركة/ المؤسسة أحد أعضاء الانتلاف مملوكة للحكومة. <input type="checkbox"/> الهيكل التنظيمي وأسماء أعضاء مجلس الإدارة وتفاصيل الملكية.

النموذج 3: نموذج خطاب العطاء

[على المناقص تعبئة هذا النموذج وفقاً للتعليمات الموضحة أدناه، ولا يسمح بأي تعديل على هذا النموذج، ولا يقبل أي استبدال]

التاريخ: [أدخل تاريخ تسليم العطاء (اليوم/ الشهر/ السنة)].

رقم المناقصة: J/MOH-GSD/MOF/2024/37

رقم العطاء البديل: [أدخل الرقم إذا كان هذا عطاء بديلاً للعطاء الأصلي].

إلى: [وزارة الصحة].

نحن الموقعون أدناه نقر بأننا:

أ. قمنا بدراسة وثائق المناقصة، بما في ذلك الملحق الصادرة وفقاً للفقرة (8) من التعليمات للمناقصين [أدخل رقم وتاريخ إصدار كل ملحق]، وليس لدينا أية تحفظات عليها.

ب. نحن نفي بمتطلبات الأهلية وليس لدينا أي تضارب في المصالح وفقاً للفقرة (4) من التعليمات للمناقصين؛
ت. لم يسبق وأن تم إيقافنا أو الإعلان بأنّا غير مؤهلين تنفيذاً لإقرار ضمان العطاء لأية مناقصة في فلسطين وفقاً
للفقرة (6.4) من التعليمات للمناقصين؛

ث. نحن نعرض تزوييد اللوازم التالية بما يتوافق مع وثائق المناقصة وجدول التسليم المحدد في قائمة المتطلبات
[أدخل وصفاً ملخصاً للوازم]؛

ج. المبلغ الإجمالي لعطائنا، باستثناء الخصومات المقدمة أدناه هو:

1. في حال توريد اللوازم رُزمه واحدة [قم بإدخال المبلغ الإجمالي للعطاء بالكلمات والأرقام، موضحاً المبالغ
بالعملات المختلفة]؛

2. في حال توريد اللوازم رُزمه متعددة، فإن القيمة الإجمالية لكل رُزمه من اللوازم، [قم بإدخال المبلغ الإجمالي
لكل رُزمه بالكلمات والأرقام، موضحاً المبالغ بالعملات المختلفة]؛

3. في حال توريد رُزمه متعددة من اللوازم، فإن المبلغ الإجمالي لتنفيذ كافة الرُزمه [قم بإدخال المبلغ الإجمالي
لكل رُزمه بالكلمات والأرقام، موضحاً المبالغ بالعملات المختلفة]؛

ح. الخصومات المعروضة ومنهجية تطبيقها هي:

1. الخصومات: إذا تم قبول عطائنا ستطبق الخصومات التالية. [حدد بالتفصيل كل خصم مقدم وعلى أي بند
سيطبق بالتحديد من البنود الواردة في جدول المتطلبات]؛

أفي حالة التقدم بسعر لأكثر من رزمه، اذكر السعر بالأرقام والكلمات لكل رزمه على حدة

2. منهجة تطبيق الخصومات: تطبق الخصومات باستخدام المنهجة التالية: (حدد بالتفصيل المنهجة التي سستخدم في تطبيق الخصومات)؛
- خ. تستمر صلاحية عطائنا طوال الفترة المحددة في الفقرة 1.18 من التعليمات للمناقصين، من الموعد النهائي لتسليم العطاءات المحدد وفق الفقرة 1.22 من التعليمات للمناقصين، ونلتزم به طوال فترة صلاحية العطاء؛
- د. إذا تمت إحالة العقد علينا سنقوم بإحضار كفالة حسن التنفيذ وفقاً للفقرة 1.41 من التعليمات للمناقصين، والفقرة 16 من الشروط العامة للعقد وحتى الانتهاء من تنفيذ العقد؛
- ذ. ليس لدينا أي تضارب مصالح وفق الفقرة 2.4 من التعليمات للمناقصين؛
- ر. لم يسبق وأن اعتبرت شركتنا أو أي من فروعها أو الشركات التابعة لها بما في ذلك المتعاقدين من الباطن أو الموردين لأي جزء من هذا العقد، فاقدى الأهلية من قبل حكومة دولة فلسطين، بمقتضى القانون الفلسطيني والأحكام الرسمية وفقاً للفقرة 4.4 من التعليمات للمناقصين؛
- ز. إننا ندرك أن خطاب الإحالة (كتاب القبول) الخطمي الموجه من قبل الجهة المشترية تشكل عقداً ملزماً بيننا حتى تحضير وتنفيذ العقد الرسمي؛
- س. إننا ندرك بأنكم لستم ملزمين بقبول العطاء الأقل سعراً أو أي عطاء آخر تستلمونه.

التوقيع: [أدخل توقيع الشخص المفوض].

الاسم: [أدخل الاسم الكامل للشخص المفوض بتوقيع خطاب العطاء].

الوظيفة: [أدخل الصفة الرسمية للمفوض]

التاريخ: [أدخل اليوم والشهر والسنة].

النموذج 4: نماذج جدول الأسعار

[على المناقص تعيين نموذج جدول الأسعار وفق التعليمات الموضحة أدناه، قائمة البنود في العمود الأول من جدول الأسعار يجب أن تتطابق مع قائمة اللوازم المحددة من قبل الجهة المشترية في جدول المتطلبات.]



جدول أسعار اللوازم المصنعة في فلسطين

		التاريخ: _____									
		رقم المناقصة: _____									
		رقم الصفحة _____ من _____									
9	8	7	6	5	4	3				2	1
السعر الإجمالي لكل بند $* 5=9$ $(8+7+6)$	الضرائب والرسوم	ثمن النقل الداخلي والتامين إلى الوجهة النهائية	وحدة السعر/ش يقل EXW	الكميات	الوحدة	تاريخ التسليم	وصف اللوازم			رقم البند	
[أدخل السعر الإجمالي لكل بند]	[أدخل سعر الوحدة]	[أدخل سعر الوحدة]	[أدخل سعر الوحدة بالشيكل]								
السعر الإجمالي للوازم بالشيكل:											

جدول أسعار اللوازم المصنعة خارج فلسطين

التاريخ: رقم المناقصة: MOH-GSD/MOF/2024/37 من رقم الصفحة									
9	8	7	6	5	4	3	2	1	
السعر الإجمالي لكل بند $(8+7+6)*5=9$	الضرائب والرسوم	ثمن النقل الداخلي والتأمين إلى الوجهة النهائية	وحدة السعر DDP	الكميات	الوحدات	تاريخ التسليم	بلد المنشأ	وصف اللوازم	رقم البند
				1	عدد			مولد كهربائي مستشفى حلول الحكومي 1100KVA	.1
				1	عدد			مولد كهربائي مبني الكلى الجديد مجمع فلسطين 550 KVA	.2
				1	عدد			مولد كهربائي المستشفى الكويتي والبحريني 1000 KVA	.3
				1	عدد			مولد كهربائي مستشفى اريحا 500 KVA	.4
				1	عدد			مولد كهربائي مستشفى دورا الحكومي 700KVA	.5
				1	عدد			مولد كهربائي مستشفى سلفيت 1000KVA	.6
				1	عدد			مولد كهربائي مستشفى الظاهرية 500KVA	.7
				1	عدد			مولد كهربائي مستشفى رفيديا	.8

				1	عدد		750KVA مولد كهربائي مستشفى بيت لحم	.9
				1	عدد		600KVA مولد كهربائي مستشفى الخليل	.10
				1	عدد		700KVA مولد كهربائي مستشفى حرملة	.11
				1	عدد		700KVA مولد كهربائي مستشفى بيت جلا	.12
				1	عدد		700KVA مولد كهربائي مديرية صحة سلفيت	.13
				1	عدد		200KVA مولد كهربائي طواي بير نبالا	.14
				1	عدد		110 KVA مولد كهربائي مركز وحيد العمله - بيت اولا	.15
				1	عدد		150 KVA مولد كهربائي مركز رهام دوابشه - سعير	.16
				1	عدد		150KVA مولد بنك الدم المركزي رام الله	.17
				1	عدد		200 KVA	
	السعر الإجمالي للوازم بالشيك							

توقيع المناقص: [توقيع الشخص الذي يوقع على العطاء]

اسم المناقص: [أدخل اسم المناقص كاملاً]

التاريخ: [أدخل التاريخ]

النموذج 5: جدول الأسعار والتنفيذ – الخدمات المتعلقة باللوازم

توقيع المناقص: [توقيع الشخص الذي يوقع على العطاء]

اسم المناقص: (أدخل اسم المناقص كاملاً)

التاريخ: [أدخل التاريخ]

النموذج 6: تفويض المصنع

التاريخ: [ادخل التاريخ].

اسم ورقم المناقصة: MOH-GSD/MOF/2024/ 37 شراء وتوريد مولدات كهربائية لمستشفيات ومراكز وزارة الصحة

إلى: [ادخل اسم الجهة المشترية].

نحن [ادخل اسم الشركة المصنعة] المصنع الرسمي [اسم و / أو وصف اللوازم] والتي توجد مصانعها في [عنوان المصنع]، نفوض [اسم وعنوان المناقص] بتقديم عطاء لتوريد اللوازم المذكورة أعلاه والمصنعة من قبلنا، والتفاوض لاحقاً وتوقيع العقد معكم.

ونحن هنا نتعهد بالضمان الكامل للوازم المعروضة من قبل المناقص المذكور أعلاه وفقاً للفقرة 25 من الشروط العامة للعقد.

التوقيع:

الاسم:

الوظيفة:

ملاحظة: هذا النموذج لتفويض المناقص، ويجب أن يكون على ورق يحمل ترويسة المصنع، ويجب أن يوقع من قبل شخص مفوض وبحوزته تفويض رسمي يلزم المصنع، ويجب أن يرفق في العطاء.



النموذج 7: نموذج كفالة دخول المناقصة (كفالة بنكية)

[يعين البنك نموذج الكفالة البنكية هذه بحسب التعليمات المشار إليها بين الأقواس].

المستفيد: (ادخل اسم وعنوان الجهة المشترية).

التاريخ: (أدخل التاريخ).

اسم ورقم المناقصة: (الدخل اسم ورقم المناقصة)

كفالات دخول مناقصات رقم: (أدخل الرقم).

اسم وعنوان البنك: [أدخل اسم البنك وعنوان الفرع المصدر للكفالة]

حيث انه تم ابلاغنا بان [ادخل اسم المناقص] (فيما يلي يسمى "المناقص") سوف يسلمكم عطاءه بتاريخ [ادخل التاريخ]
[فيما يلي يسمى "العطاء"] لتنفيذ [ادخل اسم ورقم المناقصة].
وحيث انه وفقا لشروطكم بان العطاءات يجب ان تعزز بكفاله دخول المناقصة.

طلب من المناقص، نحن [ادخل اسم البنك] ملتزمون التزاماً لا رجعة فيه بموجب هذه الكفالة بدفع أي مبلغ أو مبالغ لا تتجاوز مجملها مبلغ [ادخل المبلغ بالأرقام] ([ادخل المبلغ بالكلمات]) (دخل العملة) فور تسلمنا منكم أول طلب خطط، يفيد بأن المناقص، قد أخل بأي، من التزاماته بمحاسبة شروط المناقصة لأن المناقص

- تنتهي صلاحية هذه الكفالة

- أ) فور تقديم المناقص لفالة حسن التنفيذ وتوقيعه العقد، إذا كان المناقص هو الذي أحيل عليه العقد، أو
ب) فور حدوث أول الأمرين:

 - 1) تسلمنا لنسخة من تبليغكم للمناقص بأن العقد لم يحل عليه، أو
 - 2) بعد ثمانية وعشرين يوماً من انتهاء صلاحية عطاء المناقص.

- إن أي طلب للدفع بموجب هذه الكفالة يجب أن يستلم من قبلنا في المكتب في ذلك التاريخ أو قبله.

تُخضع هذه الكفالة إلى القوانين والتعليمات الصادرة عن الجهات المختصة في فلسطين.

[توقيع (توقيع) الممثل (الممثلين) المفوض (المفوضين)]

النموذج 8: إقرار ضمان العطاء

[يعنى المناقص هذا النموذج بحسب التعليمات المشار إليها بين الأقواس]

التاريخ: [ادخل التاريخ]

اسم ورقم المناقصة: MOH-GSD/MOF/2024/37

شراء وتوريد مولدات كهربائية لمستشفيات ومراكز وزارة الصحة

رقم العطاء البديل: [ادخل الرقم إذا كان هذا عطاء بديلاً]

إلى: [وزارة الصحة]

نحن الموقعون أدناه، نعلن بأننا:

- نعلم بأن العطاء يجب أن يكون معززاً بإقرار ضمان عطاء، حسب شروطكم.

- قبل بأن أهليتنا لتقديم العطاءات في آية مناقصة تطرحها آية جهة مشترية ستتعلق تلقائياً لمدة 12 شهر بدءاً من تاريخ إبلاغنا ، إذا ما قمنا بالإخلال بالتزامتنا تجاه شروط المناقصة، بسبب أدناه:

أ) سحبنا العطاء خلال فترة صلاحية العطاء المحددة من قلنا وفقاً لجدول بيانات المناقصة؛ أو

ب) رفضنا قيام الجهة المشترية بتصحيح الأخطاء الحسابية الواردة في عطاناً؛ أو

ت) بعد إبلاغنا بقبول العطاء من قبل الجهة المشترية خلال فترة صلاحية العطاء،

أ. فشلنا في أو رفضنا توقيع العقد، أو

ب. فشلنا في أو رفضنا أن توفر كفالة حسن التنفيذ وفق التعليمات للمناقصين.

- نعلم أن إقرار ضمان العطاء هذا ستنتهي صلاحيته إذا لم نكن المناقص الفائز، فور حدوث أحد الأمرين:

a. تسلمنا نسخة من تبليغكم لنا باسم المناقص الفائز، أو

b. بعد 28 يوماً من انتهاء صلاحية العطاء المقدم من قبلنا.

التوقيع: [ادخل التوقيع]

الاسم: [ادخل الاسم الكامل للشخص المفوض بالتوقيع على إقرار ضمان العطاء]

الوظيفة: [ادخل الصفة القانونية للشخص المفوض بالتوقيع على إقرار ضمان العطاء]

مفوض لتوقيع العطاء لصالح وبالنيابة عن [ادخل الاسم الكامل للمناقص]

بتاريخ: [ادخل التاريخ باليوم والشهر والسنة]

ملاحظة: إذا كان المناقص ائتلافاً، فإن إقرار ضمان العطاء يجب أن يكون باسم الائتلاف الذي يقدم العطاء، وإذا لم يكن الائتلاف مسجلاً قانونياً في وقت تقديم العطاء، يكون إقرار ضمان العطاء مسجلاً باسم كافة الشركاء كما تم تسميتهم في اتفاقية الائتلاف.

القسم الخامس – الدول ذات الأهلية

لتوفير اللوازم، وتنفيذ الأشغال والخدمات في إطار المشتريات العامة

1. لمعلومات المناقصين ووفقاً للفرات 4.7، و 5.1، من التعليمات للمناقصين، يتم في الوقت الحاضر استبعاد الشركات ، واللوازم، والخدمات من الدول التالية من المشاركة في هذه المناقصة:

[قم بإدراج قائمة الدول وفق قرارات الحكومة ذات الصلة لتطبيق التقييد أو أنظر "لا شيء"]



القسم السادس، سياسة الدولة تجاه ممارسات الفساد والاحتيال

[لا يجوز تعديل هذا القسم]

- 1.6 تقتضي سياسة دولة فلسطين تجاه ممارسات الفساد والاحتيال أن تلتزم الجهات المشترية، والمناقصون، والموردون، والمقاولون، وكلائهم (سواء تم الإفصاح عنهم أم لم يتم)، والمقاولون من الباطن، والمستشارون من الباطن، ومزودو الخدمات، وأي أفراد يتبعونهم بأعلى معايير الأخلاق والسلوكيات أثناء تنفيذ المشتريات والعقود الممولة من المال العام والمدارسة من قبل الحكومة،² ووفق هذه السياسة:
- أ. تعرف الممارسات المبينة أدناه على النحو التالي:
 - 1 "ممارسة الفساد": أي عرض، أو إعطاء، أو تلقى، أو التماس - سواء بشكل مباشر أو غير مباشر- لأي شيء ذي قيمة للتأثير بطريقة غير لائقة على تصرفات طرف آخر³;
 - 2 "ممارسة الاحتيال": أي فعل أو امتناع عن القيام به، بما في ذلك، التحريف الذي من شأنه التضليل، أو أي محاولة لتضليل طرف، للحصول على منفعة مالية أو منفعة أخرى أو لتجنب أي التزام⁴;
 - 3 "ممارسة التواطؤ": القيام بترتيب شيء ما بين طرفين أو أكثر بهدف تحقيق غرض غير لائق، بما في ذلك، التأثير وأو تشجيع القيام بتصرفات غير لائقة إزاء طرف آخر⁵;
 - 4 "ممارسة الإكراه/ الإجبار": إضعاف أو إلحاق الضرر، أو التهديد بفساد أو إلحاق الضرر - سواء بشكل مباشر أو غير مباشر- بأي طرف أو ممتلكاته للتأثير وأو تشجيع القيام بأعمال غير لائقة إزاء طرف ما⁶;
 - 5 "ممارسة العرقلة":
 1. الإتلاف المتعدي، وتزوير، أو تغيير، أو إخفاء أدلة التحقيق، أو الإلقاء بأقوال كاذبة للمحققين وذلك بهدف العرقلة المادية للتحقيق في ادعاء الحكومة حول وقوع حالة فساد، أو احتيال، أو إكراه، أو تواطؤ، أو تخويف أي طرف لمنعه من الكشف عن معرفته بالمسائل ذات الصلة بالتحقيقات أو من متابعة مجريات التحقيق، أو
 2. القيام بأعمال تهدف إلى العرقلة الفعلية لقيام الحكومة بممارسة التفتيش وحقوق المراجعة الحسابية والتدقير المنصوص عليها في الفقرة 1.6 (ث) أدناه.
 - ب. سيتم رفض/ استثناء أي عطاء إذا تبيّن أن المناقص أو أي من موظفيه أو وكلائه، أو مستشاريه من الباطن، والمقاولين من الباطن، ومزودي الخدمات، والموردين، وأو موظفيهم، قد قام بصورة مباشرة أو غير مباشرة، بالانخراط في الفساد أو الاحتيال، أو التواطؤ أو الإكراه، أو ممارسات العرقلة في التنافس حول المناقصة موضوع النقاش؛
 - ت. سيتم معاقبة الشركة، أو الشخص المعنى، في أي وقت كان، وذلك عملاً بإجراءات العقوبات المعمول بها من جانب الحكومة، بما في ذلك الإعلان العام أن مثل تلك الشركة أو الشخص هم غير ذي أهلية، إما إلى أجل غير مسمى، أو لفترة معيّنة من الزمن، للحصول على أي عقد مُمْوَل من المال العام.
 - ث. يجب على المناقصين والموردين والمقاولين والمستشارين، والمقاولين من الباطن التابعين لهم ووكلائهم وموظفيهم ومستشارتهم ومزوديهم بالخدمات ومورديهم، السماح للجهة المشترية أو الحكومة أو ديوان الرقابة المالية والإدارية بفحص جميع الحسابات، والسجلات، والوثائق الأخرى المتعلقة بتقديم العطاءات، وتدقيق هذه الحسابات والسجلات من قبل مدققي حسابات يتم تعينهم من قبل الحكومة.

²في هذا السياق، أي عمل من شأنه التأثير على عملية الشراء، أو تنفيذ العقد مقابل الحصول على ميزة غير مستحقة بعد عملاً غير لائق.

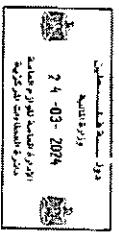
³لأغراض هذه الفقرة الفرعية، فإن مصطلح "طرف آخر" يشير إلى موظف قطاع عام يتصرف في مجال يتعلق بعملية الشراء أو تنفيذ العقد. وفي هذا السياق، فإن مصطلح "موظف قطاع عام" يشمل الموظفين الحكوميين، وموظفي المنظمات الأخرى، من يتخدون أو يقومون بمراجعة قرارات الشراء.

⁴لأغراض هذه الفقرة الفرعية، فإن مصطلح "الطرف" يشير إلى موظف قطاع عام؛ كما أن مصطلح "المنفعة" و "الالتزام" هما متصلان بعملية الشراء، أو تنفيذ العقد؛ وإن "عمل أو الامتناع عن القيام بهذا عمل" يهدف إلى التأثير في عملية الشراء أو تنفيذ العقد.

⁵لأغراض هذه الفقرة الفرعية، فإن مصطلح "الأطراف" يشير إلى المشاركون في عملية الشراء أو الاختيار، ترتيب (تقدير) جانب المنافسة، أو تحديد أسعار العطاءات بأنفسهم ، أو من خلال شخص، أو كيان آخر غير مشارك في عملية الشراء أو الاختيار، ترتيب (تقدير) جانب المنافسة، أو تحديد أسعار العطاءات عند مستوىيات مصنوعة وغير تناقضية، أو من هم مطلعون على قيمة العطاءات المقامة من كل منهم أو غير ذلك من الظروف الأخرى.

⁶لأغراض هذه الفقرة الفرعية، فإن مصطلح "الطرف" يشير إلى أحد المشاركون في عملية الشراء أو تنفيذ العقد.

الجزء الثاني: متطلبات التوريد



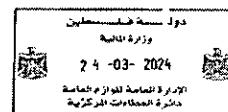
القسم السابع: جدول المطلبات

المحتويات

قائمة اللوازم وجدول التسلیم	49
قائمة الخدمات المتعلقة باللوازم وجدول التنفيذ	52
المواصفات الفنية	53
المخططات	76
الفحوصات والتفتيش	76

الشروط الخاصة:

- مدة التوريد للمولدات بقدرة من 110 - 550 KVA 8 - 10 شهور
 - مدة التوريد للمولدات بقدرة من 600 - 1100 KVA 12 شهرا
 - يلزم تحديد موعد زيارة للموقع بتاريخ محدد وساعه محددة بالتنسيق مع وحدة الهندسة والانشاءات ويستثنى من العطاء من لا يحضر لزيارة الموقع .
 - ان تلتزم الشركة الموردة بأن يكون لديها شهادة تفويض وتوكيل من الشركة المصنعة للمولد
 - يمكن تجزئة المولدات حسب المنطقه ولا يمكن التجزئة ضمن بنود المولد الواحد.
 - كفاله على كافة قطع غيار المولد لمدة سنتان شاملة استبدال الزيت والفلاتر
- All components of the generators must be original made and assembled in USA , Europe , Japan •
and UK



قائمة اللوازم وجدول التسليم

[على الجهة المشترية أن تعيّن هذا الجدول (من العصود إلى العصود) بينما يعيّن المناقص العصود (د)]

مذكرة معدة لبيان المطلوب
24-03-2024
بيان المطلوب
مذكرة معدة لبيان المطلوب

تاريخ التسليم			مكان التسليم النهائي	الوحدة	الكمية	وصف اللوازم قدرة المولد		رقم البند
موعد التسليم المقترن من قبل المنافص/يغدا من قبل المنافص/	آخر موعد للتسليم ⁸	أول موعد للتسليم ⁷						
د	خ	ح	ج	ث	ت	ب/ب	ب/ا	1
[أدخل عدد الأيام التي تلي تاريخ تفعيل العقد]	[أدخل عدد الأيام التي تلي تاريخ تفعيل العقد]	[أدخل عدد الأيام التي تلي تاريخ تفعيل العقد]	[أدخل مكان التسليم]	[أدخل الوحدة لكل كمية/]	[أدخل كمية كل بند مطلوب]	[أدخل وصف اللوازم]	[أدخل رقم البند]	
	12 شهر	1 شهر		عدد	1	مولد كهربائي مستشفى حلول الحكومي 1100KVA	.1	
	10 شهور	8 شهور		عدد	1	مولد كهربائي مبني الكل الجديد مجمع فلسطين 550 KVA	.2	
	12 شهر	1 شهر		عدد	1	مولد كهربائي المستشفى الكويتي والبحريني 1000 KVA	.3	
	10 شهور	8 شهور		عدد	1	مولد كهربائي مستشفى اريحا 500 KVA	.4	
	12 شهر	1 شهر		عدد	1	مولد كهربائي مستشفى دورا الحكومي 700KVA	.5	
	12 شهر	1 شهر		عدد	1	مولد كهربائي مستشفى سلفيت 1000KVA	.6	
	10 شهور	8 شهور		عدد	1	مولد كهربائي مستشفى الظاهرية 500KVA	.7	
	12 شهر	1 شهر		عدد	1	مولد كهربائي مستشفى رفيدها 750KVA	.8	

	12 شهر	1 شهر		عدد	1	مولد كهربائي مستشفى بيت لحم 600KVA	.9
	12 شهر	1 شهر		عدد	1	مولد كهربائي مستشفى الخليل 700KVA	.10
	12 شهر	1 شهر		عدد	1	مولد كهربائي مستشفى حرملا 700KVA	.11
	12 شهر	1 شهر		عدد	1	مولد كهربائي مستشفى بيت جالا 700KVA	.12
	10 شهور	8 شهور		عدد	1	مولد كهربائي مديرية صحة سلفيت 200KVA	.13
	10 شهور	8 شهور		عدد	1	مولد كهربائي طوائ بير نبالا 110 KVA	.14
	10 شهور	8 شهور		عدد	1	مولد كهربائي مركز وحيد العمله - بيت اولا 150 KVA	.15
	10 شهور	8 شهور		عدد	1	مولد كهربائي مركز رهام دوابشه - سعير 150KVA	.16
	10 شهور	8 شهور		عدد	1	مولد بنك الدم المركزي رام الله 200 KVA	.17

⁷أدخل أول تاريخ تكون فيه الجهة المشترية جاهزة لتسليم اللوازم دون أن يؤدي ذلك إلى تكلفة تخزين إضافية يمكن تفاديها
⁸أدخل آخر تاريخ يكون التسليم به له تأثير سلبي على الجهة المشترية

قائمة الخدمات المتعلقة باللوازم وجدول التنفيذ

[على الجهة المشترية أن تعين هذا الجدول، يجب أن تكون توارييخ التنفيذ المطلوبة واقعية ومتزامنة مع توارييخ تسليم اللوازم]

رقم الخدمة	وصف الخدمة	الكمية ⁹	الوحدة	المكان الذي ستقدم به الخدمات	تاریخ (تواریخ) الانتهاء من تنفيذ الخدمات

⁹ إن كان ينطبق.

المواصفات الفنية

إن الهدف من المواصفات الفنية هو تحديد الخصائص الفنية للوازم التي تطلبها الجهة المشترية، وعلى الجهة المشترية أن تعد قائمة مفصلة بالمواصفات الفنية آخذة بعين الاعتبار ما يلي:

- تتالف المواصفات الفنية من مؤشرات واضحة تستطيع الجهة المشترية من خلالها أن تحدد فيما إذا كانت المواصفات الفنية التي يقدمها العطاء مطابقة للمواصفات المطلوبة وبالتالي تستطيع تقييم العطاء، ولذا فإن المواصفات الفنية المحددة جيداً ستسهل عملية إعداد العطاءات المستوفية للمواصفات من قبل المناقصين، بالإضافة إلى تسهيل فحصها وتقديرها ومقارنتها من قبل لجنة تقييم العطاءات.
- تتطلب المواصفات أن تكون جميع اللوازم والمواد المستخدمة في اللوازم جديدة وغير مستخدمة ومن أحدث طراز وتتضمن التطورات كافة في التصميم والمواد ما لم يذكر خلاف في العقد.
- يجب أن تستفيد المواصفات الفنية من أفضل التطبيقات السابقة، وقد توفر العينات لمواصفات استخدمت في عطاءات ناجحة مشابهة في نفس البلد أو القطاع، أرضية صلبة في وضع المواصفات الفنية.
- إن وضع معايير ثابتة للمواصفات الفنية قد يكون مفيدة، وهذا يعتمد على مدى تعقيد اللوازم وتكرار هذا النوع من عمليات التوريد، ويجب أن تكون المواصفات الفنية شاملة لتجنب تقييد التصنيع، أو المواد، أو المعدات المستخدمة عادة في تصنيع لوازم شبيهة.
- يجب أن لا تكون المعايير المحددة للمعدات والمواد والتصنيع في وثائق العطاء مقيدة، ويجب تحديد المواصفات الدولية المعتمدة كلما كان ذلك ممكناً، كما يجب تجنب الإشارة إلى الأسماء التجارية، أو أرقام الأدلة المchorة، أو أية تفاصيل أخرى تحدد المواد والبنود المطلوبة بتلك المنتجة من مصنع معين، وذلك قدر الإمكان، وإذا لم يكن ذلك ممكناً يجب أن يتبع وصف هذه البنود جملة (أو ما يكفيها).
- يجب أن تبين المواصفات الفنية جميع المتطلبات فيما يتعلق بالتفاصيل الآتية، على سبيل المثال لا للحصر:
 - .i. معايير المواد والتصنيع المطلوب لإنتاج وتصنيع هذه المواد.
 - .ii. تفاصيل الاختبارات المطلوبة (النوع والرقم).
 - .iii. أي عمل إضافي وأو خدمات متصلة به مطلوبة لتحقيق التسليم/الإنجاز على أكمل وجه.
 - .iv. تفاصيل النشاطات التي يجب تنفيذها من المورد وطبيعة مشاركة الجهة المشترية فيها.
 - .v. قائمة بتفاصيل الضمانات المصنوعية (Warranty) التي تغطيها كفالة اللوازم والغرامات.
- يجب أن تبين المواصفات جميع المتطلبات والخصائص الفنية والأدانية، بما في ذلك القيم العليا والدنيا المقبولة، كما هو مناسب، وتضيق الجهة المشترية عند الضرورة نموذجاً خاصاً (يرفق بنموذج تقديم العطاء) ليبين فيه المناقص معلومات تفصيلية حول هذه الخصائص الأدانية مقابل هذه القيم المقبولة.
- عندما تطلب الجهة المشترية من المناقص أن يبين في عطائه جميع هذه المواصفات الفنية أو جزءاً منها، أو جداول فنية أو معلومات فنية أخرى، فعليها أن تحدد بالتفصيل مدى وطبيعة المعلومات المطلوبة والطريقة التي يجب أن تقدمها في عطاء المناقص.

[على الجهة المشترية أن تدخل المعلومات في الجدول الآتي، وعلى المناقص أن يستخدم الجدول ذاته لإيضاح كيفية تطابق اللوازم المعروضة مع المواصفات المطلوبة.]

ملخص المواصفات الفنية

[على الجهة المشترية أن تملأ هذا الجدول (من العمود أ إلى العمود ج) بينما يملأ المناقص العمود (د) و (ه)]
اللوازم والخدمات المتعلقة بها تتوافق مع المعايير والمواصفات الفنية الآتية:

All components of the Generator must be original made and assembled in USA, Europe, Japan and UK.

مولد مستشفى حلحول

Item NO	Description	Unit	QTY
1.	Standby Generator Supply , install , test and commission with complete operation for an ‘ automatic main failure emergency Standby diesel generator set (1100KVA),speed 1500rpm, 50Hz, heavy duty industrial turbo charger engine, with control panel and all equipment as specified ,cooling system for diesel and tools set including radiator and cooling fan complete with protection guards, exhaust from engines. 24 volt, system with battery charging alternator, starter motor, permanent magnet pilot exciter followed by main exciter, batteries and battery rack mounted on machine base frame and with static battery charger , and original canopy, water proof, and all controls.. all of Engine(Perkins CATTERBILLER or Equal), Alternator ,Control Panel & canopy <input type="checkbox"/> Residential Super Silencer which gives reduction of sound attenuation less than or equal 35dB <input type="checkbox"/> Water Jacket Heater for heating the water circle in cold weather <input type="checkbox"/> PMG exciter for alternator <input type="checkbox"/> Anti-Condensation Heater for alternator <input type="checkbox"/> Electronic governor controller for engine fuel pump <input type="checkbox"/> Ability to manage and monitor all alarms and reading of the Generator via WAN/LAN and Modbus protocol .	set	1
2.	Supply Install test and commission 2000 Litter External fuel tank ” The Tank will connected Direct flow :Directly to Generator”	Set	1
3.	اجو و تكاليف اعمال قاعدة من الباطون مسلح سمك 60 سم على الاقل و ان تكون مرتفعة عن الشارع 10 سم و تشمل تسليح الحديد و طوبار من الجوانب طول 10 متر و عرض 4 متر و تشمل منهل كهرباء لمخرج الكوابيل الموجودة في الموقع (60*60*80 cm)	set	1
4.	أجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب نظام ارث للمولد و يشمل السعر الكترودات عدده 3 طول 1.5 متراً و مع منتهى 40*40 سم و التوصيل باستخدام كابل ارث 120 ملم للوصول الى مقاومة أرضية 1 او姆 باستخدام الفحم و الرمل و كل ما يلزم و حسب تعليمات المهندس المشرف	Set	1

مولد مع ATS مستشفى الكلية مجمع فلسطين الطبي

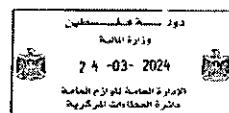
الكمية	الوحدة	وصف العمل	البند
1	عدد	<p>Standby Generator : supply ,install ,test and commission</p> <p>For all : USA , Japan , UK, EUROPE(generator components and units and Canopy)</p> <p>Manufacturers approved WELLAND, Power Link, Caterpillar or equal.</p> <p>kVA standby power diesel generator 550</p> <p>Original Made at (0.8) P.F</p> <p>Three phases 400/ 230 volts 50 Hz.</p> <p>Speed not exceeding 1500 RPM.</p> <p>Heavy duty fabricated steel skid type frame.</p> <p>Anti vibration mountings.</p> <p>Unit –mounted tropical capacity radiators with engine driven blower –type fan.</p> <p>Electric starting starter with heavy duty Gel Brand starting batteries.</p> <p>Battery charging system.</p> <p>High capacity fuel, lube oil and air filters.</p> <p>Water Jacket heater for heating the water circ in cold weather</p> <p>Oil discharge pump for service.</p> <p>Electronic governor controller for engine fuel pump</p> <p>Dc lockable battery isolator switch</p> <p>Anti – condensation heater for alternator</p> <p>Exhaust silencer system with appropriate connections.</p> <p>Auto. Engine shutdowns protection equipped with fault Ind. Lights for low oil pressure and high temp. Of water.</p> <p>Set –Mounted Auto. Electric start control panel containing :</p> <p>Digital controller for ,Voltmeter, animator with phase selector switch frequency meter, molded case circuit breaker, water temp. Gauge, oil gauge, Dc ammeter, and hours sum meter.</p> <p>Possibility of sending error message to pc by LAN or to mobile phone by gps, and be connected to BMS by a Modbus IP Controller</p>	1

		<p>Installation Manuals &electric wiring diagrams.</p> <p>Sound – proof canopy 70 dB at 7 meters at full load , heavy duty steel body &doors, fully weatherproof.</p> <p>Load Bank Test in the Site and include Diesel For one hour up to 110% of prime rating</p> <p>Two years warranty includes oil and filter changes periodically</p> <ul style="list-style-type: none"> • ويشمل السعر تدريب مهندس المبنى/الوزارة على آلية استخدام المولد وصيانته بعد تركيبه في الموقع • والسعر يشمل تجهيز قاعدة اسمنتية مسلحة تناسب حجم المولد المورد مع تجهيز تأريض كامل للمولد الجديد ويشمل المناهل والالكترونيات عدد 3 	
120	م.ط	cable for (3phase+N+E) 3X185+2X95mm ² CU/XLPE والسعر يشمل التوريد والتركيب وسحب الكوابل وتجميعها مع shoes cable وكذلك السعر يشمل توريد وتركيب كابل التحكم وكل ما يلزم من كلمات خاص في التجميع وكل ما يلزم لاتمام العمل بأكمل وجه	2
1	مقطوع	توريد وتركيب تank سولار اضافي بسعة 2000 لتر مع كامل التمديدات من المولد للتنك مواسير سكوديوم مع شبک من الخزان الرئيسي الى المولد مباشرة ليعمل المولد بشكل مباشر من التنك الجديد ومؤشر لمستوى السولار في التنك وكل ما يلزم للتشغيل بشكل كامل، وتجهيز قاعدة اسمنتية خاصة بالتنك	3
30	م.ط	توريد و تركيب كابل تري 20/8.5 من الصاج المجلف مع غطاء خاص به مع كل ما يلزم من ارجل تثبيت واكسسوارات لتركيبه بشكل صحيح	4

- مدة التوريد 10 شهور
- يلزم تحديد موعد زيارة للموقع بتاريخ محدد وساعه محددة بالتنسيق مع وحدة الهندسة والانشاءات ويسنتى من العطاء من لا يحضر لزياره الموقع .
- ان تتلزم الشركة الموردة بأن يكون لديها شهادة تفويض وتوكيل من الشركة المصنعة للمولد
- لا يمكن التجزئة

مولد مع ATS مستشفى الكويتي / مجمع فلسطين الطبي

النوع	الوحدة	وصف العمل	ال Benson
الكمية	النوع	وصف العمل	ال Benson
1	عدد	<p><u>Standby Generator : supply ,install ,test and commission</u></p> <p>(USA , Japan , UK, EUROPE : For all generator components and units and Canopy)</p> <p><u>Manufacturers approved WELLAND, Power Link, Caterpillar or equal.</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • 1000 kVA standby power diesel generator Original Made at (0.8) P.F • Three phases 400/ 230 volts 50 Hz. • Speed not exceeding 1500 RPM. • Heavy duty fabricated steel skid type frame. • Anti vibration mountings. • Original Soundproof canopy or Silencer container to provide 75dBA at 7 m • Electric starting starter with heavy duty Gel Brand starting batteries. • Battery charging system. • High capacity fuel, lube oil and air filters. • Water Jacket heater for heating the water circe in cold weather • Oil discharge pump for service. • Electronic governor controller for engine fuel pump • Dc lockable battery isolator switch • Anti – condensation heater for alternator • Exhaust silencer system with appropriate connections. • Auto. Engine shutdowns protection equipped with fault Ind. Lights for low oil pressure and high temp. Of water. • Set – Mounted Auto. Electric start control panel containing : • Digital controller for ,Voltmeter, ammeter with phase selector switch frequency meter, molded case circuit breaker, water temp. Gauge, oil gauge, Dc ammeter, and hours sum meter. • Possibility of sending error massage to pc by LAN or to mobile phone by gps, and be connected to BMS by a Modbus IP Controller 	1



		<ul style="list-style-type: none"> Installation Manuals &electric wiring diagrams. Load Bank Test in the Site and include Diesel For one hour up to 110% of prime rating Two years warranty includes oil and filter changes periodically <p>• ويشمل السعر تدريب مهندس المبنى/الوزارة على آلية استخدام المولد وصيانته بعد تركيبه في الموقع</p> <p>• والسعر يشمل تجهيز قاعدة اسمنتية مسلحة تتناسب مع حجم المولد المورد مع تجهيز تاريس كامل للمولد الجديد ويشمل المناهل والالكترودات عدد 3</p>	
60	م.ط	cable for (3phase+N+E) 3X185+2X95mm² CU/XLPE والسعر يشمل التوريد والتركيب وسحب الكوابل وتجميعها مع shoes cable وكذلك السعر يشمل توريد وتركيب كابل التحكم وكل ما يلزم من كلمنت خاص في التجميع وكل ما يلزم لاتمام العمل باكمل وجه	2
1	مقطوع	توريد وتركيب تنك سولار اضافي بسعة 2000 لتر مع كامل التمديدات من المولد للتنك مواسير سكوديوم مع شبك من الخزان الرئيسي الى المولد مباشرة ليعمل المولد بشكل مباشر من التنك الجديد ومؤشر لمستوى السولار في التنك وكل ما يلزم للتشغيل بشكل كامل، وتجهيز قاعدة اسمنتية خاصة بالتنك	3
1	مقطوع	توريد وتركيب لوحة قلاب اتوماتيكية motorized 1600 أمبير لمولدين كهرباء لتعمل بالتناوب بين المولدين ليعمل في كل فصل كهرباء مولد وفي حال عدم عمل المولد يتم التحويل تلقائياً للمولد الآخر وأيضاً يلزم إضافة مقناح تحويل يدوى بين المولدين في حال لزم التحويل لأي مولد بشكل يدوى ويشمل شبك كابل المولد الحالي والمولد الجديد على هذه اللوحة بكل ما يلزم من كابل شوز وفك وتركيب واي احتياجات أخرى كما يتضمن فك كابل المولد القديم عن الـ ATS الجديدة وإعادة ربط الكابل وتجميعه بحيث يكون بين ATS القديم و ATS الجديد مع امكانية التحويل يدوياً في اللوحة والسعر يشمل لمبات اشاره واسعه قياس دجتيل وجيمع الحمايات والفيوزات الازمة ويشمل كل ما يلزم من كنترل وتحكم لتشغيل المولدين حسب ما هو مطلوب اعلاه لتعمل بشكل صحيح . والسعر يشمل 3 قواطع MCCB داخل اللوحة على ان تكون اللوحة مطرية IP67	4
30	م.ط	توريد وتركيب كابل تري 20/8.5 من الصاج المجلفن مع غطاء خاص به مع كل ما يلزم من ارجل تثبيت وаксسوارات لتركيبه بشكل صحيح	5

- مدة التوريد 12 شهر
- يلزم تحديد موعد زيارة للموقع بتاريخ محدد واسعه محددة بالتنسيق مع وحدة الهندسة والاشعارات ويستثنى من العطاء من لا يحضر لزيارة الموقع .
- ان تتلزم الشركة الموردة بان يكون لديها شهادة تفويض وتوكيل من الشركة المصنعة للمولد
- لا يمكن التجزئة

مواصفة مولد مع ATS مستشفى اريحا

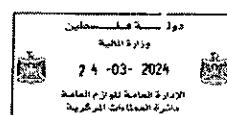
الكتمة	الوحدة	وصف العمل	البند
1	عدد	<p><u>Standby Generator : supply ,install ,test and commission</u></p> <p>(USA , Japan , UK, EUROPE : For all generator components and units and Canopy)</p> <p><u>Manufacturers approved WELLAND, Power Link, Caterpillar or equal.</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • 550 kVA standby power diesel generator Original Made at (0.8) P.F • Three phases 400/ 230 volts 50 Hz. • Speed not exceeding 1500 RPM. • Heavy duty fabricated steel skid type frame. • Anti vibration mountings. • Electric starting starter with heavy duty Gel Brand starting batteries. • Battery charging system. • High capacity fuel, lube oil and air filters. • Water Jacket heater for heating the water circce in cold weather • Oil discharge pump for service. • Electronic governor controller for engine fuel pump • Dc lockable battery isolator switch • Anti – condensation heater for alternator • Exhaust silencer system with appropriate connections. • Auto. Engine shutdowns protection equipped with fault Ind. Lights for low oil pressure and high temp. Of water. • Set –Mounted Auto. Electric start control panel containing : • Digital controller for ,Voltmeter, animator with phase selector switch frequency meter, molded case circuit breaker, water temp. Gauge, oil gauge, Dc ammeter, and hours sum meter. • Possibility of sending error massage to pc by LAN or to mobile phone by gps, and be connected to BMS by a Modbus IP Controller • Installation Manuals &electric wiring diagrams. 	1

		<ul style="list-style-type: none"> Sound – proof canopy 70 dB at 7 meters at full load , heavy duty steel body &doors, fully weatherproof. Two years warranty includes oil and filter changes periodically <p>• ويشمل السعر تدريب مهندس المبنى/الوزارة على آلية استخدام المولد وصيانته بعد تركيبه في الموقع</p> <p>• والسعر يشمل تجهيز قاعدة اسمنتية مسلحة تناسب مع حجم المولد المورد مع تجهيز تاريخص كامل للمولود الجديد ويشمل المناهل والالكترودات عدد 3</p>	
120	م.ط	cable for (3phase+N+E) 3X185+2X95mm ² CU/XLPE والسعر يشمل التوريد والتركيب وسحب الكواكب وتجبيتها مع shoes cable وكذلك السعر يشمل توريد وتركيب كابل التحكم وكل ما يلزم من كلامن特 خاص في التجبيح وكل ما يلزم لاتمام العمل بأكمل وجه	2
1	مقطوع	توريد وتركيب تنك سولار اضافي بسعة 2000 لتر مع كامل التمديدات من المولد للتنك مواسير سكوديوم مع شبك من الخزان الرئيسي الى المولد مباشرة ليعمل المولد بشكل مباشر من التنك الجديد ومؤشر مستوى السولار في التنك وكل ما يلزم للتشغيل بشكل كامل، وتجهيز قاعدة اسمنتية خاصة بالتنك	3
1	مقطوع	توريد وتركيب وتشغيل لوحة قلاب اتوماتيكية motorized 1000 امير لمولدين كهرباء لتعمل بالتناوب بين المولدين ليعمل في كل فصل كهرباء مولد وفي حال عدم عمل المولد يتم التحويل تلقائياً للمولد الآخر و ايضاً يلزم اضافة مفتاح تحويل يدوى بين المولدين في حال لزم التحويل لا ي مولد بشكل يدوى ويشمل شبك كابل المولد الحالي والمولد الجديد على هذه اللوحة بكل ما يلزم من كابل شورز وفك وتركيب واي احتياجات اخرى كما يشمل فك كابل المولد القديم عن ال ATS القديمة واعادة ربط الكابل وتجميعه بحيث يكون بين ATS القديم و ATS الجديد مع امكانية التحويل يدوياً في اللوحة والسعر يشمل لمبات اشاره وساعه قياس دجتيل وجميع الحمايات والفیوزات اللازمة والسعر يشمل 3 قواطع كهربائية MCCB ويشمل كل ما يلزم من كنترل وتحكم لتشغيل المولدين حسب ما هو مطلوب اعلاه لتعمل بشكل صحيح . على ان تكون اللوحة مطيرية IP67 على ان تكون جميع القطع المستخدمة اوروروبى او امريكي الصنع ومن اجدد الانواع SCHNIDER او ABB EATON	4
30	م.ط	توريد وتركيب كابل تري 20/5.5 من الصاج المجلفن مع غطاء خاص به مع كل ما يلزم له من ارجل تثبيت واكسسوارات لتركيبه بشكل صحيح	5

- مدة التوريد 12 شهر
- يلزم تحديد موعد زيارة للموقع بتاريخ محدد وساعه محددة بالتنسيق مع وحدة الهندسة والاتشاعات ويستثنى من العطاء من لا يحضر لزيارة الموقع .
- ان تلتزم الشركة الموردة بأن يكون لديها شهادة تفويض وتوكيل من الشركة المصنعة للمولد
- لا يمكن التجزئة

الموضوع : مولد مستشفى دوارا

Item NO	Description	Unit	QTY
1.	<p>Standby Generator</p> <p>Supply Install test and commission with complete operation for an automatic main failure emergency Standby diesel generator set (700KVA) minimum ,speed 1500rpm, 50Hz, heavy duty industrial turbo charger engine, with control panel and all equipment as specified ,cooling system for diesel and tools set including radiator and cooling fan complete with protection guards, exhaust from engines. 24 volt, system with battery charging alternator, starter motor, permanent magnet pilot exciter followed by main exciter, batteries and battery rack mounted on machine base frame and with static battery charger , and original canopy, water proof, and all controls..</p> <p>all of Engine(Perkins CATTERBILLER or Equal), Alternator ,Control Panel & canopy</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Residential Super Silencer which gives reduction of sound attenuation less than or equal 35dB <input type="checkbox"/> Water Jacket Heater for heating the water circle in cold weather <input type="checkbox"/> PMG exciter for alternator <input type="checkbox"/> Anti-Condensation Heater for alternator <input type="checkbox"/> Electronic governor controller for engine fuel pump <input type="checkbox"/> Ability to manage and monitor all alarms and reading of the Generator via WAN/LAN and Modbus protocol . <p>Generator as Powerlink, caterpillar or Equivalent</p> <p>Note:- calculations of back pressure calculations for generator exhaust piping must be submitted to consultant for approval.</p>	set	1
2.	<p>Supply Install test and commission</p> <p>2000 Litter External fuel tank ”</p> <p>The Tank will connected Direct flow :Directly to Generator”</p>	set	1
3.	<p>Main electrical cable :</p> <p>Supply Install test and commission Main electrical cable between generator and ATS (main electrical panel) 3*185mm+95mm , include cable shoes and, steel duct 30cm</p>	meter	60



مولد جديد لمديرية صحة سلفيت

Item NO	Description	Unit	QTY
1.	<p>مولد بقدرة KVA 200 اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و فحص و تشغيل مولد كهرباء بقدرة 200KVA من أجود الأنواع CATTERBILLER , PERKINS او ما يعادلها بالجودة حسب المواصفات التالية : Description: Stand by Electrical Generator . Ratings: 200KVA . Power: 3phase ,400volt , 50Hz at Power Factor PF 0.8 at least . Speed : 1500 r.p.m . Original Soundproof canopy to provide 75dBA . Diesel Engine: Heavy duty industrial, Cooling Radiator: Radiator and cooling fan complete with protection guards, designed to cool engine Coolant heater – engine mounted Engine filtration system: Dry air filter, fuel filters oil filters..... Water jacket Heater battery 24 volt with battery charging alternator, starter motor, batteries and battery rack mounted On machine base frame. And heavy duty interconnecting cable with terminations. Static battery charger . Control System: Generator set – mounted control, supervision and protection panel The control panel is equipped as follows :- 1-Instrumentation : Voltmeters , Ammeters , Frequency meter , Hours run meter, Battery voltmeter ,Coolant temperature gauge , Oil pressure gauge ... and so 2-controls : Emergency stop button , Run/off , reset/Auto control switch , Thermostat pre-heat button , Circuit breaker complete water and sound preef canopy complete flexible exhaust with elbow and flanges و يشمل السعر عمل قاعدة للمولد بقياس يتاسب مع المولد (يمكن زيارة موقع تركيب المولد لمعرفه مكان التركيب , مع كفاله للمولد لمدة عام على الأقل من تاريخ التشغيل </p>	عدد	1
2.	اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و فحص و تشغيل كابل كهرباء رئيسي للمولد قطر 95 * 3 mm2+50 mm2+50mm2 N2XY و السعر يشمل التوريد والتركيب مع كل ما يلزم من كابل تري CABLE او ترزنك مغطى من الصاج المجلفن و مرابط و اعمال حفر في الاماكن التي ي حاجة الى حفر و يشمل كل ما يلزم لاتمام العمل على اكمل وجه و حسب تعليمات المهندس المشرف و تصليح كل كما ينتج من اضرار .	M	70
3.	اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و تشغيل قاطع رئيسي A 250MCCB في اللوحة الرئيسية و يشمل السعر كل ما يلزم من نعل كايل , مرابط و كل ما يلزم لاتمام العمل على اكمل وجه و حسب تعليمات المهندس المشرف .	عدد	1
4.	اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و فحص و تشغيل تنك سولار من الصاج المجلفن المدهون بسعة 2000 لتر و يشمل السعر حمالة حديد للتنك و يشمل ربط التنك مع التنك الداخلي للمولد من خلال عوامة الكترونية يتم تركيبها بالمولد و يشمل السعر مقياس مستوى السولار في التنك , و تشتمل الاعمال كل ما يلزم لاتمام العمل على اكمل وجه و حسب تعليمات المهندس المشرف .	عدد	1
5.	اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و فحص و تشغيل ATS لالمولد 400 أمبير و تشتمل MOTORIZED CHANGE OVER و قاطع A 400MCCB عدد 1 ويشمل دائرة التحكم بحيث يتم التعديل على اللوحة القائمه بحيث يعمل المولد القديم عند تعطل او اطفاء المولد الجديد وذلك بشكل اتوماتيكي و تشتمل السعر كل ما يلزم من كوابيل داخل اللوحة و مرابط و قواطع للتشغيل و التحكم بالمولد و شحن البطارية و حسب تعليمات المهندس المشرف .	عدد	1

مولد مستشفى الظاهيرية

Item NO	Description	Unit	QTY
1.	<p><u>Standby Generator</u></p> <p>Supply Install test and commission with complete operation for an automatic main failure emergency Standby diesel generator set (600KVA) minimum ,speed 1500rpm, 50Hz, heavy duty industrial turbo charger engine, with control panel and all equipment as specified ,cooling system for diesel and tools set including radiator and cooling fan complete with protection guards, exhaust from engines. 24 volt, system with battery charging alternator, starter motor, permanent magnet pilot exciter followed by main exciter, batteries and battery rack mounted on machine base frame and with static battery charger , and original canopy, water proof, and all controls..</p> <p>all of Engine(Perkins CATTERBILLER or Equal), Alternator ,Control Panel & canopy</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Residential Super Silencer which gives reduction of sound attenuation less than or equal 35dB <input type="checkbox"/> Water Jacket Heater for heating the water circle in cold weather <input type="checkbox"/> PMG exciter for alternator <input type="checkbox"/> Anti-Condensation Heater for alternator <input type="checkbox"/> Electronic governor controller for engine fuel pump <input type="checkbox"/> Ability to manage and monitor all alarms and reading of the Generator via WAN/LAN and Modbus protocol . <p>Generator as Powerlink, caterpillar or Equivalent</p> <p>Note:- calculations of back pressure calculations for generator exhaust piping must be submitted to consultant for approval.</p>	set	1
2.	Supply Install test and commission 2000 Litter External fuel tank ” The Tank will connected Direct flow :Directly to Generator”	set	1
3.	Main electrical cable :	meter	100
	Supply Install test and commission Main electrical cable between generator and ATS (main electrical panel) 3*185mm+95mm , include cable shoes and, steel duct 30cm		
4.	أجور و تكاليف أعمال توريد و تركيب نظام ارتللمولد و يشمل السعر الكترودات عد3 طول 1.5 متر و مع متنهل 40*40 سم و التوصيل باستخدام كابل ارتل 120 ملم للوصول الى مقاومة ارضية 1 اوم باستخدام الفحم و الرمل و كل ما يلزم و حسب تعليمات المهندس المشرف	set	1

مولد جديد مستشفى رفيديا الجراحي - نابلس

Item NO	Description	Unit	QTY
1.	<p>مولد بقدرة KVA 750 اجر و تكاليف اعمال توريد و تركيب و فحص و تشغيل مولد كهرباء بقدرة 750 KVA من اجود الانواع CATTERBILLER , PERKINS Description: Stand by Electrical Generator . Ratings: 750KVA . Power: 3phase ,400volt , 50Hz at Power Factor PF 0.8 at least . Speed : 1500 r.p.m . Original Soundproof canopy to provide 70dBA . Diesel Engine: Heavy duty industrial , Cooling Radiator: Radiator and cooling fan complete with protection guards , designed to cool engine Coolant heater – engine mounted Engine filtration system: Dry air filter, fuel filters oil filters.... . Water jacket Heater battery 24 volt with battery charging alternator, starter motor, batteries and battery rack mounted On machine base frame. And heavy duty interconnecting cable with terminations. Static battery charger . Control System: Generator set – mounted control, supervision and protection panel The control panel is equipped as follows :- 1-Instrumentation : Voltmeters , Ammeters , Frequency meter , Hours run meter, Battery voltmeter ,Coolant temperature gauge , Oil pressure gauge ... and so 2-controls : Emergency stop button , Run/off , reset/Auto control switch , Thermostat pre-heat button , Circuit breaker _ complete water and sound proof canopy _ complete flexible exhaust with elbow and flanges و يشمل السعر عمل قاعدة للمولد بقياس يتناسب مع المولد (يمكن زيارة موقع تركيب المولد لمعرفة مكان التركيب ، مع كفاله للمولد لمدة عام على الأقل من تاريخ التشغيل) </p>	عدد	1
2.	اجر و تكاليف اعمال توريد و تركيب و فحص و تشغيل كابل كهرباء رئيسي للمولد قطر 3*240mm ² +120mm ² +120mm ² N2XY على ان يتم مد كابلين للمولد من هذا القطر و السعر يشمل التوريد و التركيب مع كل ما يلزم من كابل تري MISH CABLE او ترناك و مربط و اعمال حفر في الاماكن التي يحاجة الى حفر و يشمل كل مايلزم لاتمام العمل على اكمel وجة وحسب تعليمات المهندس المشرف و تصليح كل كما ينتج من اضرار .	M	50
3.	اجر و تكاليف اعمال توريد و تركيب و تشغيل قاطع رئيسي MCCB 1000A في اللوحة الرئيسية و يشمل السعر كل ما يلزم من نعل كايل ، مرابط و كل ما يلزم لاتمام العمل على اكمel وجة وحسب تعليمات المهندس المشرف .	عدد	1
4.	اجر و تكاليف اعمال توريد و تركيب و فحص و تشغيل تنك سولار من الصاج المجهف بسعة 2000 لتر و يشمل السعر حمالة حديد للتنك و يشمل ربط التنك مع التنك الداخلي للمولد من خلال عوامة الكترونية يتم تركيبها بالمولد و يشمل السعر مقاييس لمستوى السولار في التنك، و تشمل الاعمال كل ما يلزم لاتمام العمل على اكمel وجة وحسب تعليمات المهندس المشرف .	عدد	1
5.	اجر و تكاليف اعمال توريد و تركيب و تشغيل و فحص لوحة ATS للمولد 1000 أمبير و تشمل التحكم و تشمل السعر كل ما يلزم من كوابيل داخل اللوحة و مرابط و قواطع للتشغيل و التحكم بالمولد و شحن البطارية و حسب تعليمات المهندس المشرف .	عدد	1

الموضوع : مولد مستشفى بيت لحم

Item NO	Description	Unit	QTY
1.	<p>Standby Generator</p> <p>Supply Install test and commission with complete operation for an automatic main failure emergency Standby diesel 420 KVA) minimum ,speed 1500rpm, generator set (50Hz, heavy duty industrial turbo charger engine, with control panel and all equipment as specified ,cooling system for diesel and tools set including radiator and cooling fan complete with protection guards, exhaust from engines. 24 volt, system with battery charging alternator, starter motor, permanent magnet pilot exciter followed by main exciter, batteries and battery rack mounted on machine base frame and with static battery charger , and original canopy, water proof, and all controls..</p> <p>all of Engine(Perkins CATTERBILLER or Equal), Alternator ,Control Panel & canopy</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Residential Super Silencer which gives reduction of sound attenuation less than or equal 35dB <input type="checkbox"/> Water Jacket Heater for heating the water circle in cold weather <input type="checkbox"/> PMG exciter for alternator <input type="checkbox"/> Anti-Condensation Heater for alternator <input type="checkbox"/> Electronic governor controller for engine fuel pump <input type="checkbox"/> Ability to manage and monitor all alarms and reading of the Generator via WAN/LAN and Modbus protocol . <p>Generator as Powerlink, caterpillar or Equivalent</p> <p>Note:- calculations of back pressure calculations for generator exhaust piping must be submitted to consultant for approval.</p>	set	1
2.	Supply Install test and commission 2000 Litter External fuel tank ” The Tank will connected Direct flow :Directly to Generator”	set	1
3.	Main electrical cable : Supply Install test and commission Main electrical cable between generator and ATS (main electrical panel) 3*185mm+95mm , include cable shoes and, steel duct 30cm	meter	60
4.	اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب نظام ارث للمولد و يشمل السعر الكترودات عدده 3 طول 1.5 متراً و مع منتهى 40*40 سم و التوصيل باستخدام كابل ارث 120 ملم للوصول الى مقاومة ارضية 1 او姆 باستخدام القم و الرمل و كل ما يلزم و حسب تعليمات المهندس المشرف	SET	1

مولد مستشفى، الخلي

Item NO	Description	Unit	QTY
1.	<p>Standby Generator</p> <p>Supply Install test and commission with complete operation for an automatic main failure emergency Standby diesel generator set (700KVA) minimum ,speed 1500rpm, 50Hz, heavy duty industrial turbo charger engine, with control panel and all equipment as specified ,cooling system for diesel and tools set including radiator and cooling fan complete with protection guards, exhaust from engines. 24 volt, system with battery charging alternator, starter motor, permanent magnet pilot exciter followed by main exciter, batteries and battery rack mounted on machine base frame and with static battery charger , and original canopy, water proof, and all controls..</p> <p>all of Engine(Perkins CATTERBILLER or Equal), Alternator ,Control Panel & canopy</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Residential Super Silencer which gives reduction of sound attenuation less than or equal 35dB <input type="checkbox"/> Water Jacket Heater for heating the water circle in cold weather <input type="checkbox"/> PMG exciter for alternator <input type="checkbox"/> Anti-Condensation Heater for alternator <input type="checkbox"/> Electronic governor controller for engine fuel pump <input type="checkbox"/> Ability to manage and monitor all alarms and reading of the Generator via WAN/LAN and Modbus protocol . <p>Generator as Powerlink, caterpillar or Equivalent</p> <p>Note:- calculations of back pressure calculations for generator exhaust piping must be submitted to consultant for approval.</p>	set	1
2.	Supply Install test and commission 2000 Liter External fuel tank ” The Tank will connected Direct flow :Directly to Generator”	set	1
3.	<p>Main electrical cable :</p> <p>Supply Install test and commission Main electrical cable between generator and ATS (main electrical panel) 3*185mm+95mm , include cable shoes and, steel duct 30cm</p> <p>أجور و تكاليف أعمال توريد و تركيب و تشغيل لوحة تحويل ATS 1000 امير من الصاج المجلن المدهون دهان حراري و تشمل الكترونول و تشمل 1000A MOTORIZED ABB , SCHNIEDER ما يعادلها بالجودة صناعة أوربيه و يشمل السعر قواطع الأنواع DIGITAL عدد 2 للمولد و للشركة تشمل اللوحة على جهاز MCCB 1000A MULTIMETER</p> <p>و تشمل BASBAR 2000A و تشمل كل ما يلزم من قطع للتوصيل و العزل و الحماية و حسب تعليمات الإشراف</p>	meter	300
4.	<p>أجور و تكاليف أعمال توريد و تركيب نظام ارث للمولد و يشمل السعر الكترونولات عدد 3 طول 1.5 متر و مع منتهي 40*40 سم و التوصيل باستخدام كابل ارث 120 ملم للوصول الى مقاومة أرضيه 1 اوم باستخدام الفحم و الرمل و كل ما يلزم و حسب تعليمات المهندس المشرف</p>	set	1

مولڈ مستشفی حرملہ

item		unit	qty
1.	<p><u>Standby Generator</u></p> <p>Supply Install test and commission with complete operation for an automatic main failure emergency Standby diesel generator set (700KVA) minimum ,speed 1500rpm, 50Hz, heavy duty industrial turbo charger engine, with control panel and all equipment as specified ,cooling system for diesel and tools set including radiator and cooling fan complete with protection guards, exhaust from engines. 24 volt, system with battery charging alternator, starter motor, permanent magnet pilot exciter followed by main exciter, batteries and battery rack mounted on machine base frame and with static battery charger , and original canopy, water proof, and all controls..</p> <p>all of Engine(Perkins CATTERBILLER or Equal), Alternator ,Control Panel & canopy</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Residential Super Silencer which gives reduction of sound attenuation less than or equal 35dB <input type="checkbox"/> Water Jacket Heater for heating the water circle in cold weather <input type="checkbox"/> PMG exciter for alternator <input type="checkbox"/> Anti-Condensation Heater for alternator <input type="checkbox"/> Electronic governor controller for engine fuel pump <input type="checkbox"/> Ability to manage and monitor all alarms and reading of the Generator via WAN/LAN and Modbus protocol . <p>Generator as Powerlink, caterpillar or Equivalent</p> <p>Note:- calculations of back pressure calculations for generator exhaust piping must be submitted to consultant for approval.</p>	set	1
2.	Supply Install test and commission 2000 Litter External fuel tank ” The Tank will connected Direct flow :Directly to Generator”	set	1
3.	Main electrical cable : Supply Install test and commission Main electrical cable between generator and ATS (main electrical panel) 3*185mm+95mm , include cable shoes and, steel duct 30cm	meter	75
4.	اجو و تكاليف اعمال قاعدة من الباطون مسلح سمك 60 سم على الاقل و ان تكون مرتفعة عن الشارع 10 سم و تشمل تسليح الحديد و طوبiar من الجوانب طول 10 متر و عرض 4 متر و تشمل منهل كهرباء لمخرج الكوابيل الموجودة في الموقع (60*60*80 cm)	LS	

مولد مستشفى بيت جalla
للاشتراك الجديد

Item NO	Description	Unit	QTY
1.	<p>Standby Generator</p> <p>Supply Install test and commission with complete operation for an automatic main failure emergency Standby diesel generator set (700KVA) minimum ,speed 1500rpm, 50Hz, heavy duty industrial turbo charger engine, with control panel and all equipment as specified ,cooling system for diesel and tools set including radiator and cooling fan complete with protection guards, exhaust from engines. 24 volt, system with battery charging alternator, starter motor, permanent magnet pilot exciter followed by main exciter, batteries and battery rack mounted on machine base frame and with static battery charger , and original canopy, water proof, and all controls..</p> <p>all of Engine(Perkins CATTERBILLER or Equal), Alternator ,Control Panel & canopy</p> <ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> Residential Super Silencer which gives reduction of sound attenuation less than or equal 35dB <input type="checkbox"/> Water Jacket Heater for heating the water circle in cold weather <input type="checkbox"/> PMG exciter for alternator <input type="checkbox"/> Anti-Condensation Heater for alternator <input type="checkbox"/> Electronic governor controller for engine fuel pump <input type="checkbox"/> Ability to manage and monitor all alarms and reading of the Generator via WAN/LAN and Modbus protocol . <p>Generator as Powerlink, caterpillar or Equivalent</p> <p>Note:- calculations of back pressure calculations for generator exhaust piping must be submitted to consultant for approval.</p>	set	1
2.	Supply Install test and commission 2000 Litter External fuel tank ” The Tank will connected Direct flow :Directly to Generator”	set	1
3.	<p>Main electrical cable :</p> <p>Supply Install test and commission Main electrical cable between generator and ATS (main electrical panel) 3*185mm+95mm , include cable shoes and, steel duct 30cm</p>	meter	160
3.	<p>أجور و تكاليف أعمال توريد و تركيب و تشغيل لوحة تحويل ATS 1000 امير من الصاج المجلن المدهون دهان حراري و تشمل الكترونول و تشمل 1000A MOTORIZED ABB , SCHNIEDER من اجدد الانواع ما يعادلها بالجودة صناعة اوربيه و يشمل السعر قواطع MCCB 1000A عدد 2 للمولد و للشركة تشمل اللوحة على جهاز DIGITAL MULTIMETER و تشمل كل ما يلزم من قطع للتوصيل و العزل و الحماية و حسب تعليمات الإشراف و تشمل BASBAR 2000A</p>	set	1
	<p>أجور و تكاليف أعمال توريد و تركيب نظام ارث للمولد و يشمل السعر الكترونولات عدد 3 طول 1.5 مترا و مع متنهل 40*40 سم و التوصيل باستخدام كابل ارث 120 ملم للوصول الى مقاومة أرضيه 1 اوم باستخدام الفحم و الرمل و كل ما يلزم و حسب تعليمات المهندس المشرف</p>	set	1

مولد مستشفى الشهيد ياسر عرفات - سلفيت

Item NO	Description	Unit	QTY
1.	<p>KVA 1000</p> <p>اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و فحص و تشغيل مولد كهرباء بقدرة 1000 KVA من اجود الانواع CATTERBILLER , PERKINS او ما يعادلها بالجودة حسب المواصفات التالية :</p> <p>Description: Stand by Electrical Generator .</p> <p>Ratings: 1000KVA .</p> <p>Power: 3phase , 400volt , 50Hz at Power Factor PF 0.8 at least .</p> <p>Speed : 1500 r.p.m .</p> <p>Original Soundproof canopy to provide 70dBA .</p> <p>Diesel Engine: Heavy duty industrial,</p> <p>Cooling Radiator: Radiator and cooling fan complete with protection guards, designed to cool engine Coolant heater – engine mounted</p> <p>Engine filtration system: Dry air filter, fuel filters oil filters.....</p> <p>Water jacket Heater</p> <p>battery 24 volt with battery charging alternator, starter motor, batteries and battery rack mounted On machine base frame. And heavy duty interconnecting cable with terminations. Static battery charger .</p> <p>Control System: Generator set – mounted control, supervision and protection panel</p> <p>The control panel is equipped as follows :-</p> <ul style="list-style-type: none"> 1-Instrumentation : Voltmeters , Ammeters , Frequency meter , Hours run meter, Battery voltmeter ,Coolant temperature gauge , Oil pressure gauge ... and so 2-controls : Emergency stop button , Run/off , reset/Auto control switch , Thermostat pre-heat button , Circuit breaker _ complete water and sound proof canopy _ complete flexible exhaust with elbow and flanges <p>و يشمل السعر عمل قاعدة للمولد بقياس يناسب مع المولد (يمكن زيارة موقع تركيب المولد لمعرفة مكان التركيب ، مع كفاله للمولد لمدة عام على الأقل من تاريخ التشغيل)</p>	عدد	1
2.	<p>اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و فحص و تشغيل كابل كهرباء رئيسي للمولد قطر 3*185mm²+70mm²+70mm² N2XY على ان يتم مد 4 كواكب للمولد من هذا القطر</p> <p>و السعر يشمل التوريد والتركيب مع كل ما يلزم من كابل تري MISH CABLE او ترثك و مرابط و اعمال حفر في الاماكن التي يحتاجة الى حفر و يشمل كل ما يلزم لاتمام العمل على اكمل وجه و حسب تعليمات المهندس المشرف و تصليح كل كما يتوج من اضرار .</p>	M	100
3.	<p>اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و تشغيل قاطع رئيسي MCCB 1500A في اللوحة الرئيسية و يشمل السعر كل ما يلزم من نعل كايل ، مرابط و كل ما يلزم لاتمام العمل على اكمل وجه و حسب تعليمات المهندس المشرف .</p>	عدد	1
4.	<p>اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و فحص و تشغيل تنك سولار من الصاج المجلف المدهون بسعة 2000 لتر و يشمل السعر حمالة حديد للتنك و يشمل ربط التنك مع التنك الداخلي للمولد من خلال عوامة الكترونية يتم تركيبها بالمولد و يشمل السعر مقاييس لمستوى السولار في التنك، و تشمل الاعمال كل ما يلزم لاتمام العمل على اكمل وجه و حسب تعليمات المهندس المشرف .</p>	عدد	1
5.	<p>اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و تشغيل و فحص لوحة ATS للمولد 1500-1200 أمبير و تشمل قواطع MOTORIZED CHANGE OVER و قواطع 1500A-1200A عدد 2 يشمل دائرة التحكم و تشمل السعر كل ما يلزم من كواكب داخل اللوحة و مرابط و قواطع التشغيل و التحكم بالمولد و شحن البطارية و حسب تعليمات المهندس المشرف .</p>	عدد	1

مولد كهرباء طوارئ بير نبالا / صحة القدس

No:	Description	Unit	Qty.
1	<ul style="list-style-type: none"> • 110 kVA standby power diesel generator. (USA , Japan , UK, EUROPE : For all generator components and units and Canopy) • Manufacturers approved WELLAND, Power Link, Caterpillar or equal. • (0.8) P.F. • Three phases 400/ 230 volts 50 Hz. • Speed not exceeding 1500 RPM. • Heavy duty fabricated steel • Anti vibration mountings. • Unite –mounted tropical capacity radiator. • Original Soundproof canopy to provide 70dBA at 7 m • Electric starting starter with heavy duty lead acid starting batteries. • Dc lockable battery isolator switch • Battery charging system. (static and dynamic) • Auto. Engine shutdowns protection equipped with fault Ind. • Lights for low oil pressure and high temp. Of water. • Voltmeter, animator with phase selector switch frequency meter, molded case circuit breaker, water temp. Gauge, oil gauge, Dc ammeter, and hours sum meter. • Possibility of sending error message to pc by LAN or to mobile phone by GPS, and be connected to BMS by a Modbus IP Controller • Installation Manuals & electric wiring diagrams. • Load Bank Test in the Site and include Diesel For one hour up to 110% of prime rating • Two years warranty includes oil and filter changes periodically and spare parts • Two-person training course on the generator 	No.	1

	<ul style="list-style-type: none"> The price also includes fully grounding the generator Water Jacket heater for heating the water circle in cold weather Manufacturers approved Perkins, Power Link, Caterpiller, Wellend or equal. <p>والسعر يشمل تجهيز قاعدة اسمنتية تناسب وحجم المولد المورد وكذلك تank السولار</p> <p>والسعر يشمل اضافه تank سولار 1000 لتر مع كامل التعديلات من المولد للتنك (مواسير سكوديوم) الى المولد مباشرة ليعمل المولد بشكل مباشر من التنك وتتوفر مؤشر لمستوى السولار في التنك</p>		
2.	<p>توري وتركيب لوحة قلاب اتوماتيكي من الصاج المجلن المدهون حراريًا حسب الوصف المرفق وتشمل ساعه دجيتيل على جسم اللوحة</p> <p>250A 4 poles Automatic Transfer motorized switch A.T.S: with all switches, 3 MCCB breakers , timers needs , phase sequence failure , adjustable under and over voltage protection , all cable shoes needed</p> <p>Manufacturers approved ETOAN, ABB, or equal</p> <p>والسعر كذلك يشمل كل ما يلزم من كوابيل وشوز واي احتياجات اخرى ويشمل فك الكابل الرئيسي وشبكة مع لوحة ATS الجديدة</p>	مقطوع	1
3	<p>Supply, install and connect XLPE copper cables, including insertion into conduit or attachment to structural elements or laying in ductwork, including all associated materials, insulation materials, unions, Ladders, Z Constructions, cable shoes, and connection of cable at both ends.</p> <p>3X70+2X35mm² CU/XLPE</p> <p>والسعر يشمل كيل 2.5*5 الخاصل في التحكم</p>	M.L	60

- مدة التوريد 6 شهور
- يلزم تحديد موعد زيارة الموقع بتاريخ محدد وساعه محددة بالتنسيق مع وحدة الهندسة والاشعارات ويستثنى من العطاء من لا يحضر لزيارة الموقع .
- ان تتلزم الشركة الموردة بأن يكون لديها شهادة تفويض وتوکیل من الشركة المصنعة للمولد
- لا يمكن التجزئة

مولد كهرباء / مركز طوارئ وحدة العمله بيت اولا / مديرية صحة شمال الخليل

Item NO	Description	Unit	QTY
1.	<p>KVA 150 مولد بقدرة KVA 150 اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و فحص و تشغيل مولد كهرباء بقدرة 150KVA من اجود الانواع CATTERBILLYER , PERKINS او ما يعادلها بالجودة حسب المواصفات التالية : Description: Stand by Electrical Generator . Ratings: 150KVA . Power: 3phase ,400 volt , 50Hz at Power Factor PF 0.8 at least . Speed : 1500 r.p.m . Original Soundproof canopy to provide 65dBA . Diesel Engine: Heavy duty industrial, Cooling Radiator: Radiator and cooling fan complete with protection guards, designed to cool engine Coolant heater – engine mounted Engine filtration system: Dry air filter, fuel filters oil filters.... . Water jacket Heater battery 24 volt with battery charging alternator, starter motor, batteries and battery rack mounted On machine base frame. And heavy duty interconnecting cable with terminations. Static battery charger . Control System: Generator set – mounted control, supervision and protection panel The control panel is equipped as follows :- 1-Instrumentation : Voltmeters , Ammeters , Frequency meter , Hours run meter, Battery voltmeter ,Coolant temperature gauge , Oil pressure gauge ... and so 2-controls : Emergency stop button , Run/off , reset/Auto control switch , Thermostat pre-heat button , Circuit breaker _ complete water and sound preef canopy _ complete flexible exhaust with elbow and flanges و يشمل السعر عمل قاعدة باطون للمولد بقياس يتناسب مع المولد (يمكن زيارة موقع تركيب المولد لمعرفة مكان التركيب و التشغيل)</p>	set	1
2.	اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و فحص و تشغيل كابل كهرباء رئيسي للمولد قطر 3*95mm2+50mm2+50mm2 N2XY والسعر يشمل التوريد و التركيب مع كل ما يلزم من كابل تري او ترنة و مربطة و اعمال حفر في الاماكن التي بحاجة الى حفر و يشمل كل ما يلزم لإنتمام العمل على اكمل وجه و حسب تعليمات المهندس المشرف و تصلیح كل كما ينتفع من اضرار .	meter	50
3.	اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و تشغيل قاطع رئيسي MCCB 200A في اللوحة الرئيسية و يشمل السعر كل ما يلزم من نعل كايل ، مرابط و كل ما يلزم لإتمام العمل على اكمل وجه و حسب تعليمات المهندس المشرف .	set	1
4.	اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و فحص و تشغيل تك سولار من الصاج المدهون بسعة 2000 لتر و يشمل السعر حمالة حديد للتك و يشمل ربط التك مع التك الداخلي للمولد من خلال عوامة الكترونية يتم تركيبها بالمولد و يشمل السعر مقياس لمستوى السولار في التك، و تشمل الاعمال كل ما يلزم لإنتمام العمل على اكمل وجه و حسب تعليمات المهندس المشرف .	set	1
5.	اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و فحص لوحة ATS للمولد 200 أمبير و تشمل MOTORIZED CHANGE OVER و قواطع MCB 200A عدد 2 يشمل دائرة التحكم و تشمل السعر كل ما يلزم من كوابيل داخل اللوحة و مرابط و قواطع للتشغيل و التحكم بالمولد و شحن البطارية و حسب تعليمات المهندس المشرف .	set	1
6.	اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب نظام ارث للمولد و يشمل السعر الكترودات عدد 3 طول 5.1 مترا و مع منتهى 40 سم و التوصيل باستخدام كابل ارث 70 ملم للوصول الى مقاومة أرضية 1 اوم باستخدام الفحم والرمل و كل ما يلزم و حسب تعليمات المهندس المشرف	set	1

مولد كهرباء / مركز طوارئ رهام دوابشة - مديرية صحة شمال الخليل

Item NO	Description	Unit	QTY
1.	<p>KVA 150 مولد بقدرة</p> <p>اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و فحص و تشغيل مولد كهرباء بقدرة 150KVA من اجود الانواع : CATTERBILLER , PERKINS</p> <p>Description: Stand by Electrical Generator . Ratings: 150KVA . Power: 3phase ,400 volt , 50Hz at Power Factor PF 0.8 at least . Speed : 1500 r.p.m . Original Soundproof canopy to provide 65dBA . Diesel Engine: Heavy duty industrial, Cooling Radiator: Radiator and cooling fan complete with protection guards, designed to cool engine Coolant heater – engine mounted Engine filtration system: Dry air filter, fuel filters oil filters.... . Water jacket Heater battery 24 volt with battery charging alternator, starter motor, batteries and battery rack mounted On machine base frame. And heavy duty interconnecting cable with terminations. Static battery charger . Control System: Generator set – mounted control, supervision and protection panel The control panel is equipped as follows :- 1-Instrumentation : Voltmeters , Ammeters , Frequency meter , Hours run meter, Battery voltmeter ,Coolant temperature gauge , Oil pressure gauge ... and so 2-controls : Emergency stop button , Run/off , reset/Auto control switch , Thermostat pre- heat button , Circuit breaker complete water and sound preef canopy complete flexible exhaust with elbow and flanges و يشمل السعر عمل قاعدة باطون للمولد بقياس يتناسب مع المولد (يمكن زيارة موقع تركيب المولد لمعرفة مكان التركيب و التشغيل</p>	set	1
2.	اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و فحص و تشغيل كابل كهرباء رئيسي للمولد قطر 3*95mm ² +50mm ² +50mm ² N2XY و السعر يشمل التوريد و التركيب مع كل ما يلزم من كابل تري او ترنة و مربطة و اعمال حفر في الاماكن التي بحاجة الى حفر و يشمل كل ما يلزم لإتمام العمل على اكمل وجه و حسب تعليمات المهندس المشرف و تصليح كل كما ينبع من اضرار .	meter	100
3.	اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و تشغيل قاطع رئيسي MCB 200A في اللوحة الرئيسية و يشمل السعر كل ما يلزم من نعل كابل , مرابط و كل ما يلزم لإتمام العمل على اكمل وجه و حسب تعليمات المهندس المشرف .	set	1
4.	اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و فحص و تشغيل تنك سولار من الصاج المدهون بسعة 2000 لتر و يشمل السعر حمالة حديد للتنك و يشمل ربط التنك مع التنك الداخلي للمولد من خلال عوامة الكترونية يتم تركيبها بالمولد و يشمل السعر مقاييس لمستوى السولار في التنك , و تشمل الاعمال كل ما يلزم لإتمام العمل على اكمل وجه و حسب تعليمات المهندس المشرف .	set	1
5.	اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب و تشغيل و فحص لوحة ATS للمولد 200 أمبير و تشمل MOTORIZED CHANGE OVER و قواطع MCCB 200A عدد 2 يشمل دائرة التحكم و تشمل السعر كل ما يلزم من كوابن داخل اللوحة و مرابط و قواطع للتشغيل و التحكم بالمولد و شحن البطارية و حسب تعليمات المهندس المشرف .	set	1
6.	اجور و تكاليف اعمال توريد و تركيب نظام ارث للمولد و يشمل السعر الكترونات عدد 3 طول 5.1 مترا و مع متنه 40*40 سم و التوصيل باستخدام كابل ارث 70 ملم للوصول الى مقاومة ارضيه 1 اوم باستخدام الفحم و الرمل و كل ما يلزم و حسب تعليمات المهندس المشرف	set	1

مولد كهرباء بنك الدم المركزي / رام الله

No:	Description (Generator 200KVA)	Unit	Qty.
1	<ul style="list-style-type: none"> • 200 kVA standby power diesel generator. USA , Japan , UK, EUROPE : For all generator components and units and Canopy) • Manufacturers approved WELLAND, Power Link, Caterpillar or equal. • (0.8) P.F. • Three phases 400/ 230 volts 50 Hz. • Speed not exceeding 1500 RPM. • Heavy duty fabricated steel • Anti vibration mountings. • Unite -mounted tropical capacity radiator. • Original Soundproof canopy to provide 70dBA at 7 m • Electric starting starter with heavy duty lead acid starting batteries. • Dc lockable battery isolator switch • Battery charging system. (static and dynamic) • Auto. Engine shutdowns protection equipped with fault Ind. • Lights for low oil pressure and high temp. Of water. • Voltmeter, animator with phase selector switch frequency meter, molded case circuit breaker, water temp. Gauge, oil gauge, Dc ammeter, and hours sum meter. • Possibility of sending error message to pc by LAN or to mobile phone by GPS, and be connected to BMS by a Modbus IP Controller • Installation Manuals & electric wiring diagrams. • Two years warranty includes oil and filter changes periodically and spare parts • Two-person training course on the generator 	No.	1



	<ul style="list-style-type: none"> The price also includes fully grounding the generator Water Jacket heater for heating the water circle in cold weather Manufacturers approved Perkins, Power Link, Caterpiller, Wellend or equal. السعر يشمل قاعدة اسمنتية تتناسب مع حجم المولد والسعر يشمل اضافه تنك سولار 2000 لتر مع كامل التمديدات من المولد للتنك (مواسير سكوديوم) الى المولد مباشرة ليعمل المولد بشكل مباشر من التنك وتتوفر مؤشر لمستوى السولار في التنك والسعر يشمل فك المولد القديم القائم وترحيله الى الموقع الذي يحدده المهندس المشرف وتنك السولار القائم 		
2.	<p>توري وتركيب لوحة قلاب اوتوماتيكي من الصاج الملحف المدھون حراريًا حسب الوصف المرفق وتشمل ساعه دجتيل على جسم اللوحة</p> <p>400A 4 poles Automatic Transfer motorized switch A.T.S: with all switches, 3 MCCB breakers , timers needs , phase sequence failure , adjustable under and over voltage protection , all cable shoes needed</p> <p>Manufacturers approved ETOAN, ABB, or equal</p> <p>والسعر كذلك يشمل كل ما يلزم من كوابيل وشوز واي احتياجات اخرى ويشمل فك الكابل الرئيسي وشبكه مع لوحة ATS الجديدة</p>	مقطوع	1
3	<p>Supply, install and connect XLPE copper cables, including insertion into conduit or attachment to structural elements or laying in ductwork, including all associated materials, insulation materials, unions, Ladders, Z Constructions, cable shoes, and connection of cable at both ends.</p> <p>mm2 CU/XLPE90+2X1503X</p> <p>والسعر يشمل كبل 2.5*5 الخاص في التحكم</p>	M.L	35

- مدة التوريد 6 أشهر
- يلزم تحديد موعد زيارة للموقع بتاريخ محدد وساعه محددة بالتنسيق مع وحدة الهندسة والإنشاءات ويستثنى من العطاء من لا يحضر لزيارة الموقع .
- ان تلتزم الشركة الموردة بأن يكون لديها شهادة تفويض وتوكيل من الشركة المصنعة للمولد
- لا يمكن التجزئة

تفاصيل المعايير والمواصفات الفنية [حيثما يكون ضروريا]

المخططات

وثائق العطاء هذه لا تتضمن

[ادخل قائمة المخططات التالية إذا كانت هذه الوثائق سيتم تضمينها]

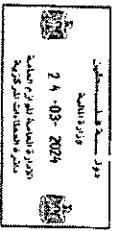
قائمة المخططات		
الغرض	اسم المخطط	رقم المخطط
لا يتضمن		

الفحوصات والتفتيش

سيتم إجراء الفحوصات والاختبارات التالية: [أكمل القائمة]

قائمة الفحوصات والتفتيش		
اسم ووصف الفحص و/أو التفتيش	وصف ملخص لكل بند	الرقم

الجزء الثالث - المقدمة



القسم الثامن: الشروط العامة للعقد

جدول المحتويات

80	1. التعريفات.....
80	2. وثائق العقد.....
80	3. ممارسات الفساد والاحتيال.....
81	4. التفسير.....
81	5. اللغة.....
81	6. انتلاف الشركات.....
82	7. مذكرات التبليغ.....
82	8. القانون الحاكم.....
82	9. حل النزاعات.....
82	10. نطق التوريد.....
82	11. التسليم والوثائق.....
82	12. مسؤوليات المورد.....
82	13. قيمة العقد.....
83	14. شروط الدفع.....
83	15. الضرائب والرسوم.....
83	16. كفالة حسن التنفيذ.....
83	17. حقوق النشر.....
84	18. سرية المعلومات.....
84	19. عقود الباطن.....
84	20. المواصفات والمقاييس.....
85	21. التغليف والوثائق.....

85	22. التأمين
85	23. الفحص والتفتيش
86	24. غرامات التأخير
86	25. الضمانة المصنوعية
86	26. التحصين من انتهاء براءات الاختراع
87	27. التغيير في القوانين والأنظمة
87	28. القوة القاهرة
88	29. أوامر التغيير وتعديل العقد
88	30. تمديد المدة
88	31. فسخ العقد
89	32. نقل الحقوق

1. التعريفات

1.1 يكون للكلمات والعبارات التالية حيالاً وردت في الشروط العامة والخاصة للعقد المعانى المدرجة أدناه ما لم تدل القراءة على غير ذلك:

العقد: يعني اتفاقية العقد المبرمة بين الجهة المشترية والمورد، بالإضافة إلى وثائق العقد المشار إليها في هذه الاتفاقية، بما فيها جميع المرفقات والملحق وأية وثائق أخرى مشار إليها في الاتفاقية.

وثائق العقد: تعني الوثائق المدرجة في اتفاقية العقد، بما في ذلك التعديلات.

قيمة العقد: تعني المبلغ الذي يدفع للمورد كما هو محدد في اتفاقية العقد والخاص بزيادة أو التخفيض أو التعديل وفقاً لشروط العقد.

اليوم: يعني اليوم التقويمي ما لم يحدد بغير ذلك.

الإنجاز: يعني تنفيذ المورد للخدمات المتعلقة باللوازم بما يتوافق مع الشروط والبنود المدرجة في العقد.

اللوازم: تعني الأموال المنقولة أياً كان نوعها ووصفها، والخدمات المتعلقة إذا كانت قيمتها لا تتجاوز قيمة اللوازم نفسها، والأموال المنقولة تعني السلع والمواد الخام والآلات والمعدات وأو المواد الأخرى التي يجب على المورد تقديمها للجهة المشترية بموجب العقد.

الحكومة: تعني حكومة دولة فلسطين.

الجهة المشترية: تعني الجهة التي تقوم بشراء اللوازم بموجب العقد والمحددة في الشروط الخاصة للعقد.

الخدمات المتعلقة باللوازم: تعني الخدمات المرافقة لتوريد اللوازم، مثل التأمين والتركيب والتدريب والصيانة المبدئية وغيرها من التزامات المورد بموجب العقد.

متعاقد الباطن: تعني أي شخص طبيعي، أو أي مؤسسة حكومية أو خاصة، أو خليط من الاثنين، يقوم بالتعاقد مع المورد لتأمين جزء من اللوازم المطلوبة أو تنفيذ أي جزء من الخدمات المتعلقة.

المورد: يعني الشخص الذي يقوم بموجب العقد المبرم مع الجهة المشترية بتوريد اللوازم.

موقع المشروع: يعني المكان المذكور في الشروط الخاصة للعقد، إن كان ينطبق.

2. وثائق العقد

1.2 تقرأ اتفاقية العقد كوحدة متكاملة، وتكون جميع الوثائق المكونة للعقد (وجميع أجزائها) متراقبة ومتكملاً ويفسر بعضها البعض وفق ترتيب الأسبقية المنصوص عليه في هذه الاتفاقية.

3. ممارسات الفساد والاحتيال

1.3 تشترط الحكومة الامتثال ل سياساتها فيما يتعلق بمارسات الفساد والاحتيال على النحو المبين في ملحق الشروط العامة للعقد.

4. التفسير

1.4 إذا تطلب السياق ذلك قد تعني الصيغة المفردة الجمع والعكس صحيح.

2.4 شروط التجارة الدولية :INCOTERMS

أ. ما لم يتعارض مع أي حكم من أحكام العقد، يكون معنى أي مصطلح تجارة، وحقوق والتزامات الأطراف بموجبه، على النحو الذي يحدده إنكوترمز.

ب. تحكم المصطلحات CFR، CIP، DDP، EXW والمصطلحات الأخرى المشابهة، عندما تستخدم، إلى القواعد المقررة في الطبعة الحالية من شروط التجارة الدولية المحددة في الشروط الخاصة للعقد والصادرة عن غرفة التجارة الدولية في باريس - فرنسا.

3.4 كامل الاتفاقية:

يتكون العقد من كامل الاتفاقية بين الجهة المشترية والورد، ويلغي جميع المراسلات والمقابلات والاتفاقيات التي تمت بين الطرفين قبل تاريخ العقد.

4.4 التعديل:

لن يعتبر أي تغيير أو تعديل على العقد نافذا إلا إذا كان خطيا، ويحمل تاريخاً ويشير إلى العقد بشكل محدد، كما يجب أن يكون موقعاً من ممثل مفوض حسب الأصول من كلا الطرفين.

5.4 عدم التنازع:

أ. مع مراعاة الفقرة 5.4 (ب) من الشروط العامة للعقد، لن يؤثر أو يحد أو يحجب أي تساهل أو تأخير أو تريث أو إمهال في تطبيق أي من بنود أو شروط العقد أو منح الوقت، من قبل أي من الطرفين على أي من حقوق الطرف الآخر الواردة في العقد، وكذلك لا يمثل أي تنازع من كلا الطرفين عن أي خرق في العقد تنازلاً عن خرق لاحق أو خروق لاحقة للعقد.

ب. أي تنازع من قبل أي من الطرفين عن حقوق أو صلاحيات أو تعويضات بموجب العقد يجب أن يكون خطيا، ومؤرخا، ومورياً من قبل ممثل مفوض من الطرف المتنازع، كما يجب أن يحدد هذا التنازع الخطى الحق وإلى أي مدى تم التنازع عنه.

6.4 تعزيل العقد

إذا ثبتت أن أحد أحكام أو شروط العقد ممنوعة أو باطلة أو غير قابلة للتطبيق، فإن هذا المنع أو البطلان أو عدم القدرة على التطبيق لن يؤثر على شرعية أو تطبيق أي من الأحكام والشروط الأخرى في العقد.

5. اللغة

1.5 يجب أن يكتب العقد وجميع المراسلات والوثائق المتصلة به والمتبادلة بين الجهة المشترية والورد باللغة المحددة في الشروط الخاصة للعقد، ويمكن أن تكون الوثائق المساعدة والمطبوعات التي تعتبر جزءاً من العقد بلغة أخرى على أن تكون مرفقة بترجمة طبق الأصل باللغة المحددة، وتعتمد الترجمة لغایات تفسير العقد.

2.5 على المورد أن يتحمل جميع نفقات ترجمة أية وثائق يقدمها إلى اللغة المعتمدة، وتحمل مسؤولية دقة الترجمة للوثائق التي يقدمها.

6. انتلاف الشركات

1.6 إذا كان المورد انتلاف شركات أو اتحاد، يكون جميع أعضاء الانتلاف أو الاتحاد مسؤولين بالتضامن عن تنفيذ العقد مجتمعين ومنفردين، وعليهم أن يعينوا أحدهم كمفوض له صلاحية إلزام الانتلاف أو الاتحاد، ولا

يجوز تغيير تركيبة أو تشكيلة أي من ائتلاف الشراكة أو الاتحاد دون موافقة الجهة المشترية المسبقة على ذلك.

7. مذكرات التبليغ

1.7 يجب أن يكون أي تبليغ موجه من أحد الأطراف إلى الآخر في تنفيذ العقد خطياً ومرسلاً إلى العنوان المحدد في الشروط الخاصة للعقد، و"خطياً" تعني مكتوباً مع إثبات بالاستلام.

2.7 تعتبر المذكورة نافذة من تاريخ استلامها أو من تاريخ سريانها، أيهما يأتي لاحقاً.

8. القانون الحاكم

1.8 يحتمل العقد ويفسر بحسب القوانين المتبعة في دولة فلسطين إلا إذا نص على غير ذلك في الشروط الخاصة للعقد.

9. حل النزاعات

1.9 على الجهة المشترية والمورد أن يقوما بكل جهد ممكن لحل أي نزاع ينشأ بينهما بموجب العقد أو فيما يتعلق بالعقد ودياً عن طريق المفاوضات غير الرسمية وال المباشرة.

2.9 في حالة فشل الطرفان في التوصل إلى حل مرضي للنزاع بالتراصي بعد مرور 28 يوماً، يتم اللجوء إلى حل النزاعات حسب الإجراءات المنصوص عليها في قانون التحكيم لدولة فلسطين، إلا إذا نصت الشروط الخاصة للعقد على غير ذلك.

3.9 بعض النظر عن الإشارة إلى التحكيم:

- أ) يستمر الطرفان في تنفيذ واجباتهم التعاقدية ما لم يتفقا على غير ذلك، و
- ب) تدفع الجهة المشترية أية أموال مستحقة للمورد بموجب العقد.

10. نطاق التوريد

1.10 يجب أن تكون اللوازم مطابقة لتلك المحددة في جدول المتطلبات.

11. التسليم والوثائق

1.11 يمقتضى الفقرة 1.29 من الشروط العامة للعقد، يكون تسليم اللوازم وإنجاز تنفيذ الخدمات المتعلقة بها مطابقاً لجدوال التسليم والتنفيذ المذكورة في جدول المتطلبات، ويجب أن يؤمن المورد تفاصيل الشحن وأية وثائق أخرى وفق ما هو مبين في الشروط الخاصة للعقد.

12. مسؤوليات المورد

1.12 يجب على المورد أن يقوم بتوريد كافة اللوازم الواردة في نطاق التوريد بما يتوافق مع الفقرة 10 من الشروط العامة للعقد، ووفقاً جداول التسليم والتنفيذ المحددة في الفقرة 11 من الشروط العامة للعقد.

13. قيمة العقد

1.13 يجب ألا تختلف المبالغ التي يتقاضاها المورد في العقد من الجهة المشترية مقابل اللوازم عن تلك المحددة من قبله في عطائه إلا إذا نصت الشروط الخاصة للعقد على مراجعة الأسعار.

14. شروط الدفع

- 1.14 يتم دفع قيمة العقد بما في ذلك الدفعات المقدمة (إذا كان ذلك ينطبق) كما هو مبين في **الشروط الخاصة للعقد**.
- 2.14 يجب أن يقدم المورد مطالبة مالية خطية للجهة المشترية، مرفقة بالفوایر التي تصف اللوازم التي تم توريدها والخدمات المتعلقة بها التي تم تنفيذها، وبالوثائق الضرورية وفق الفقرة 11 من الشروط العامة للعقد، وعند إتمام جميع الالتزامات المبرمة في العقد.
- 3.14 يجب أن تصرف الجهة المشترية الدفعات فوراً، ولا يجوز بأي حال من الأحوال أن تتأخر الدفعة عن 60 يوماً من تاريخ تسليم الفواتير أو طلب الدفعة من قبل المورد وقبول الجهة المشترية لها.
- 4.14 يتم صرف الدفعات المستحقة للمورد بموجب هذا العقد بالعملة أو العملات التي استخدمت في تقديم العطاء.
- 5.14 في حالة تأخرت الجهة المشترية عن الدفع للمورد ضمن الفترة المنصوص عليها في **الشروط الخاصة للعقد**، تقوم الجهة المشترية بدفع فائدة للمورد عن قيمة الدفعة أو الدفعات المتأخرة بموجب النسبة المحددة في **الشروط الخاصة للعقد** وعن الفترة الممتدة حتى إتمام الدفع.

15. الضرائب والرسوم

- 1.15 تشمل الأسعار جميع الضرائب والرسوم المعمول بها في دولة فلسطين ما لم تنص **الشروط الخاصة للعقد** على غير ذلك.

16. كفالة حسن التنفيذ

- 1.16 إذا كانت كفالة حسن التنفيذ مطلوبة في **الشروط الخاصة للعقد**، فإن على المورد أن يسلم هذه الكفالة للجهة المشترية للمدة المحددة وبالقيمة المحددة في **الشروط الخاصة للعقد** خلال الفترة المنصوص عليها في كتاب التبليغ بإحالة العقد (خطاب الإحال).
- 2.16 يتم تسهيل كفالة حسن التنفيذ أو أي جزء منها لصالح الجهة المشترية كتعويض عن أي خسارة تنتج عن إخفاق المورد في الانتهاء من تنفيذ التزاماته بموجب العقد.
- 3.16 يجب أن تكون كفالة حسن التنفيذ، إذا كانت مطلوبة، وفق أحد الأشكال المنصوص عليها في **الشروط الخاصة للعقد**، أو بأي شكل آخر تعتمده الجهة المشترية.
- 4.16 تعهد الجهة المشترية إلى المورد كفالة حسن التنفيذ بعد مرور 28 يوماً على انتهاء المورد من تنفيذ جميع التزاماته بموجب العقد بما في ذلك أي التزامات تخص الضمانة المصنوعية للوازم أو كفالة الصيانة، إلا إذا نصت **الشروط الخاصة للعقد** على غير ذلك.

17. حقوق النشر

- 1.17 حقوق نشر جميع المخطوطات والوثائق وجميع المواد الأخرى التي تحتوي على بيانات ومعلومات قدمها المورد إلى الجهة المشترية تبقى مسجلة باسم المورد، أما إذا تم تقديمها إلى الجهة المشترية من قبل طرف ثالث بما في ذلك موردو المواد إما مباشرة أو من خلال المورد تبقى حقوق النشر في هذه الحالة مسجلة باسم هذا الطرف الثالث.

18. سرية المعلومات

- 1.18 تلتزم كل من الجهة المشترية والمورد بالسرية التامة، وبعدم الإفصاح عن أية وثائق أو بيانات أو معلومات تتعلق بشكل مباشر أو غير مباشر بالعقد لأي طرف ثالث، سواء قدمت هذه المعلومات قبل أو أثناء تنفيذ العقد أو بعد إنجازه أو فسخه، دون الحصول على الموافقة الخطية من الطرف الثاني، ويستثنى من هذا أي معلومات أو بيانات أو وثائق يحصل عليها المورد من الجهة المشترية ويحتاجها لتنفيذ جزءاً من العقد من خلال متعاقد بالباطن، وفي هذه الحالة يجب على المورد أن يحصل على التزام بالسرية من المتعاقد بالباطن مشابه لذلك الذي التزم به بموجب الفقرة 18 من الشروط العامة للعقد.
- 2.18 لا يحق للجهة المشترية أو المورد استخدام أي من الوثائق والمعلومات والبيانات التي يحصلان عليها من الطرف الثاني لأي غرض لا يتعلق بالعقد المبرم بينهما.
- 3.18 التزام الطرفين بالفقرة الفرعية 1.18 و 2.18 من الشروط العامة للعقد لا يسري على المعلومات التالية:
- إذا احتاجت الجهة المشترية أو المورد إطلاع أي جهة أخرى مشاركة في تمويل المشروع على هذه المعلومات؛
 - إذا دخلت هذه المعلومات في المجال العام بسبب خارج عن إرادة الطرف المعنى؛
 - إذا تمكن الطرف المعنى أن يثبت امتلاكه للمعلومات وقت كشفها وأنه لم يحصل عليها قبل ذلك بشكل مباشر أو غير مباشر من الطرف الآخر؛ أو
 - إذا حصل عليها أحد الطرفين بشكل قانوني من طرف ثالث غير ملزم بالتعهد بالسرية.
- 4.18 نصوص الفقرة 18 من الشروط العامة للعقد المذكورة أعلاه لا تعدل بأي شكل من الأشكال أي تعهد بالسرية معطى من قبل أي من الطرفين قبل تاريخ توقيع العقد فيما يتعلق بالتوريدات أو أي جزء منها.
- 5.18 تبقى نصوص الفقرة 18 من الشروط العامة للعقد ملزمة حتى بعد إنجاز العقد أو فسخه لأي سبب كان.

19. عقود الباطن

- 1.19 على المورد أن يعلم الجهة المشترية خطياً بجميع عقود الباطن المتعلقة بتنفيذ العقد إذا لم يكن ذلك محدداً مسبقاً في العطاء، ولا يغفي هذا التبليغ سواء كان في العطاء أو في مرحلة لاحقة المورد من التزاماته أو واجباته أو مسؤولياته بموجب العقد.

يلتزم متعاقدو الباطن بنصوص الفقرة 3 من الشروط العامة للعقد.

20. المواصفات والمقاييس

المواصفات الفنية والمخططات

1. يجب أن تتطابق اللوازم الموردة بموجب العقد بالمواصفات والمقاييس الفنية الواردة في القسم السابع - جدول المتطلبات، وفي حال عدم ذكر مقياس، فالقياس يجب أن يساوي أو يتتفق على المقاييس الرسمية المعتمدة في دول منشأ اللوازم أو لدى مؤسسة المواصفات والمقاييس الفلسطينية أو أي هيئة وطنية أخرى ذات علاقة.
2. يحق للمورد أن يخلي مسؤوليته عن أي تصميم، أو بيانات، أو مخططات، أو مواصفات أو وثائق أو تعديلات مقدمة أو مصممة من قبل الجهة المشترية أو بالنيابة عنها، على أن يسلم مذكرة بإخلاء المسؤولية للجهة المشترية.
3. أيّاماً تمت الإشارة في العقد إلى المقاييس والكودات التي يجب تنفيذ هذا العقد بناءً عليها، فإن الإصدار أو النسخة المعدلة المعتمدة لهذه المقاييس والكودات هي تلك المحددة في جدول المتطلبات، ويجب أن

يُبقي تطبيق أي تعديل على هذه المقايسين والقواعد موافقة الجهة المشترية، ويجب أن يتم التعامل معها بما يتناسب مع الفقرة 29 من الشروط العامة للعقد.

2.1 التغليف والموثق

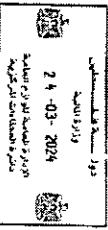
- 1.2.1 يجب على المورد أن شحن اللوازم إلى وجهتها النهائية المذكورة في العقد، بطريقة تضمن عدم إتلافها أو إلحاق أي ضرر بها، ويجب أن يكون التغليف طوال فترة النقل كافٍ لتحمل الشحن والتعرض لدرجات الحرارة الفاسدية، والأمطار والأتربة والغازات المفتوحة، كما يجب أن يراعي حجم وزن صناديق التغليف بعد الوجهة النهائية لللوازم وغبار مراقب التعامل مع الحمولات الثقيلة في جميع مراحل اللقا.
- 2.21 يجب أن تتوافق عملية التغليف، ووضع العلامات المناسبة والترويжи داخل وخارج رزم الشحن مع المتطلبات الخاصة المنصوص عليها في العقد، أو إية متطلبات أخرى محددة في الشروط الخاصة للعقد، أو أي تعليمات أخرى صادرة عن الجهة المشترية.

- 1.2.2 يجب التأمين على اللوازم بموجب العقد ضد الضياع أو التلف الناتج عن التصنيع والنقل والتغذير والتسلیم إلا إذا نص على غير ذلك في الشروط الخاصة للعقد.

- 2.2 التأمين
 - 1.2.3 يجب على المورد أن يقوم وعلى تفتيش اللوازم على اللوازم والخدمات المتعلقة بها والمحددة في الشروط الخاصة للعقد.

2.3 الفحص والتقطیش

- 2.23 يمكن أن يتم الفحص والتقطیش في مقر المورد أو المتعاقد بالبلدان الذي تعيّد معه المورد، أو عند التسليم / أو عند صولها إلى وجهتها النهائية أو أي مكان آخر في فلسطين وفق ما هو محدد في الشرط الخاصة للعقد، وفي حالة احتجي الفحص في مقر المورد أو المتعاقد بالبلدان الذي تعيّد معه المورد، فيتم إعادة الفحص بما في ذلك المخططات وبيانات الإنتاج دون أن يشكل ذلك تحفظ إضافية على الجهة المشترية.
 - 3.23 يحق للجهة المشترية أو مثل عنها حضور الفحص أو التقطیش بموجب الفقرة الفرعية 3.23 من الشروط العامة للعقد، شرطية أن تتم الجهة المشترية جميع تكاليفه ونفقاته الشخصية الدائمة عن حضوره، شاملة على سبيل المثال لا الحصر تكاليف السفر والإقامات.
- 4.23 على المورد أن يعطي إخضارا مسبقا للجهة المشترية قبل إجرائه للفحص والاختبار، يعلمه فيه بال التاريخ والمكان الذي سيرجى فيهما، وعليه أن يحصل على أي تصريح أو موافقة لازمة من أي طرف ثالث ذي علاقة أو مصنوع لحضور الجهة المشترية أو ممثلها مثل هذا الفحص وأو التقطیش.
- 5.23 يحق للجهة المشترية أن تطلب من المورد القيام بأي فحص وأو تقطیش غير مدرج في العقد إذا وجده ضرورياً لذلك من أن خصائص وآداء هذه اللوازم مطابق للمواصفات والكلوديات والمطالبات الفنية في العقد، بشرط أن تختلف التكاليف واللتقطات المعقولة المترتبة على المورد لأجزاء هذا الفحص وأو التقطیش إلى قيمة العقد، وأن يoxid بعين الاعتبار أي تأخير في تواريخ تسليم اللوازم وتاريخ إنجاز الخدمة ذات العلاقة والالتزامات الأخرى المتأتية والذي يسببه هذا التقطیش وأو الفحص في سير الصناعة وأو تنفيذ الموردين لالتزاماتهم بموجب العقد.
- 6.23 على المورد أن يقدم تقريراً للجهة المشترية يتضمن جميع عيوب الفحص والتقطیش التي يتم اكتشافها.



- 7.23 يحق للجهة المشترية رفض اللوازم أو أي جزء منها يثبت الفحص و/أو التفتيش عدم مطابقتها للمواصفات، وعلى المورد أن يقوم بإصلاح أو بتبديل هذه اللوازم المرفوضة أو إجراء التعديلات الازمة عليها لجعلها مطابقة للمواصفات على نفقته الخاصة، ويعيد إجراء الفحص و/أو التفتيش على نفقته بعد إعطاء إشعار مسبق للجهة المشترية بحسب الفقرة الفرعية 4.23 من الشروط العامة للعقد.

8.23 إن إجراء أي فحص و/أو تفتيش وحضور الجهة المشترية أو ممثل عنها وإصدار أي تقرير مطلوب بموجب الفقرة الفرعية 6.23 من الشروط العامة للعقد، لا يعفي المورد من أي من الكفالات أو الالتزامات الأخرى المبينة في العقد.

24. غرائم التأثير

- 1.24 باستثناء البنود المنصوص عليها في الفقرة 28 من الشروط العامة للعقد، فإنه في حالة أخفق المورد في تسليم جميع اللوازم المطلوبة، أو أي جزء منها، في موعد (مواعيد) التسلیم المحددة في العقد، يحق للجهة المشترية دون إجحاف ببنود العقد الأخرى، خصم مبلغ من قيمة العقد كغرامات تأخير، مساوٍ للنسبة المحددة في الشروط الخاصة للعقد من سعر اللوازم المتاخر تسليمها أو الخدمات غير المنفذة عن كل أسبوع تأخير أو جزء منه حتى يتم تسليمها أو تنفيذها الفعلي، وفي حالة الوصول إلى الحد الأعلى المحدد في الشروط الخاصة للعقد يحق للجهة المشترية فسخ العقد بموجب الفقرة 31 من الشروط العامة للعقد.

الضمانة المصنعة .25

- 1.25 يضمن المورد بان تكون جميع اللوازم جديدة وغير مستخدمة ومن أحدث طراز وتتضمن كافة التحسينات في التصميم والمواد ما لم يذكر غير ذلك في العقد.

- 2.25 بـمـراـعـاـةـ الفـرـقـيـةـ 1.20ـ (بـ)ـ مـنـ الشـروـطـ الـعـامـةـ لـلـعـقـدـ،ـ فـعـلـيـ المـورـدـ أـنـ يـضـمـنـ خـلـوـ اللـواـزـمـ مـنـ آـيـةـ عـيـوبـ نـاتـجـةـ عـنـ أيـ إـغـفـالـ مـنـهـ أـوـ نـاتـجـةـ عـنـ التـصـمـيمـ أـوـ المـوـادـ أـوـ الـمـصـنـعـيـةـ،ـ وـالـتـيـ قـدـ تـظـهـرـ تـحـ ظـرـوفـ الـاستـخـارـةـ الـطـبـيـعـيـةـ الـمـوـجـوـدـةـ فـيـ دـوـلـةـ فـلـسـطـيـنـ.

- 3.25 ما لم تنص الشروط الخاصة للعقد على غير ذلك، يجب أن يستمر سريان مفعول ضمان اللوازم أو أي جزء منها (12) شهراً من تاريخ التسليم والموافقة عليها في موقع التسليم المحدد في الشروط الخاصة للعقد.

- 4.25 على الجهة المشترية إيلاغ المورد حول آية عيوب تظهر في اللوازم وطبيعة هذه العيوب مرفقة بكل الدلائل الموجودة فور اكتشافها، وعلى الجهة المشترية إتاحة الفرصة المناسبة للمورد ليقوم بفحص هذه العيوب.

- 5.25 يقوم المورد بإصلاح أو تبديل هذه اللوازم أو الجزء المتضرر منها دون حساب أية تكالفة إضافية على الجهة المشترية عند استلامه مثل هذا البلاء، وذلك خلال الفترة المحددة في الشروط الخاصة للعقد.

- 6.25 إذا أخفق المورد خلال الفترة المذكورة في الشروط الخاصة للعقد في إصلاح أو تبديل اللوازم يحق للجهة المشترية خلال فترة معقولة أن تأخذ أي إجراء إصلاحي تراه ضرورياً على نفقة ومسؤولية المورد ودون الإجحاف بأي من حقوق المورد الأخرى في العقد.

التحصين من انتهاك براءات الاختراع .26

- على المورد، وبمراجعة التزام الجهة المشترية بالفقرة الفرعية 2.26 من الشروط العامة للعقد، أن يحصن ويبرئ الجهة المشترية والموظفين والمسؤولين الذين يعملون فيها من وضد جميع القضايا أو الأفعال أو الإجراءات الإدارية أو الدعوى أو المطالبات أو الخسائر أو الأضرار أو التكاليف، أو أية مصاريف بما فيها أتعاب المحاماة ومصاريفها، والتي قد تتعرض لها الجهة المشترية نتيجة انتهاك أو اتهام بانتهاك أي من براءات الاختراع، أو النماذج أو التصاميم المسجلة أو العلامات التجارية أو حقوق النشر أو أي حق آخر من حقوق الملكية الفكرية المسجلة أو الموجودة بأي صورة أخرى وقت توقيع العقد بسبب ما يلي:

- أ. تركيب اللوازم من قبل المورد أو استخدامها في الدولة حيث يوجد الموقع؛ و
ب. بيع منتجات هذه اللوازم في أي دولة كانت.

هذا التحصين لا يغطي أي استخدام آخر لهذه اللوازم أو أي جزء منها في غير الغرض المنصوص عليه أو الذي يمكن استنتاجه من العقد، ولا يغطي هذا التحصين أي انتهاك ينبع عن استخدام هذه اللوازم أو أي جزء منها أو أي من منتجاتها الناتجة عن ارتباطها أو تركيبها مع أية معدات أو مواد لم يوردها المورد بموجب العقد.

2.26 إذا اتخذت أية إجراءات أو قدمت أية دعاوى ضد الجهة المشترية بسبب أحد الأمور المشار إليها في الفقرة الفرعية 1.26 من الشروط العامة للعقد، فعليها إبلاغ المورد بها على الفور، وعلى المورد أن يقوم وعلى نفقة الخاصة وباسم الجهة المشترية بأية إجراءات أو دعاوى أو أية مفاوضات للتوصل إلى تسوية لمثل هذه الإجراءات أو الدعاوى.

3.26 إذا لم يبلغ المورد الجهة المشترية بنته اتخاذ أية إجراءات أو دعاوى خلال ثمانية وعشرين يوماً من تاريخ التبليغ، فإن للجهة المشترية الحق أن تتخذ الإجراءات ذاتها بنفسها.

4.26 تعمل الجهة المشترية وبناء على طلب من المورد على توفير المساعدة الممكنة في إقامة مثل هذه الإجراءات أو الدعاوى، على أن يتم تعويضها من قبل المورد عن أية تكاليف تنتج عن هذه المساعدة.

5.26 على الجهة المشترية أن تعواض وتبرئ المورد والموظفين والمسؤولين ومتعاقدى الباطن الذين يعملون في خدمته من وضد جميع القضايا أو الأفعال أو الإجراءات الإدارية أو الدعاوى أو المطالبات أو الخسائر أو الأضرار أو التكاليف أو أية مصاريف بما فيها أتعاب المحاماة ومصاريفها، والتي قد يتعرض لها المورد نتيجة انتهاك أو اتهام بانتهاك أي من براءات الاختراع، أو النماذج أو التصاميم المسجلة أو العلامات التجارية أو حقوق النشر أو أي حق آخر من حقوق الملكية الفكرية المسجلة أو الموجودة بأي صورة أخرى وقت توقيع العقد الناتجة عن أو على صلة بأي تصميم، أو بيانات أو مخططات أو مواصفات أو وثائق أو مواد أخرى قدمت أو صممت من قبل الجهة المشترية أو بالنيابة عنها.

27. التغيير في القوانين والأنظمة

1.27 إذا تغير أي من القوانين أو الأنظمة أو المراسيم أو الأنظمة الداخلية، أو تم تعديل أو إلغاء أو تغيير أي من القوانين السارية في فلسطين خلال فترة الـ (28) يوماً التي تسقب تاريخ تسليم العطاء (حيث يؤدي ذلك التغيير على تطبيق أو تفسير العقد من قبل الجهات المختصة) وبالتالي يؤثر على تاريخ التسليم وأو سعر العقد، فإن تاريخ التسليم وأو سعر العطاء سيعدل بالمقدار الذي تأثر فيه أداء المورد والتزاماته فيما يخص العقد نتيجة هذا التغيير أو التعديل أو الإلغاء، وعلى الرغم مما سبق لن يتم دفع أو احتساب هذه التكالفة الإضافية أو الخصم إذا تم أخذها مسبقاً بالحسبان في إطار مراجعة الأسعار بموجب الفقرة 15 من الشروط العامة للعقد.

28. القوة القاهرة

1.28 لا يخضع المورد لمصادرة كفالة حسن التنفيذ أو غرامات التأخير أو فسخ العقد نتيجة التقصير إذا كان تأخير الأداء أو أي إخفاق آخر في تنفيذ التزاماته بموجب العقد ناتج عن ظرف القوة القاهرة.

2.28 لأغراض هذه الفقرة فإن "القوة القاهرة" تعني أي حدث أو حالة خارجة عن إرادة المورد، ولا يمكن تجنبها أو توقعها، وغير ناتجة عن إهمال أو تقصير من طرفه، وقد تشمل هذه الحالات على سبيل المثال لا الحصر: قرارات تأخذها الجهة المشترية ضمن صلاحياتها، الحروب والثورات، والحرائق، والفيضانات، والأوبئة، والخطر الصحي وحظر الشحن، والإجراءات التعسفية المفروضة من قبل الجانب الآخر على الاستيراد والتخلص على أن يتم تعزيز ذلك بالوثائق الرسمية.

3.28 على المورد أن يعلم الجهة المشترية خطياً فور حدوث ظرف القوة القاهرة وأسبابه، على أن يتبع أداء التزاماته في حدود ما يسمح به ظرف القوة القاهرة، أو أن يبحث عن بدائل أخرى لأداء هذه الالتزامات، إلا إذا طلبت منه الجهة المشترية خطياً غير ذلك.

أوامر التغيير وتعديل العقد .29

1.29 للجهة المشترية تعديل الكمية المطلوبة من كل بند سواء بالزيادة أو النقصان وفق النسبة المحددة في الشروط الخاصة للعقد وبذات الشروط والأسعار دون أن يكون للمورد الحق في المطالبة باي تعويض عن ذلك.

للجهة المشترية في أي وقت، وفق الفقرة 7 من الشروط العامة للعقد، أن تطلب من المورد تغييراً ضمن النطاق العام للعقد، في واحد أو أكثر مما يلي:

- المخططات، والتصاميم، والمواصفات إذا كانت اللوازم التي سيتم توفيرها بموجب العقد مصنعة خصيصاً للجهة المشترية؛

ب. طريقة التغليف والشحن؛

ت. مكان التسليم؛

ث. الخدمات المتعلقة باللوازم والتي يجب أن يوفرها المورد.

إذا أدت أي من التغييرات الواردة في الفقرة الفرعية 2.29 أعلاه إلى فروق في التكلفة سواء بالزيادة أو بالنقصان، أو في الوقت المطلوب لتنفيذ المورد لأي من أحكام العقد، يجب عددها إجراء تعديل مساوٍ على قيمة العقد، وجداول التسليم والتتنفيذ، ويجب على المورد أن يطالب بالتعديل بموجب هذه الفقرة خلال 28 يوماً من تاريخ تسلمه أمر التغيير من الجهة المشترية.

4.29 على الطرفين أن يتفقا مسبقاً على سعر أي من الخدمات المتعلقة بالعقد والتي قد يحتاجها المورد ولكن لم يتم ذكرها في العقد، على أن لا يتجاوز سعرها معدل الأسعار التي يطلبها المورد لقاء نفس الخدمات من أطراف أخرى.

5.29 لن تقبل أية تعديلات أو تغييرات على شروط العقد إلا إذا كانت خطية وموقعة من الطرفين.

تمديد المدة .30

1.30 إذا واجه المورد أو أي من متعاقدي الباطن لديه خلال فترة تنفيذ العقد ظروفًا تؤخر تسليم اللوازم أو إنجاز الخدمات المتعلقة بها في الوقت المحدد بحسب الفقرة 11 من الشروط العامة للعقد، فيجب على المورد أن يعلم الجهة المشترية بها خطياً على الفور، مبيناً سببها ومدة استمرارها المحتملة، وعلى الجهة المشترية أن تقوم بتقييم الحاله فور استلامها للتبيّغ، ولها أن تمدد مدة التوريد المعطاة للمورد لإتمام مهمته، وفي هذه الحاله يقوم الطرفان بالمساعدة على التمديد من خلال التعديل على العقد.

2.30 باستثناء حالة ظرف القوة القاهرة الواردة في الفقرة 28 من الشروط العامة للعقد، فإن أي تأخير في الأداء والتسليم وأداء الالتزامات تضع المورد تحت طائلة فرض غرامات التأخير بحسب الفقرة 24 من الشروط العامة للعقد، إلا إذا تم الاتفاق على تمديد مدة التوريد بحسب الفقرة الفرعية 1.30 من الشروط العامة للعقد.

فسخ العقد .31

فسخ العقد بسبب التقصير .31

أ. للجهة المشترية ومن خلال إشعار خطى بالتقدير أن تفسخ العقد أو جزء منه مع المورد، دون الإخلال بأية حقوق أخرى للجهة المشترية تنتج عن خرق المورد لشروط العقد:

1. إذا أخفق المورد في تسليم أي من أو كل اللوازم خلال الفترة المحددة في العقد، أو خلال فترة التمديد التي تعطيها الجهة المشترية وفق الفقرة 30 من الشروط العامة للعقد،
 2. إذا أخفق المورد في أداء أي من المهام الأخرى الموكلة إليه بموجب العقد،
 3. إذا تورط المورد، وحسب رأي الجهة المشترية خلال تنافسه على العقد أو في فترة تنفيذه، في أي من ممارسات الاحتيال أو الفساد المعرفة في الفقرة 3 من الشروط العامة للعقد.
- بـ. إذا قامت الجهة المشترية بفسخ العقد أو جزء منه، بحسب الفقرة 1.31 (أ) من الشروط العامة للعقد، فإن لها أن تستكمل عملية توريد اللوازم التي لم تسلم بالطريقة التي تراها مناسبة، وعلى المورد تحمل أية زيادة في تكلفة توريد اللوازم المنفق عليها، ولكن على المورد الاستمرار في تنفيذ الجزء الذي لم يتم فسخه من العقد.

2.31 فسخ العقد بسبب الإفلاس

للجهة المشترية ومن خلال إشعار خطى أن تفسخ العقد مع المورد في أي وقت إذا ما أفلس المورد أو أعسر، وفي هذه الحالة يتم فسخ العقد دون دفع أية تعويضات للمورد، ولا يؤثر هذا الفسخ على أي حق في عمل أو إصلاح ضرر حدث أو يمكن أن يحدث لاحقاً للجهة المشترية.

3.31 فسخ العقد لدواعي المصلحة العامة

أـ. للجهة المشترية الحق بفسخ العقد أو أي جزء منه في أي وقت لدواعي المصلحة العامة من خلال إشعار خطى للمورد، ويجب أن يوضح الإشعار أن الفسخ يتم لدواعي المصلحة العامة، ويحدد البنود التي تم الغاؤها والتاريخ الذي يصبح فيه فسخ العقد نافذاً.

بـ. يجب أن تقبل الجهة المشترية اللوازم التي ستكون جاهزة للشحن خلال الفترة المحددة في الشروط الخاصة للعقد من تاريخ الإشعار بفسخ العقد، وفق شروط وأسعار العقد، أما بالنسبة لبقية اللوازم فإن للجهة المشترية الاختيار بين:

1. أن يتم توريد أي جزء منها وتسليمه وفق شروط وأسعار العقد، و/ أو
2. إلغاء ما تبقى منها ودفع مبلغ متفق عليه للمورد لقاء اللوازم التي تم إنحازها جزئياً والمواد والقطع التي تم شراؤها من قبل المورد، وعلى الجهة المشترية في هذه الحالة أن تقوم بتسديد الدفعات المستحقة للمورد مقابل اللوازم المستلمة والمقبولة حسب شروط وأسعار العقد بالإضافة إلى المبلغ المنفق عليه بموجب هذه الفقرة.

3.2 نقل الحقوق

لا يحق للجهة المشترية أو المورد التنازل عن التزاماتها المبرمة في هذا العقد كلياً أو جزئياً إلا بموافقة خطية مسبقة من الطرف الآخر.

ملحق الشروط العامة للعقد: سياسة الدولة تجاه ممارسات الفساد والاحتيال

- تقتضي سياسة دولة فلسطين تجاه ممارسات الفساد والاحتيال أن تلتزم الجهات المشترية، والمناقصون، والموردون، والمقاولون، وكلائهم (سواء تم الإفصاح عنهم أم لم يتم)، والمقاولون من الباطن، والمستشارون من الباطن، ومزودو الخدمات، وأي أفراد يتبعونهم بأعلى معايير الأخلاق والسلوكيات أثناء تنفيذ المشتريات والعقود المملوكة من المال العام والمداراة من قبل الحكومة،¹⁰ ووفق هذه السياسة:
1. تعرف الممارسات المبينة أدناه على النحو التالي:
 1. "ممارسة الفساد": أي عرض، أو إعطاء، أو تلقى، أو التماس - سواء بشكل مباشر أو غير مباشر- لأي شيء ذي قيمة للتاثير بطريقة غير لائقة على تصرفات طرف آخر;¹¹
 2. "ممارسة الاحتيال": أي فعل أو امتناع عن القيام به، بما في ذلك، التحريف الذي من شأنه التضليل، أو أي محاولة لتضليل طرف، للحصول على منفعة مالية أو منفعة أخرى أو لتجنب أي التزام;¹²
 3. "ممارسة التواطؤ": القيام بترتيب شيء ما بين طرفين أو أكثر بهدف تحقيق غرض غير لائق، بما في ذلك، التأثير و/أو تشجيع القيام بتصرفات غير لائقة إزاء طرف آخر؛¹³
 4. "ممارسة الإكراه/ الإجبار": إضعاف أو إلحاق الضرر، أو التهديد بفساد أو إلحاق الضرر - سواء بشكل مباشر أو غير مباشر- بأي طرف أو ممتلكاته للتاثير و/أو تشجيع القيام بأعمال غير لائقة إزاء طرف ما؛¹⁴
 5. "ممارسة العرقلة":
الإتلاف المُتعمَّد، وتزوير، وتغيير، أو إخفاء أدلة التحقيق، أو الإدلاء بأقوال كاذبة للمحققين وذلك بهدف العرقلة المادية للتحقيق في ادعاء الحكومة حول وقوع حالة فساد، أو احتيال، أو إكراه، أو تواطؤ؛ أو تخويف أي طرف لمنعه من الكشف عن معرفته بالمسائل ذات الصلة بالتحقيقات أو من متابعة مجريات التحقيق، أو
 2. القيام بأعمال تهدف إلى العرقلة الفعلية لقيام الحكومة بممارسة التفتیش وحقوق المراجعة الحسابية والتدقیق المنصوص عليها في الفقرة (ث) أدناه.
 3. سيتم رفض/ استثناء أي عطاء إذا تبيّن أن المناقص أو أي من موظفه أو وكلائه، أو مستشاريه من الباطن، ومقاولين من الباطن، ومزودي الخدمات، والموردين، وأو موظفيهم، قد قام بصورة مباشرة أو غير مباشرة، بالانخراط في الفساد أو الاحتيال، أو التواطؤ أو الإكراه، أو ممارسات العرقلة في التنافس حول المناقصة موضع النقاش؛
 4. سيتم معاقبة الشركة، أو الشخص المعنى، في أي وقت كان، وذلك عملاً بإجراءات العقوبات المعمول بها من جانب الحكومة، بما في ذلك الإعلان العام أن مثل تلك الشركة أو الشخص هم غير ذي أهلية، إما إلى أجل غير مسمى، أو لفترة مُعينة من الزمن، للحصول على أي عقد مُموّل من المال العام.
 5. يجب على المناقصين والموردين والمقاولين والمستشارين، والمقاولين من الباطن التابعين لهم وكلائهم وموظفيهم ومستشاريهم ومزوديهم بالخدمات ومورديهم، السماح للجهة المشترية أو الحكومة أو ديوان الرقابة المالية والإدارية بفحص جميع الحسابات، والسجلات، والوثائق الأخرى المتعلقة بتقديم العطاءات، وتدقيق هذه الحسابات والسجلات من قبل مدققي حسابات يتم تعيينهم من قبل الحكومة.

¹⁰ في هذا السياق، أي عمل من شأنه التأثير على عملية الشراء، أو تنفيذ العقد مقابل الحصول على ميزة غير مستحقة يعد عملاً غير لائق.

¹¹ للأغراض هذه الفقرة الفرعية، فإن مصطلح "طرف آخر" يشير إلى موظف قطاع عام يتصرف في مجال يتعلق بعملية الشراء أو تنفيذ العقد. وفي هذا السياق، فإن مصطلح "موظف قطاع عام" يشمل الموظفين الحكوميين، وموظفي المنظمات الأخرى، ومن يتخدون أو يقومون بمراجعة قرارات الشراء.

¹² للأغراض هذه الفقرة الفرعية، فإن مصطلح "الطرف" يشير إلى موظف قطاع عام؛ كما أن مصطلح "الميزة" و "الالتزام" هما متصلان بعملية الشراء، أو تنفيذ العقد؛ وإن "عمل أو الامتناع عن القيام بهذا عمل" يهدف إلى التأثير في عملية الشراء أو تنفيذ العقد.

¹³ للأغراض هذه الفقرة الفرعية، فإن مصطلح "الأطراف" يشير إلى المشاركون في عملية الشراء، (موظفي القطاع العام)، من يحاولون إما بأنفسهم، أو من خلال شخص، أو كيان آخر غير مشارك في عملية الشراء أو الاحتيال، تزييف (تقليد) جانب المنافسة، أو تحديد أسعار العطاءات عند سترات مصطنعة وغير تنافسية، أو من هم مطلعون على قيمة العطاءات المقمرة من كل منهم أو غير ذلك من الظروف الأخرى.

¹⁴ للأغراض هذه الفقرة الفرعية، فإن مصطلح "الطرف" يشير إلى أحد المشاركون في عملية الشراء أو تنفيذ العقد.

القسم التاسع: الشروط الخاصة للعقد

تعمل الشروط الخاصة للعقد التالية على إكمال و/أو تعديل الشروط العامة للعقد. في حالة وجود أي تعارض، تعتمد النصوص المدرجة في الشروط الخاصة للعقد.

[للحجه المشتريه أن تختار إدخال الصيغة المناسبة مستخدما العينات أدناه أو أية صيغة مقبولة أخرى ويحذف النص بين الأقواس]

الجهة المشتريه: [وزارة الصحة] موقع (موقع) المشروع/ المكان النهائي: كما ورد في جدول الكميات كل مولد حسب موقعه طبعه الدا Incoterms طبعة 2010 (ب) اللغة المعتمدة: [اللغة العربية] لإرسال الإشعارات، عنوان الجهة المشتريه هو: إلى: وزارة الصحة / نابلس عنوان الشارع: شارع جمال عبد الناصر رقم الطابق والغرفة: الطابق 3 المدينة : نابلس الرمز البريدي: لا يوجد الدولة: [فلسطين] الهاتف: 092380060 الفاكس: 092380060 البريد الإلكتروني: TENDERS0@YAHOO.COM ادخل رقم الموبايل: 0562400891	الشروط العامة للعقد 1.1 الشروط العامة للعقد 1.1 الشروط العامة للعقد 4.2 (ب) الشروط العامة للعقد 1.5 الشروط العامة للعقد 1.7
يحتمل العقد ويفسر بحسب القوانين المتبعة في [فلسطين] إجراءات التحكيم التي تطبق وفقاً للفقرة 2.9 من الشروط العامة للعقد تتم بموجب: [أدخل اسم القانون أو الإجراءات الدولية المرجعية] تفاصيل الشحن والمستندات التي يجب أن يقدمها المورد شهادة المنشأ؛ المستندات المدرجة أعلاه يجب أن تسلم إلى الجهة المشتريه قبل وصول اللوازم، وإذا لم يتم استلامها يتحمل المورد أية تكاليف ناتجة عن ذلك.	الشروط العامة للعقد 1.8 الشروط العامة للعقد 2.9 الشروط العامة للعقد 1.11
أسعار اللوازم والخدمات المشمولة في العقد غير خاضعة للمراجعة الشروط العامة للعقد 1.14 - طريقة وشروط الدفع للمورد بموجب هذا العقد تكون على النحو التالي: حسب متطلبات النظام المالي الذي تصدره الحكومة	الشروط العامة للعقد 1.13 الشروط العامة للعقد 1.14
فترة التأخير في الدفع التي تقوم الجهة المشتريه بدفعها بفائدة للمورد تكون [لا ينطبق] يوماً نسبة الفائدة التي تتطبق هي: 0 %	الشروط العامة للعقد 5.14
كفالة حسن التنفيذ [الإ زامية "إ"] [إذا كانت الكفالة إ زامية، "إ"] 10% كفالة حسن التنفيذ ستكون في حال كونها إ زامية، تكون كفالة حسن التنفيذ على شكل كفالة بنكية أو شيك مصدق]	الشروط العامة للعقد 1.16 الشروط العامة للعقد 3.16
تسترد كفالة حسن التنفيذ بعد الانتهاء من التوريد وبكتاب خطى من المستودعات المركزية ، يمكن أن تخفض قيمة الكفالة بعد استلام اللوازم وقبولها من قبل الجهة المشتريه إلى نسبة 5% من قيمة العقد لحين انتهاء فترة الصيانة أو الضمان	الشروط العامة للعقد 4.16
الفحص والاختبارات: بالتنسيق مع وحدة الهندسة والإنشاءات سيقام الفحص والاختبارات : بالتنسيق مع وحدة الهندسة والإنشاءات غرامات التأخير ستكون: 0.007 لكل أسبوع (0.001 عن كل يوم تأخير).	الشروط العامة للعقد 1.23 الشروط العامة للعقد 2.23 الشروط العامة للعقد 1.25

الحد الأعلى لمبلغ غرامات التأخير: 10 % من قيمة الاحالة فترة صلاحية الضمانة المصنوعية 3 سنوات وتكون بنسبة 15% من قيمة المواد المحالة و صادرة عن كاتب العدل حسب النموذج المعتمد من وزارة الصحة	الشروط العامة للعقد 1.24 الشروط العامة للعقد 3.25
فترة الإصلاح أو التبديل ستكون 14 يوما من اعلام المورد بالمشكلة نسبة الزيادة أو النقصان في الكمية المطلوبة من كل بند، دون تعديل سعر الوحدة، يكون: بحد أقصى مقداره 25%.	الشروط العامة للعقد 5.25 الشروط العامة للعقد 1.29
الفترة من تاريخ الإشعار بفسخ العقد التي يجب أن تكون اللوازم جاهزة للشحن خلالها هي: [7] يوماً	الشروط العامة للعقد 3.31- ب

القسم العاشر: نماذج العقد

جدول النماذج

94.....	نموذج خطاب الإحالة (خطاب قبول العطاء)
95.....	نموذج اتفاقية العقد
96.....	نموذج كفالة حسن التنفيذ
97.....	كفالة بنكية للدقة المقدمة

نموذج خطاب الإحالة (خطاب قبول العطاء)

[يتم إعداد خطاب الإحالة (خطاب قبول العطاء) على الورق الذي يحمل شعار أو ترويسة الجهة المشترية]

التاريخ: [ادخل اليوم والشهر والسنة]

إلى: [ادخل اسم وعنوان المناقص]

اسم ورقم العقد: [ادخل اسم ورقم العقد]

السادة: [ادخل اسم وعنوان المناقص]

نود إعلامكم بأن عطاءكم المؤرخ في [ادخل التاريخ] لتنفيذ [ادخل اسم ورقم العقد] كما هو مبين في الشروط الخاصة للعقد، ويبلغ [ادخل المبلغ بالأرقام والكلمات] [ادخل العملة]، كما تم تصحيحه وتعديلاته¹⁵ وفق التعليمات للمناقصين، قد تم قبوله من قبلنا.

وبناءً على هذا فإنه يطلب منكم تقديم كفالة حسن التنفيذ المدرج ضمن وثائق المناقصة/ القسم العاشر "نماذج العقد" وتوقيع العقد بموجب الشروط الخاصة للعقد، وذلك خلال 14 يوماً من استلامكم لهذا الخطاب.

توقيع الشخص المفوض: [ادخل توقيع الشخص المفوض]

الاسم: [ادخل اسم الشخص المفوض]

الوظيفة: [ادخل وظيفة الشخص المفوض]

اسم الجهة المشترية: [ادخل اسم الجهة المشترية]

¹⁵ قم بحذف "تصحيحه" أو "وتعديلاته" إذا لم يكن ينطبق..

نموذج اتفاقية العقد

أبرم هذا العقد في هذا اليوم [دخل اليوم] الموافق [دخل التاريخ (اليوم والشهر والسنة)]
[الاسم الكامل للجهة المشترية] / دولة فلسطين، ومقرها الرئيسي [دخل عنوان الجهة المشترية] (وال المشار إليها فيما
يليه بـ "الجهة المشترية").

[دخل اسم المورد]، شركة منشأة بحسب قوانين [دخل اسم دولة المورد] و مقرها الرئيسي [دخل عنوان المورد] (وال المشار
إليه فيما يلي بـ "المورد").

حيث أن الجهة المشترية قامت بطرح مناقصة لتوريد [دخل وصفا مختصرا للوازم]، وقبلت العطاء الذي قدمه المورد
لتوفير هذه اللوازم مقابل [دخل قيمة العقد بالأحرف والأرقام] [دخل العملة] (وال المشار إليه فيما يلي بـ "قيمة العقد").
فقد اتفقت الجهة المشترية والمورد على ما يلي:

- 1- يكون لكلمات والعبارات الواردة في هذه الاتفاقية ذات المعانى المحددة لها في شروط العقد المشار إليها فيما بعد.
- 2- تعتبر الوثائق التالية جزءا لا يتجزأ من هذه الاتفاقية، وتتم قرائتها وتفسيرها بهذه الصورة:

- a. خطاب الاحالة.
- b. خطاب العطاء.
- c. الملحق رقم [دخل رقم/أرقام الملحق] (أن وجدت).
- d. الشروط الخاصة للعقد.
- e. الشروط العامة للعقد.
- f. المتطلبات الفنية (بما في ذلك جدول المتطلبات والمواصفات الفنية).
- g. جداول الأسعار الأصلية.
- h. أية وثائق أخرى محددة في الشروط العامة للعقد على أنها جزء من وثائق العقد [اضف هنا أية وثائق أخرى ضرورية/ولازمة].
- i. تسود اتفاقية العقد على جميع وثائق العقد الأخرى، وفي حالة وجود تضارب أو عدم تطابق بين وثائق العقد، تسود
الوثائق بحسب ترتيب الأسبقية أعلاه.
- j. إزاء قيام الجهة المشترية بصرف الدفعات المستحقة للمورد وفقا للشروط، يتعهد المورد بتسلیم اللوازم وتنفيذ الخدمات
المتعلقة بها وإصلاح أية عيوب فيها وفقا لأحكام العقد.
- k. إزاء قيام المورد بتسلیم اللوازم وتنفيذ الخدمات المتعلقة بها وإصلاح أية عيوب فيها، تتعهد الجهة المشترية بأن تدفع
للمورد قيمة العقد أو أي مبلغ آخر يستحق الدفع بموجب أحكام العقد في المواعيد وبالطريقة المحددة في العقد.

تعهد الأطراف التي قامت بعقد هذه الاتفاقية بتنفيذها وفقا للقوانين المحددة في الشروط الخاصة للعقد.
عن الجهة المشترية

التوقيع:	<hr/>
الاسم:	<hr/>
الوظيفة:	<hr/>

شهد على ذلك:	<hr/>
--------------	-------

نموذج كفالة حسن التنفيذ

(ترويسة البنك)

[بملاً البنك، يطلب من المناقص الفائز، هذا النموذج بحسب التعليمات المشار إليها بين الأقواس]

المستفيد: [أدخل الاسم الكامل للجهة المشترية وعنوانها]

التاريخ: [أدخل التاريخ (اليوم والشهر والسنة)]

اسم ورقم المناقضة: [أدخل اسم ورقم المناقضة]

كفالة حسن تنفيذ رقم: [أدخل الرقم]

اسم وعنوان البنك: [أدخل اسم البنك وعنوان الفرع]

حيث أن [أدخل اسم المورد] (يسمى فيما يلي "المورد") قد تقدم بعطاء المناقصة [أدخل رقم المناقصة] ، لتوريد [أدخل وصفاً مختصر اللوازم] ، وحيث أثنا علمنا بأن العقد قد أحيل عليه، وأن كفالة حسن التنفيذ مطلوبة وفق شروط العقد.

وبناء على طلب من المورد، نحن [أدخل اسم البنك] نلتزم التزاما لا رجعة فيه بدفع أي مبلغ أو مبالغ لا تتجاوز بمجملها مبلغ [أدخل المبلغ بالأرقام] [أدخل المبلغ بالكلمات] [أدخل العملة]، فور تسليمنا منكم أول طلب خطبي يفيد بأن المورد قد أخل بأي من التزاماته بموجب العقد دون الحاجة لتقديم أي تبرير من قبل الجهة المشترية.

تنتهي صلاحية هذه الكفالة [أدخل التاريخ (اليوم والشهر والسنة)]¹⁶ وأي طلب للدفع بموجب هذه الكفالة يجب أن تستلمه في هذا البنك في ذلك التاريخ أو قبله.

تخضع هذه الكفالة لقوانين وتعليمات طلب الكفالات الصادرة عن الجهات المختصة في فلسطين

[توقيع (توقيع) الممثل (الممثلين) المفوض (المفوضين) من البنك]

¹⁶ التواريخ المحددة وفقاً للفقرة 4.16 من الشروط العامة للعقد، مع الأخذ بالاعتبار أية التزامات بالكفالة من قبل المورد وفقاً للفقرة 2.16 من الشروط العامة للعقد المطلوب توفيرها بكفالة حسن تنفيذ جزئي. على الجهة المشترية أن تعلم بأنه في حال تمديد مدة انتهاء العقد، ستحتاج إلى طلب تمديد سريان الكفالة من البنك. ويجب أن يكون هذا الطلب خطياً وقبل تاريخ الانتهاء المنصوص عليه في هذه الكفالة. خلال هذه الكفالة، قد ترى الجهة المشترية إضافة النص التالي إلى النموذج، في نهاية الفقرة قبل الأخيرة: "يوافق البنك على تمديد هذه الكفالة لمرة واحدة ولفتره لا تتعدي [أدخل المدة] مثلاً [ستة أشهر، سنة واحدة]، استجابة لطلب الجهة المشترية الخطى لمثل هذا التمديد، على أن يقدم مثل هذا الطلب إلى البنك قبل انتهاء سريان هذه الكفالة".

كفالات بنكية للدفعات المقدمة

[ترخيص البنك]

[بملاأ البنك بطلب من المناقص الفائز، هذا النموذج بحسب التعليمات المشار إليها بين الأقواس]

المستفيد: [أدخل اسم الجهة المشترية وعنوانها]

التاريخ: [أدخل التاريخ (اليوم والشهر والسنة)]

اسم ورقم المناقضة: [أدخل اسم ورقم المناقضة]

كفالات دفعات مقدمة رقم: [أدخل الرقم]

اسم وعنوان البنك: [أدخل اسم البنك وعنوان الفرع]

حيث أن [أدخل اسم المورد الكامل وعنوانه] (يسمى فيما يلي "المورد") قد دخل في عقد رقم [أدخل رقم العقد] مع الجهة المشترية

وبناء على طلب المورد، نحن [أدخل اسم البنك] نلتزم التزاما لا رجعة فيه بدفع أي مبلغ أو مبالغ لا تتجاوز بمجملها مبلغ [أدخل المبلغ بالأرقام] [أدخل المبلغ بالكلمات] [أدخل العملة]⁷ فور تسلمنا منكم أول طلب خطبي ينص على أن المورد قد أخل بأي من التزاماته بموجب العقد دون الحاجة إلى تقديم أي تبرير من قبل الجهة المشترية، وأن يتم الإشارة إلى أن المورد:

- أ. قد قام باستخدام مبلغ الدفعة المقدمة لأغراض أخرى غير توريد اللوازم؛ أو
- ب. قد فشل في سداد المبلغ المدفوع مقدما بحسب ما تضمنته شروط العقد، على أن يتم تحديد المبلغ الذي فشل مقدم الطلب في سداده.

يشترط لدفع أي مطالبة أو دفعه بموجب هذه الكفالة ضرورة أن يكون المورد قد استلم الدفعة المقدمة المذكورة مسبقا.

تسري صلاحية هذه الكفالة من تاريخ استلام المورد للدفعات المقدمة بموجب العقد.¹⁸

سيتم تخفيض الحد الأقصى لمبلغ الكفالة البنكية هذا تدريجيا، بمقدار المبلغ المدفوع المعد دفعه، والذي قام المورد بتسديده على النحو المحدد في نسخ شهادات الدفع التي سيتم تقييمها إلينا، وسينتهي العمل بهذه الكفالة البنكية، وعلى بعد تقدير عند استلامنا لنسخة من شهادة الدفع التي توضح أن تسعين (90) في المائة من قيمة العقد، ناقصا المبالغ الاحتياطية، قد تمت المصادقة عليها لغرض الدفع، أو في تاريخ [أدخل التاريخ (اليوم والشهر والسنة)] أيهما أسبق، وأي مطالبة بالدفع بموجب هذه الكفالة يجب أن يتم استلامها من قبلنا، في المكتب المشار إليه أعلاه في أو قبل ذلك التاريخ.

تخضع هذه الكفالة لقوانين طلب الكفالات الصادرة عن الجهات المختصة في فلسطين.

⁷ يحدد البنك ميلاً يمثل قيمة الدفعة المقدمة.

¹⁸ أدخل التاريخ المثبت في جدول التسلیم في العقد. على الجهة المشترية أن تعلم بأنه في حال تدديد مدة انتهاء العقد، ستحتاج الجهة المشترية إلى طلب تمديد لهذه الكفالة من البنك. يجب أن يكون هذا الطلب خطياً وقبل تاريخ الانتهاء المنصوص عليه في الكفالة. خلال إعداد هذه الكفالة، قد ترى الجهة المشترية إضافة النص التالي إلى النموذج، في نهاية الفقرة قبل الأخيرة: "وافق البنك على تمديد هذه الكفالة لمرة واحدة ولفتره لا تتعدي [ستة أشهر] [ستة واحدة]، بناء على طلب الجهة المشترية الخطى لمثل هذا التدديد، على أن يقدم مثل هذا الطلب إلى البنك قبل انتهاء سريان هذه الكفالة".